

Chełmianie nie chcą fabryki raka!



„Stop fabryce raka!”, „Asfalt do Zamościa”, „Chcemy zdrowo żyć, nie chcemy fabryki raka w Chełmie”, „Chcemy czyste powietrze” - z takimi i innymi jeszcze hasłami ponad 100 osób przeszło ulicami Lwowską i Lubelską w proteście przeciwko budowie wytwórni masy bitumicznej w Chełmie. Pod urzędem miasta protestujący złożyli petycję do prezydenta Jakuba Banaszka. Dzień wcześniej inwestor poinformował, że zmieni lokalizację, ale chełmianie nie chcą, by taki zakład powstał na terenie miasta. str. 6

Wyjechał po śmierć



Pośpiech, zniecierpliwienie, zdenerwowanie. Wypadek i śmierć na miejscu. Służby ratunkowe ledwo wyciągnęły z wraku pojazdu martwego kierowcę. Zginął, bo uderzył w ciężarówkę, gdy wyprzedzał ciąg aut. str. 3

Śmiertelnie zadławił się boczkiem

str. 3

Głosowaliśmy!

str. 2



Zginął przygnieciony burakami



Okoliczności tragedii nie są jeszcze wyjaśnione, ale przypuszcza się, że podczas rozładunku element naczepy uderzył kierowcę w głowę. Mężczyzna upadł, a buraki wysypały się i śmiertelnie go przygniotły. str. 3

PRZYJAZNY
SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50
WĘGIEL niskie ceny!
Nowość PELLET
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

WĘGIEL LUZEM I WOKOWANY
W OFERCIE PEŁNY ASORTYMENT WĘGLA
ODSEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20km)
Skład opału BORYS
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

LOMBARD
placimynajwiecej.pl
POŻYCZKI
SKUP SPRZEDAŻ
Chełm, ul. Lwowska 34 A, tel. 667 202 727
Chełm, ul. Lubelska 60, tel. 605 668 667
www.placimynajwiecej.pl

DOM WESELNY ZA BORKIEM
WOLNE TERMINY
Na miejscu pokoje 2 i 3-osobowe
Chełm, ul. Hrubieszowska 135
tel. 82 560 32 71, 785 701 066
www.zaborkiem.pl

MIELNICZENKO
TRANS-AGRO
SKŁAD OPAŁU
NAJLEPSZY ASORTYMENT WĘGLA I MIAŁU
• WĘGIEL ŚLĄSKI I IMPORTOWANY
• WĘGIEL LUZEM I WOKOWANY
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 502 268 706, 82 56 55 943

NAWIN
Siedliszcze ul. Lubelska 100
tel. 508-404-508
HURTOWA I DETALICZNA
SPRZEDAŻ WĘGLA
LUZEM ORAZ WOKOWANY
TRANSPORT GRATIS
PELLET DRZEWNY

22-151 Janów, Mickiewicza 87
SKŁAD OPAŁU
NISKIE CENY, PŁATNOŚĆ KARTĄ
RATY NA DOWÓD, WĘGIEL LUZEM I WOKOWANY
PRZESIANY I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT
f skład opału janów www.wegielchełm.pl
691-88-82-88
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA, EKOGROSZEK, MIAŁ, PELLET

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
☎ 609 393 770
Nowość! PELET BRYKIET
WĘGIEL ŚLĄSKI I IMPORTOWANY
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

SKŁAD OPAŁU SZUMIŁO
WĘGIEL
PELLET - 750 zł
ul. Hrubieszowska
(za Borkiem) 82 560 33 92
☎ 530 294 183



Wspomnienie o Tomku Cisko

Tomek był dobrym duchem. Zawsze gdzieś obok, nigdy nachalnie. Bywał w wielu miejscach, dużo wiedział i jeszcze więcej czuł. Miał wewnętrzny radar, który pomagał mu trafnie dobrać bliskich i kompas, który prowadził równo po wyboistej ścieżce dzisiejszej rzeczywistości. Nieustannie dziwił i przyglądał się światu, nieustannie zastanawiał się nad jego warstwą i strukturą. Słuchał. Ludzi i muzyki. Zwiedzał, zachwycając się pięknem wiejskich duktów, leśnych ścieżek i starych przydrożnych kapliczek. A potem pięknie o tym pisał, korzystając ze swobody wypowiedzi, erudycji i elokwencji, które dały mu tysiące przeczytanych książek, artykułów, opracowań i opinii.

Był życzliwym, ciepłym, otwartym na ludzi i świat człowiekiem. Kipiącym dowcipem, który zawsze bawił, a nigdy nie kasał. Pozbawiony ironii, był znakomitym obserwatorem, który potrafił „odpowiednie dać rzeczy słowo”. Przyjaźnił się nie tylko z ludźmi, ale całym wręcz Chełmem i regionem. Jako posiadacz licznych pasji potrafił dzielić je równo do czasu spędzanego z rodziną, bliskimi, a często tymi, którzy po prostu tego potrzebowali.

Był wszędzie. W Zorzy, bibliotece, ChDK-u, koncertach, spektaklach i gigach rozsiągniętych po całym województwie. Był silny siłą harcerskiego munduru i skautowego kodeksu, którymi zachwycał się już w dzieciństwie.

I doświadczeń, które kształtowały jego charakter.
Miłośnik kultury? Etnograf? Meloman? Fotograf? Harcerz? Dziennikarz? Dobry, mądry i pełen empatii człowiek przede wszystkim.

Tomku, pamiętamy!

Głosowaliśmy!



W niedzielę, 13 października, wybieraliśmy posłów i senatorów na kolejne cztery lata. W okręgu chełmskim nr 7 o dwanaście mandatów w sejmie walczyło aż 137 kandydatów, a o jedno miejsce w senacie ubiegało się trzech pretendentów. Faworytem parlamentarnych wyborów we wschodniej części Lubelszczyzny było Prawo i Sprawiedliwość, które przed czterema laty zdobyło aż osiem miejsc w sejmie, a przedwyborcze sondaże dały PiS-owi nawet dziewięć mandatów.

Przedwyborcze sondaże nie były optymistyczne przede wszystkim dla

Chełma. Według nich istniała obawa, że w nowej kadencji nasze miasto może nie mieć swojego przedstawiciela w sejmie. Sondaże dawały zdecydowaną wygraną Prawu i Sprawiedliwości. Gdyby wyniki z ankiet potwierdziły się w głosowaniu, PiS w okręgu chełmskim zdobyłby nawet dziewięć mandatów, a po jednym Koalicja Obywatelska, PSL i SLD. Wszystko jednak okaże się w ciągu najbliższych dni, gdy Państwowa Komisja Wyborcza ogłosi oficjalnie wyniki wyborów parlamentarnych. Wtedy też przekonamy się czy chełmscy kandydaci - **Anna Dąbrowska-Banaszek, Zdzisław Szwed** z PiS, **Krzysztof Grabczuk** z Koalicji Obywatelskiej, bądź **Kazimierz Smal** z Polskiego Stronnictwa Ludowego - zasiądą w poselskich ławach.

Wyższa niż przed czterema laty była frekwencja wyborcza. Do godz. 12.00

w województwie lubelskim wyniosła 18,38 proc. W Chełmie do urn poszło 19,32 proc. uprawnionych do głosowania, w powiecie krasnostawskim - 17,86 proc., a we włodawskim - 18,06 proc. Do godz. 17.00 w całym okręgu wyborczym nr 7 (Chełm - Biała Podlaska - Zamość) frekwencja wyborcza wyniosła 42,97 proc. W Chełmie głosowało 41,58 proc. uprawnionych, dla porównania w Zamościu 42,48 proc., zaś w Białej Podlaskiej - 44,85 proc. Wyższą niż średnia w okręgu zanotowano frekwencję w Krasnymstawie - 43,90 proc. i we Włodawie - 44,04 proc. Najbardziej zmobilizowani okazali się mieszkańcy gminy Fajslawice. Na cztery godziny przed zamknięciem lokali wyborczych głos oddało aż 47,28 proc. uprawnionych.

W dniu wyborów kilka zgłoszeń wpłynęło też do chełmskiej policji. Pierwsze dotyczyło incydentu z soboty 12 bm. W miejscowości Bezek został zerwany plakat wyborczy. Z kolei w Kaniem jedna z kobiet przed lokalem wyborczym miała namawiać mieszkańców do oddania głosu na konkretnego kandydata. Kobieta, zanim przyjechali funkcjonariusze, zdążyła się oddalić. Policja wyjaśnia obie sprawy. Trzecie zgłoszenie było z Chełma. Na ul. Wojsławickiej, na parkingu przy dawnych zakładach obuwia, nieopodal lokalu wyborczego, stał zaparkowany samochód, oklejony w plakaty jednego z kandydatów do sejmu. Tę sprawę również wyjaśniają funkcjonariusze chełmskiej komendy. (s)

Pani **KRYSTYNIE MICHAŁSKIEJ**
emerytce Sądu Rejonowego w Chełmie
wyraży głębokiego współczucia z powodu śmierci

MAMY

składają
prezes, wiceprezes, dyrektor
oraz pracownicy Sądu Rejonowego w Chełmie

KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZAGRANICĄ

Chełm, ul. Rejowiecka 93
Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4

TANIE USŁUGI POGRZEBOWE

- Trumny od **400 zł**
- Kremacja **600 zł**

Pogrzeb w Chełmie od 1 250 zł
+ koszty cmentarne

Firma Łukowiec - tel. 82 564-36-07 kom. 602-469-287
Chełmski Dom Pogrzebowy, Chełm ul. Szpitalna 49
www.lukowiec.pl

USŁUGI CAŁODOBOWE-BEZGOTÓWKOWE
Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

Chciał skakać z balkonu, złamali mu nos

W południe, 8 października, alarm podnieśli koledzy 45-latk. Cała grupka siedziała w mieszkaniu na 2. piętrze bloku przy ul. Siedleckiej. Alkohol jednak uderzył do głowy mężczyźnie na tyle, że ten postanowił skakać z balkonu. Koledzy momentalnie otrzeźwieli i rzucili się, by odciągnąć go od okna. W pogotowiu byli już ratownicy, policjanci i strażacy. Tymczasem koledzy niedoślego samobójcy zdolali ściągnąć go do mieszkania, powalić na podłogę i obezwładnić, niechcący przy tym, łamiąc mu nos. Z dużym krwawieniem wściekły 45-latek pojechał do szpitala. (p)

Koledze **KAMIŁOWI BANASZCZYKOWI**
wyraży głębokiego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają
Zarząd i Pracownicy TUZ
Towarzystwo Ubezpieczeń Wzajemnych

Odeszli...

Beata Korkosz, 43 lata	Roman Różański, 84 lata
Marianna Wróbel, 89 lat	Wiesław Rosiński, 53 lata
Józef Łukaszczyk, 64 lata	Jolanta Zawadzka, 52 lata
Ryszard Kuchnowski, 81 lat	Zofia Jędruszcak, 72 lata
Marian Poczęty, 89 lat	Jerzy Matysiak, 58 lat
Katarzyna Łuc, 92 lata	Tadeusz Żółdziński, 69 lat
Czesława Lichaczewska, 82 lata	Henryk Sobipan, 74 lata
Alina Grabowa, 54 lata	Helena Przybył, 86 lat
Henryk Sutek, 66 lat	Irena Frącek, 84 lata
Wacław Gruszczyński, 94 lata	Wiesław Banaszczyk, 56 lat
Ewa, Teresa Korpul, 78 lat	Ryszard Mulart, 69 lat
Henryk Dul, 79 lat	Józef Krukowski, 62 lata
Maria Gawryjolek, 83 lata	Genowefa Lao, 83 lata

nowy tydzień tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień.

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik, Sebastian Janiszewski,

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44
/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:
Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl
Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl
lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803
– w dni robocze w godzinach 7⁰⁰ – 17⁰⁰. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:
Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać
– na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
– w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

GMINA SIEDLISZCZE Wyprzedzał kilka samochodów

Wyjechał po śmierć



Pośpiech, zniecierpliwienie, zdenerwowanie. Wypadek i śmierć na miejscu. Służby ratunkowe ledwo wyciągnęły z wraku pojazdu martwego kierowcę. Zginął, bo uderzył w ciężarówkę, gdy wyprzedzał ciąg aut.

(9 października) Około godz. 14:30 służby ratunkowe otrzymały zgłoszenie do tragicznego wypadku na drodze krajowej nr 12, w miejscowości Chojno Nowe Drugie w gminie Siedliszcze.

- Ze wstępnych ustaleń policjantów wynika, że kierujący samochodem marki Volvo, 62-letni mieszkaniec gminy Siedliszcze, podczas wyprzedzania kilku pojazdów zderzył się czołowo z nadjeżdżającym z na-

przeciwka samochodem ciężarowym marki Scania, którym kierował 27-letni mieszkaniec powiatu garwolińskiego - informuje podkom. Ewa Czyż, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Wytrącona z trasy ciężarówka uderzyła w fiata, którym kierował 45-letni chełmianin. Oba pojazdy wypadły z drogi. Po drugiej stronie jezdni, do rowu wypadło zmiążdżone w wyniku uderzenia volvo. Ratownikom ledwo udało się wyciągnąć z wraku kierowcę. Nie było już podstaw do reanimacji, mężczyzna zmarł od razu. - Innym osobom nic się nie stało. Badanie na zawartość alkoholu w organizmie wykazało, że kierowca scanii był trzeźwy. Teraz policjanci pod nadzorem prokuratury wyjaśniają okoliczności tego tragicznego w skutkach zdarzenia drogowego - dodaje podkom. Czyż. (pc)



GMINA KRASNOSTAW Tragedia w Białce, dwie osoby nie żyją

Śmiertelnie zadławił się boczkiem

Tragedia w jednym z domów w Białce pod Krasnymstawem. 78-letni mężczyzna zadławił się kawałkiem boczku i udusił. Kilkanaście godzin później, najprawdopodobniej z wycieńczenia, zmarła też jego konkubina.

W środę, 9 października, w jednym z bloków w Białce pojawił się listonosz. Roznosił rentę. Pieniądże miał dostarczyć m.in. do 71-letniej kobiety. Gdy zadzwonił do drzwi, nikt nie odpowiedział. Ponowił próbę, ale nadal nikt nie otwierał. W końcu złapał za klamkę. - Drzwi były otwarte, tu się wszyscy znają i mało kto zamyka je na klucz - mówi Marek Wójtowicz, sołtys Białki. Oczom listonosza ukazał się makabryczny widok. 71-latkę leżała na wersalce, a jej konkubent, 78-letni mężczyzna siedział oparty głową i ręką o stół. Oboje nie żyli. Na miejscu

pojawił się m.in. prokurator Józef Nowosad z Prokuratury Rejonowej w Krasnymstawie. W piątek wykonano sekcję zwłok zmarłej kobiety i jej partnera. Okazało się, że okoliczności ich śmierci są makabryczne. - 78-latek zmarł wskutek zadławienia się 10 centymetrowym kawałkiem boczku, który utknął mu w przełyku - informuje Józef Nowosad. Zgon 71-latki nastąpił najprawdopodobniej kilkanaście godzin później. - Mogło się to stać nawet dzień po śmierci 78-latka. Kobieta była bardzo schorowana, cierpiała na miażdżycę, nie chciała się leczyć. W mieszkaniu było bardzo zimno, przyczyną zgonu było wycieńczenie organizmu - dodaje Nowosad.

- Nie przypominam sobie podobnej tragedii - mówi Marek Wójtowicz, sołtys Białki. - Jesteśmy w szoku, to byli spokojni ludzie, nikomu nie wadzili, ale nie utrzymywali też jakichś bliższych relacji z innymi mieszkańcami naszej miejscowości - dodaje. (kg)

SIENNICA NADOLNA / ŁOPIENNIK GÓRNY

Tragedia w Cukrowni Krasnostaw

Zginął przygnieciony burakami



Na terenie Cukrowni Krasnostaw doszło do tragedii. Jej okoliczności nie są jeszcze wyjaśnione, ale przypuszcza się, że podczas rozładunku element naczepty uderzył kierowcę w głowę. Mężczyzna upadł, a buraki wysypały się i śmiertelnie go przygniotły.

Dramat rozegrał się w czwartek (10 października) po godz. 11.00 w Siennicy Nadolnej. Do Cukrowni Krasnostaw przyjechało tego dnia wiele ciężarówek z burakami

cukrowymi. Jednym z kierowców był 59-letni mieszkaniec gminy Łopiennik Górny. - Mężczyzna podczas rozładunku przywiezionych przez siebie buraków poniósł śmierć. Na miejscu pracowali policyjni technicy, prokurator oraz biegły z zakresu medycyny sądowej - mówi Piotr Wasilewski, rzecznik krasnostawskiej policji. W toku śledztwa wyjaśniane są okoliczności i przyczyny tragedii. - Śledczy badają m.in. wersję zakładającą, że mężczyzna został uderzony przez tylną część naczepty pojazdu, a następnie przysypany przez spadające z niej buraki - dodaje Wasilewski.

Nieoficjalnie udało się nam dowiedzieć, że monitoring znajdujący się na terenie Cukrowni nie zarejestrował zajścia. Kierowca z Łopiennika Górnego znajdował się pomiędzy innymi ciężarówkami, które zasłaniały widok. Wyładowane przez 59-latkę buraki miały najpierw trafić do maszyny, która je umyje, a potem do kralajni. Aż strach pomyśleć, co by było gdyby pracownik, który sortował buraki nie zauważył leżącego pod nimi mężczyzny... Okoliczności tragicznego wypadku wyjaśni dochodzenie Prokuratury Rejonowej w Krasnymstawie. (kg)

PGE Dystrybucja SA Oddział Zamość ogłasza przetargi na zbycie nieruchomości położonych:

- w **Chromówce 30A**, pow. chełmski, woj. lubelskie;
- w **Pruchniku przy ul. Pogodnej** pow. jarosławski, woj. Podkarpackie;
- w **Białopolu przy ul. 1 Armii Wojska Polskiego nr 3c**, pow. chełmski, woj. lubelskie;
- we **Włodawie przy ul. Żołnierzy WIN nr 17**, pow. włodawski, woj. lubelskie
- w **Lubyczu Królewskiej przy ul. Jana III Sobieskiego nr 12**, pow. tomaszów lub., woj. lubelskie;
- w **Narolu przy ul. Bohaterów 19 Września 1939 nr 15**, pow. lubaczowski, woj. podkarpackie;
- w **Żółkiewce przy ul. Szkolnej nr 3**, pow. krasnostawski, woj. lubelskie.

Ogłoszenia o przetargach dostępne są na stronie internetowej

<https://pgedystrybucja.pl/przetargi/sprzedaz-nieruchomosci2/Oddzial-Zamosc>

WĘGIEL kostka
ORZECH orzech
GROSZEK groszek
MIŁ miał
EKO ekogroszek

SKŁAD OPAŁU SZYMAŃSKI
Chełm, ul. Kolejowa 45a
(vis a vis stacji BP)
510 67 13 14

OSIEDLE BOREK **GRAF**

**WIELKA PREMIERA!!! ETAP II JUŻ W SPRZEDAŻY
ZAMIESZKAJ NA NAJWYŻSZYM POZIOMIE!!!**

OSIEDLE BOREK - Twoja Enklawa...
Biuro sprzedaży: +48 518 910 277 osiedleborek.pl

OFERTY LAST MINUTE **K** **Krystyna**

NAJWIĘKSZY WYBÓR HOTELI!!!

W SPRZEDAŻY:

- ♦ Bilety lotnicze i autokarowe
- ♦ Wczasy rodzinne
- ♦ Wycieczki krajowe i zagraniczne
- ♦ Wypoczynek dla dzieci i młodzieży

ul. Lwowska 13 A, Chełm
(naprzeciwko pawilonu CHROBRY)
tel. 82 565 46 37 e-mail: biuro@krystyna.info

www.krystyna.info

POŻYCZKI bez BIK
CHWILÓWKI
(także dla osób z komornikiem)
OPLATY rachunków

PROWIZJA 1,90 zł
SZYBKA REALIZACJA

Chełm, ul. Lwowska 51
(budynek ChSM, parter)
tel. 82 565 80 47, 508 841 602

RADIO TAXI
FINO
196-22

605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

POLSKA
19 100
OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

ZAMÓW TAXI

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA
19 100

KASY I DRUKARKI FISKALNE

OD REKI: ELZAB 1969
POSNET • NOVITUS • INNOVA

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
82 565 31 91 www.boxplan.pl

certifikat podpisu elektronicznego

Dla kochanej Mamy, Babci, Prababci

**MIECZYŚLAWY
LIPIŃSKIEJ**

z okazji 95. urodzin
bukiet najwspanialszych życzeń:
zdrowia, uśmiechu i szczęścia, radości
każdego dnia oraz wszelkiej pomyślności
przesyła rodzina



CHEŁMSKIE. Pomagał przy kampaniach, wygrał konkurs, ale...

Etat w urzędzie nie taki kuszący?

Nic nie umknie uwadze wnikliwych obserwatorów. A tym bardziej wyniki konkursów na stanowiska urzędnicze w magistracie. Jedno z postępowań wygrał bliski współpracownik prezydenta Jakuba Banaszka, który angażował się w jego kampanię wyborczą i wspomagał startującą do sejmiku matkę prezydenta. - Konkurs wygrałem, ale nadal nie wiem czy przyjmę pracę - mówi zaskakująco przyszły urzędnik.

Konkursy na stanowiska w publicznych placówkach od zawsze wzbudzają spore zainteresowanie. A ludzie potrafią połączyć fakty z nazwiskami osób, które w nich startują. Zwłaszcza, że wyniki postępowań podawane są do publicznej wiadomości. I chociaż szeregowy etat w urzędzie nie jest dzisiaj żadną gratką, to jednak, gdy wygrywa go ktoś kojarzony z władzą, od razu pojawiają się komentarze. Tak było w przypadku konkursu na stanowisko ds. asystowania prezydentowi i jego zastępcę w gabinecie prezydenta. Postępowanie już w sierpniu wygrał **Wojciech Wójcik**. To młody, gminny radny z Dorohuska, który startował z komitetu PiS. Wnikliwi obserwatorzy szybko wypomnieli, że angażował się w dotychczasowe kampanie **Jakuba Banaszka** - gdy ten startował do parlamentu i później na pre-

zydenta Chełma. A ze zdjęć umieszczonych niedawno na profilu internetowym **Anny Dąbrowskiej-Banaszek** ma też wynikać, że angażował się także w kampanię matki prezydenta, startującej do sejmiku. Na zdjęciach rzeczywiście widać go w towarzystwie kandydatki i działaczy PiS podczas spotkania w Wólce Okopskiej. Przypadek?

- Nie ma nic dziwnego w tym, że byłem na spotkaniu z kandydatką, bo jako radny z tej gminy uważam, że to mój obowiązek i gdyby spotkania organizowali także kandydaci z innych ugrupowań, również bym się na nich pojawił - mówi W. Wójcik. - Interesuje mnie, co proponują kandydaci, czego oczekują od nich mieszkańcy. A pojawiły się tam sprawy służby zdrowia i przywrócenia połączeń kolejowych, na których zależy mieszkańcom naszej gminy.

Wójcik nie ukrywa, że angażował się w kampanię Jakuba Banaszka, ale zaznacza, że nie należy do żadnej partii. I co może zaskakiwać, wcale nie zdecydował się jeszcze przyjąć pracy w urzędzie. - Studiuję w Lublinie i mam dobrą pracę w Świdniku - mówi. - Startowałem w konkursie z myślą, żeby być bliżej rodzinnych stron. Ale nadal się waham, bo finansowo stracę na przejściu do urzędu.

O komentarz do sprawy poprosiliśmy prezydenta Chełma, Jakuba Banaszka. Jednak przez tydzień nie potrafił nam nic odpowiedzieć. (bf)

CHEŁM. Co się wydarzyło na lekcji w-f?

Incydent w Jedenastce

Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 11 Andrzej Kosiniec wyjaśnia incydent, do którego miało dojść na lekcji wychowania fizycznego w czwartek, 10 października. Nauczyciel w-f zdecydowanym ruchem odsunął szarpiącego za kłamkę u drzwi ucznia, a w internecie pojawiły się wpisy, że pedagog użył przemocy... Wszystko zarejestrowały kamery szkolnego monitoringu.

- Nic takiego wielkiego się nie wydarzyło - tłumaczy nauczyciel, który uczestniczył w rzekomym incydencie. - W internecie czytałem, że niby uderzyłem ucznia, co jest wierutną bzdurą. Te nieprawdziwe informacje rozpowszechnia jedna osoba, która nie zna przebiegu całego zdarzenia, a oskarża mnie bezpodstawnie. Po wyjaśnieniu całego zajścia nie wykluczam, że wystąpię na drogę sądową i złożę pozew przeciwko niej za szkalowanie mojego dobrego imienia. Uczę w szkole od wielu lat i ciężko pracowałem na swój zawodowy dorobek oraz nazwisko.

Nauczyciel wyjaśnia, że podczas lekcji z piątą klasą kilku chłopców rozrabiało i przenieśli zajęcia do małej sali gimnastycznej. Nagle jeden z nich zaczął szarpać za kłamkę

w drzwiach. - Ponieważ wiedziałem, że otwierają się one do środka i obawiając się, by nie uderzyły one dziecka, zdecydowanie zareagowałem ze względu na bezpieczeństwo ucznia. Odsunąłem chłopca od drzwi, ale na pewno go nie skrzywdziłem, a tym bardziej nie uderzyłem - opowiada „wuefista”. - Gdyby ktoś z drugiej strony gwałtownie złapał za kłamkę i otworzył je, uderzyłyby one w głowę dziecka. Każdy z nauczycieli pewnie tak by zareagował. Wszystko nagrały kamery szkolnego monitoringu. Uczę w szkole od wielu lat i nigdy nikogo źle nie potraktowałem. Nie mam sobie nic do zarzucenia. Po prostu ktoś do całego zajścia dorobił ideologię i opowiada bzdury.

Faktem jest jednak, że nastoletni uczniowie potrafili zachowywać się skandalicznie, a nauczyciele przecież powinni również dbać o dyscyplinę i porządek. Czasem dochodzi do takich sytuacji, że ze względu na konsekwencje obawiając się stanowczo reagować w momentach, w których zdecydowanie powinni. Choćby ze względu na dobro innych uczniów.

Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 11 **Andrzej Kosiniec** nie chciał komentować incydentu. - Sprawę wyjaśniamy, mamy na to trzy dni robocze, w najbliższy wtorek będziemy mogli coś więcej powiedzieć - stwierdził dyrektor Kosiniec. (s)



**SERWIS MEBLI
TAPICEROWANYCH**

www.serwis.esmt.pl



Chełm, ul. Wołyńska 53, tel. 885 026 220

4

AKTUALNOŚCI I WYDARZENIA

CHEŁM. Stare, niższe ceny klientów nie przyciągnęły

Aquapark szuka menadżera

Powrót do starych, niższych cen nie wpłynął na poprawę frekwencji w Chełmskim Parku Wodnym. 27 listopada spółce kończy się umowa z WOPR na usługę ratownictwa wodnego. Prezes Artur Juszcak, choć ogłosił przetarg na dalsze świadczenie tej usługi, nie wyklucza zatrudnienia ratowników w samej spółce. Poszukuje też wysokiej klasy menadżera, któryściągnąłby do aquaparku dodatkowych klientów. Chętnych jednak póki co brak...

Jak wyliczył **Artur Juszcak**, prezes Chełmskiego Parku Wodnego i Targowisk Miejskich, spółka może zaoszczędzić nawet 25 tys. zł miesięcznie, jeśli zatrudniaby ratowników wodnych, a nie zlecała usług na zewnątrz. Umowa z chełmskim WOPR na świadczenie usług ratownictwa wodnego obowiązuje do 27 listopada br. Obecnie na basenach pracuje w jednym czasie siedmiu ratowników i koordynator. To minimalna liczba, wynikająca z przepisów prawa.

- Na pewno ogłosimy przetarg na dalsze świadczenie tych usług, bo musimy mieć zapewnione bezpieczeństwo na basenach, ale analizujemy również możliwość za-

trudnienia ratowników w spółce - twierdzi prezes Juszcak. - Decyzję podejmujemy, gdy będziemy przekonani, która z opcji jest dla nas bardziej opłacalna, zarówno pod kątem bezpieczeństwa gości, jak również finansów.

Przez cały wrzesień w Chełmskim Parku Wodnym obowiązywały ceny biletów sprzed podwyżek, które miały miejsce na początku br. Prezes Artur Juszcak w ten sposób chciał sprawdzić, czy powrót do starych stawek pozytywnie wpłynie na frekwencję w aquaparku. - Niestety, liczba odwiedzających nas klientów w zasadzie ani drgnęła. Z drugiej strony wrzesień jest specyficznym miesiącem, wiele rodzin ma spore wydatki związane z pójściem dzieci do szkoły - uważa A. Juszcak. - Frekwencja była daleka od oczekiwanej. Żeby działalność aquaparku bilansowała się, każdego dnia z oferowanych przez spółkę usług musi skorzystać ponad 900 klientów.

O taką frekwencję ma zadbać nowy menadżer aquaparku. Ogłoszenie o konkursie na takie stanowisko pracy w spółce pojawiło się na stronie internetowej Chełmskiego Parku Wodnego. Prezes Juszcak szuka kandydata z przynajmniej rocznym doświadczeniem na stanowisku menadżera, z wyższym wykształceniem i znajomością języka obcego. - Jeśli taka osoba sprawdzi się w okresie próbnym, dostanie

stałą umowę i atrakcyjne wynagrodzenie, oczywiście uzależnione od efektów swojej pracy - mówi Juszcak.

W połowie ubiegłego tygodnia skończyła się umowa zlecenie **Grzegorzowi Langiewiczowi**, który przez okres jednego miesiąca tymczasowo pracował w spółce na stanowisku menadżera. Jak mówi Juszcak, umowy nie przedłużono, stąd też ogłoszenie o konkursie. Oferty należało składać do piątku 11 października. Do godzin południowych jeszcze nikt się nie zgłosił...

Prezes Juszcak ma kilka pomysłów na poprawę frekwencji. - Bez skutecznych działań marketingowych, na szeroką skalę, bardzo trudno będzie zwiększyć liczbę klientów. Dlatego też chcemy organizować różnego rodzaju eventy, z urodzinami włącznie. Ponadto niebawem ruszą zapisy do Akademii Pływania i będziemy zabiegać, by na zajęcia uczęszczali również dzieci z gmin w powiecie chełmskim. Gminy mogą starać się o ministerialne dofinansowanie na naukę pływania dla najmłodszych. Jesteśmy w stanie pomóc urzędnikom w przygotowaniu wniosków. W aquaparku odbywają się natomiast lekcje pływania w ramach wychowania fizycznego w szkołach. Małymi krokami idziemy do przodu, ale droga do tego, by miasto nie musiało dopłacać do utrzymania aquaparku, jest jeszcze daleka - dodaje prezes Juszcak. (s)

CHEŁM. Ponad dwustu chętnych do pracy, a stanowisk osiem

Gigantyczna selekcja

Otworzone niedawno w Chełmie, pierwsze w kraju, Centrum Usług Wspólnych NFZ ma już pierwszych ośmiu pracowników. Selekcja była gigantyczna, bo do pracy zgłosiło się ponad dwustu chętnych. Niestety, to dobitny dowód na to, że w naszym regionie problem bezrobocia nadal jest poważny.

Z inicjatywą utworzenia Centrum Usług

Wspólnych właśnie w Chełmie wyszedł prezes Narodowego Funduszu Zdrowia. Mówił wtedy, że NFZ ma problem z kadrą w dużych miastach, bo nie jest w stanie konkurować z prywatnym sektorem, który płaci więcej. - Oczekiwania pracowników w Warszawie, Gdańsku czy Katowicach zawsze będą wyższe niż w miastach wielkości Chełma - mówił **Andrzej Jacyna**, prezes NFZ. Niestety, miał rację. A dobitnie pokazał to pierwszy nabór do nowej instytucji. W pierwszym etapie ogłoszono nabór na osiem stanowisk. I zgłosiło się

ponad dwustu chętnych. Żeby pomieścić kandydatów do pracy, testy kompetencji przeprowadzono w auli PWSZ. Wszystkie etapy postępowania i propozycję pracy na stanowiskach młodszych specjalistów, referentów i starszych referentów dostali: **Marta Michalska, Sylwia Mazurek, Dorota Czepiel, Diana Gawkowska, Agnieszka Dżaman, Mariusz Ryszkiewicz, Ewelina Rudz, Michał Pawłowski**.

Do końca tego roku przeprowadzony zostanie kolejny nabór a docelowo w CUW ma pracować nawet 70 osób. Na ten cel NFZ wynajął dodatkowe piętro w biurcu chełmskiego szpitala. (bf)

CHEŁM. Na remont w tym roku nie ma pieniędzy

Starościńska w opłakanym stanie

Choć nie należy do głównych miejskich ulic, jest ważną arterią komunikacyjną Chełma. Ul. Starościńska - przedłużenie ul. Słowackiego, łączy dwie ruchliwe ulice, I Pułku Szwoleżerów i Kolejową, ale stan techniczny nawierzchni pozostawia wiele do życzenia. Jeden z jej mieszkańców w ostatnich dniach uszkodził tam auto.

Nawierzchnia ul. Starościńskiej znajduje się w opłakanym stanie. Jazda po niej do przyjemnych nie należy. - Jeśli z naprzeciwka nie nadjeżdża żaden pojazd, jeździmy słomem, omijając nierówności i niewypoziomowane studzienki kanalizacyjne - mówi nasz czytelnik. Nie zawsze jednak tak się da,

bo ruch na Starościńskiej jest duży. Rano i popołudniu rodzice dowożą dzieci do Szkoły Podstawowej nr 5. Nawierzchnia tej ulicy powinna być już dawno wymieniona - dodaje.

Nasz czytelnik kilka dni temu najechał na niewypoziomowaną studzienkę kanalizacyjną i uszkodził auto. - Mam samochód z niskim zawieszeniem. Za skrzyżowaniem Starościńskiej z ul. Jedność, jadąc w kierunku Kolejowej, wystaje studzienka. Nie mogłem jej ominąć i najechałem na nią. W pewnym momencie usłyszałem lekkie uderzenie, niestety w warsztacie samochodowym okazało się, że uszkodziłem miskę olejową. Nawet nie wiem, gdzie mogę ubiegać się o odszkodowanie i czy w ogóle mam takie prawo, bo naprawa będzie mnie kosztować kilkaset złotych. Usterka nie powstała z mojej winy - relacjonuje mieszkaniec.

W tym roku na kapitalny remont ul. Starościńskiej nie ma szans, bo jak mówią urzędnicy, w budżecie miasta na 2019 rok, który został zaprojektowany jeszcze przed objęciem stanowiska prezydenta przez **Jakuba Banaszka**, nie przewidziano żadnych funduszy na wymianę nawierzchni. - Miasto znajduje się w trudnej sytuacji finansowej, w związku z czym remonty realizowane są sukcesywnie, odpowiednio do funduszy zabezpieczonych w budżecie. Niemniej, Departament Inwestycji i Rozwoju, który sprawuje pieczę nad miejskimi drogami informuje, że na bieżąco monitoruje ich stan i w przypadku powstania ewentualnych rezerw finansowych do realizacji będą przyjmowane kolejne przedsięwzięcia drogowe - odpowiedziało na nasze pytanie Biuro Prasowe Prezydenta Miasta Chełm. (s)



**IX CHEŁMSKI
FESTIWAL
SZANTOWY**

NA POKŁADZIE:
**CZTERY REFY
ROMAN ROCZEŃ**

19.X.2019 GODZ. 17:00
SALA WIDOWISKOWA CHDK

Organizatorzy:

Patronat:

Mecenas Chełmskiego Domu Kultury

Partner wydarzenia

Patronat medialny:



Bilety dla czytelników! Dla czterech osób mamy pojedyncze wejściówki na wieczór szantowy. Wystarczy do nas zadzwonić w środę o godz. 12.00. Pierwsze cztery osoby będą miały to szczęście i otrzymają bilet.



facebook.com/nowy.tydzien

CHEŁM. Z przyczyn oszczędnościowych?

Nagrody dla najlepszych z najlepszych

Zaledwie dwóch dyrektorów i dwunastu nauczycieli dostanie w tym roku nagrody prezydenta miasta Chełm z okazji Dnia Edukacji Narodowej. W poprzednich latach liczba nagrodzonych była dwu- a nawet trzykrotnie wyższa. Oszczędności?

Tegoroczne miejskie obchody Dnia Edukacji Narodowej zapowiadają się bardzo skromnie. Uroczystość odbędzie się w sali konferencyjnej Urzędu Miasta Chełm we wtorek 15 października o 13.30. Prezydent

Jakub Banaszek z okazji święta nauczycieli wręczy nagrody pieniężne. Nagrodzonych zostanie zaledwie dwóch dyrektorów i dwunastu pedagogów. W ubiegłych latach liczba wyróżnionych nauczycieli była dwu, a nawet trzy razy większa. Niemal każda placówka oświatowa wśród nagrodzonych miała swego reprezentanta, czasem nawet dwóch. W tym roku jest inaczej. Wiadomo, że miasto ma problemy finansowe i wszędzie szuka oszczędności. Kto wie, czy to właśnie nie z tego powodu liczba nagrodzonych jest wyjątkowo niewielka. Być może też, prezydent uznał, że nagrody należą się nauczycielom najlepszym z najlepszych i jest ich w sumie

czternaście, a nie ponad 40.

Dla dyrektorów prezydent przygotował nagrody po 3 tys. zł każda, a dla nauczycieli po 2,5 tys. zł. Identycznej wysokości nagrody pedagodzy dostawali również w poprzednich latach. Łatwo więc policzyć, że na ten cel miasto przeznaczy w sumie 36 tys. zł plus pochodne. Listy osób przewidzianych do wyróżnienia magistrat póki co nie podaje.

Ponadto Departament Edukacji i Sportu poinformował, że prezydent przyznał nagrody i wyróżnienia jednemu trenerowi oraz czterem zawodnikom za wybitne osiągnięcia sportowe uzyskane w 2018 r. **(s)**

uwaga!

TRANSKOL KIELCE

PBS Transkol Sp. z o.o. w Kielcach jako Wykonawca robót budowlanych informuje, że w ramach zadania: *Zaprojektowanie i wykonanie robót dla zadania pn. „Roboty torowe na szlaku Zawadówka – Uherka w ramach projektu prace na linii kolejowej nr 7 na odcinku Lublin – Dorohusk. Umowa nr 21/208/0039/19/Z/I z dnia: 27.05.2019 r.* przystąpimy do remontu przejazdu kolejowego w mieście Chełm w ciągu drogi powiatowej nr 1893L tj.: ul. Lubelskiej.

W związku z powyższym ww. przejazd **zostanie zamknięty: od dnia 15.10.2019 godz. 8.00 do dnia 24.10.2019 godz. 19.00 (remont toru nr 2).**

Na czas zamknięcia zostaną wyznaczone i oznakowane objazdy zgodnie z projektem czasowej organizacji ruchu zatwierdzonym przez Prezydenta Miasta Chełm pismem nr DIR-ID.7221.70.2019

Kontakt do Kierownika Budowy: Czesław Chuk tel. 506 170 380

Ciemność z oszczędności czy z powodu awarii?

Egipskie ciemności przez kilka dni zapanowały w centrum Chełma. Na ulicach Zaczysze, Waśniewskiego, Pocztowej, Reformackiej i części Hrubieszowskiej wieczorem i nocą nie świeciła żadna latarnia.

Problem zgłosili nam Czytelnicy. - O co chodzi?! Czy miasto wyłączyło oświetlenie z powodów oszczędnościowych, czy nastąpiła jakaś awaria? - pyta mieszkaniec ul. Pocztowej. - Przecież płacimy podatki do miasta, tu pracujemy, żyjemy i chcemy być bezpieczni. Tak złożyło się, że przez te kilka dni wracałem z pracy w godzinach

późno wieczornych i obawiałem się o swoje bezpieczeństwo. Przez brak oświetlenia ulicznego kierowcy mieli ograniczoną widoczność. Niebezpiecznie było zwłaszcza w okolicach przejść dla pieszych. Co ciekawe, na ul. Ogrodowej, czy alei Armii Krajowej oświetlenie działało. Możemy domyślać się, że była to awaria, ale takie problemy powinny być rozwiązywane w ciągu 24 godzin, a nie kilku dni. Tu chodzi o bezpieczeństwo mieszkańców.

Jak mówią nasi czytelnicy, ciemność w centrum miasta zapanowała w niedzielny wieczór. Ani jedna latarnia nie świeciła się na ul. Waśniewskiego, Zaczysze, Pocztowej, Reformackiej, części Hrubieszowskiej, od skrzyżowania z Lubelską do ronda przy Zwirki i Wigury. Urzędnicy tłumaczą, że brak oświetlenia był spowodowany awarią. W miniony czwartek działały już latarnie na ul. Waśniewskiego, Zaczysze i Pocztowej. Z kolei awaria latarni na ul. Hrubieszowskiej została zgłoszona do Przedsiębiorstwa Usług Mieszkaniowych, które zajmuje się

utrzymaniem oświetlenia ulicznego. Trwa naprawianie usterki. Jak informują urzędnicy, nie było zgłoszenia z ul. Reformackiej. - Mieszkańcy, którzy chcieliby zgłosić tego

typu usterkę, są proszeni o kontakt z urzędem i wskazanie konkretnej lokalizacji - informuje Biuro Prasowe Prezydenta Miasta Chełm. **(s)**



Egipskie ciemności na ul. Zaczysze



Brak oświetlenia na skrzyżowaniu ulic Reformackiej i Ogrodowej

CHEŁM. Mieszkańcy nie powinni wyręczać miasta

Droga prywatna

Miasto położyło nowy asfalt do dwóch domów na osiedlu Pszenna - Metalowa a my musimy jeździć przez błoto i dziury - poskarżył się nam mieszkaniec ul. Słowiczej w Chełmie. Przy fragmencie sąsiedniej ulicy rzeczywiście jest nowy dywanik, ale powstał za prywatne pieniądze. I to nie pierwszy przypadek na tym osiedlu.

- Jak to możliwe, że na jednym osiedlu jedni mają asfalt a inni toną w błocie? - pyta pan Mirosław z ulicy Słowiczej. - U mnie, naprzeciwko domu, jest taki dół w drodze, że listonosz nie może podejść, żeby wrzucić list do skrzynki. Walczymy o to, żeby miasto nam chociaż dziury połatało, ale nie możemy się doprosić. A po sąsiedztwu wylęgają nowe asfalty.

Rzeczywiście, przy sąsiedniej ulicy maszyny kładły przed tygodniem asfaltowy dywanik. I rzeczywiście droga prowadzi do dwóch domów. Ale miasto nie miało nic wspólnego z tą inwestycją. Bo droga to prywatna działka a za asfalt zapłacili z prywatnej kieszeni właściciele posesji. I to nie pierwszy podobny przypadek na osiedlu Pszenna - Metalowa. Kilka lat temu mieszkańcy ul. Barbary Sztembis wyłożyli pieniądze z własnych kieszeni i zapłacili za asfalt na miejskiej drodze. Wtedy także mieszkańcy sąsiednich ulic myśleli, że urzędnicy poszli komuś na rękę, robiąc nową ulicę. Niestety na osiedlu Pszenna - Metalowa jest jeszcze sporo dróg, które wymagają pilnych remontów. A miasto nie powinno liczyć, że to mieszkańcy, którzy inwestują w nieruchomości i płacą podatki, będą wyręczać w ich budowie. **(bf)**

CHEŁM. Uwaga na topole przy al. Żołnierzy I AWP

Te drzewa trzeba wyciąć!

Dwie topole rosnące przy al. Żołnierzy I AWP zagrażają bezpieczeństwu pieszych i kierowców. Przy większej wichurze grożą złamaniem i zawaleniem się na chodnik i ulicę. Jeden z mieszkańców twierdzi, że sprawę zgłaszał chełmskim urzędnikom, ale reakcji z ich strony nie ma.

Czytelnicy Nowego Tygodnia znów wskazali się czujnością. Jeden z nich zasygnalizował poważny problem. Przy al. Żołnierzy I AWP, nieopodal Chełmskiej Biblioteki Publicznej, stoją dwie - według niego - obumarłe okazałe topole. - Przy wichurze, bądź nawet silniejszym wietrze, oba drzewa grożą złamaniem gałęzi, a nawet zawaleniem się na chodnik oraz ulicę. Należałoby je jak najszybciej wyciąć, bo zagrażają pieszym i kierowcom. Lepiej pospieszyć się, niż ma dojść do tragedii - alarmuje nasz czytelnik.

Jak sam mówi, o tej sprawie kilka razy informował urzędników chełmskiego magistratu, ale nikt nie zareagował. - Nie wiem, na co urzędnicy czekają. Tu trzeba szybko zadziałać, póki te topole jeszcze nikomu nie wyrządziły krzywdy - uważa czytelnik.

Problemem zainteresowaliśmy chełmskich urzędników. Jak informuje Biu-



ro Prasowe Prezydenta Miasta Chełm, w przetargu wyłoniono firmę, która zajmie się wycinką oraz podcięciem gałęzi drzew na terenie całego miasta. Do 15 października wykonawca musi wnieść jednak zabezpie-

czenie finansowe, a po jego zaakceptowaniu przez urzędników, dojdzie do podpisania umowy.

Urząd cały czas przyjmuje od mieszkańców zgłoszenia w sprawie drzew do

wycięcia oraz podcinki gałęzi. Można je składać telefonicznie lub osobiście w Departamencie Komunalnym lub przez aplikację Naprawmyto.pl, która od niedawna jest dostępna dla mieszkańców Chełma. **(s)**

strefa zamieszkania

ul. Okszwowska 41
22-100 Chełm
tel. 82 565 40 61

DOJAZD OD STRONY WORD

PONAD
13000
KOLORÓW



TIKKURILA

Z ULOTKĄ RABAT 7% | SZKOLENIA DLA WYKONAWCÓW

Protest przeciwko budowie wytwórni asfaltu

Chełmianie nie chcą fabryki raka!



„Stop fabryce raka!”, „Asfalt do Zamościa”, „Chcemy zdrowo żyć, nie chcemy fabryki raka w Chełmie”, „Chcemy czyste powietrze” - z takimi i innymi jeszcze hasłami ponad 100 osób przeszło ulicami Lwowską i Lubelską w proteście przeciwko budowie wytwórni masy bitumicznej w Chełmie. Pod urzędem miasta protestujący złożyli petycję do prezydenta Jakuba Banaszka. Dzień wcześniej inwestor poinformował, że zmieni lokalizację, ale chełmianie nie chcą, by taki zakład powstał na terenie miasta.

Akcja protestacyjna, która odbyła się w piątek, 11 października, to inicjatywa mieszkańców osiedla Rejowiecka - **Radosława Kosikowskiego** oraz stowarzyszenia „WeRWA”. Na deptaku zebrało się ponad 100 osób, głównie mieszkańcy osiedla i właściciele ogródków działkowych przy ul. Ceramicznej. Wielu z nich założyło na usta maseczki.

„Precz z fabryką raka”, „Życie tak, asfaltownia nie”, „Wytwórnia asfaltu w Chełmie = rak” i innymi hasłami, niosąc trumnę z napisem „S.P. Czyste powietrze”, przeszli ulicą Lwowską. Następnie na placu Łuczowski odczytali petycję do prezydenta **Jakuba Banaszka** i ruszyli przed budynek chełmskiego magistratu, oczekując na spotkanie z włodarzami miasta. W tym czasie prezydent był jednak zaangażowany w organizację konwencji wyborczej Prawa i Sprawiedliwości. Mieszkańcy zaadresowaną do prezydenta petycję złożyli w biurze podawczym.

Chełmianie protestują przeciwko budowie wytwórni asfaltu, która miała powstać na terenie po byłym „Technobudzie” przy ul. Ceramicznej. Miała, bo 10 października, a więc dzień przed manifestacją, inwestor wysłał do prezydenta Banaszka pismo, w którym poinformował, że w wyniku prowadzonych z miastem rozmów podjął decyzję o ulokowaniu fabryki w innym miejscu. Zmianę lokalizacji argumentował kontrowersjami, które wzbudza inwestycja.

W piśmie do prezydenta mieszkańcy napisali, że inwestycja jest zagrożeniem dla całego miasta i nie powinna tutaj powstać. Uzasadniali, że planowany zakład sąsiaduje z zabudową domów jednorodzinnych i wielorodzinnych, kąpieliskiem „Glinianki”, przychodnią rehabilitacyjną oraz przedszkolem i szpitalem. Według nich uruchomienie fabryki spowoduje emisję zanieczyszczeń pyłowo-gazowych, powstających w trakcie produkcji. - Technologia oparta jest o proces spalania, co spowoduje zwiększoną emisję zanieczyszczeń pochodzenia węglowodorowego i będzie miało negatywny wpływ na jakość powietrza atmosferycznego. Niesie to zagrożenie dla naszego życia i zdrowia. W razie awarii może nastąpić uwolnienie trujących substancji do otoczenia, a wchłonięte przez skórę i drogi oddechowe stanowią bezpośrednie niebezpieczeństwo dla człowieka. Mogą się również odkładać w postaci pyłów, niszczyć środowisko i zanieczyszczając zasoby wody, przez co mieszkańcy żyjący na sąsiednim terenie będą powoli, regularnie zatrzymać - napisali m.in. w liście do prezydenta Jakuba Banaszka.

Protestujący podnosili również kwestię zniszczenia nawierzchni ulic Rejowieckiej, Szpitalnej i Ceramicznej przez ciężkie samochody. Zaapelowali też do prezy-



denta o zmianę miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, by w przyszłości nie mogły powstać żadne inwestycje negatywnie oddziałujące na zdrowie i życie mieszkańców. - Liczymy na to, że prezydent wysłucha naszego apelu.

Mieszkańcy odnieśli się też do decyzji inwestora. Uważają, że taki zakład nie powinien powstać na terenie miasta. Są zdania, że asfaltownie mogą funkcjonować poza miastem, z daleka od zabudowań. Chełmianie zapowiadają protest do skutku.

Wytwórnię masy bitumicznej zamierza wybudować firma „Drogmost” spod Zamościa. Obecnie stara się o wydanie decyzji środowiskowej. Jak ustaliliśmy, spo-

ządzony na jej zlecenie raport oddziaływania przedsięwzięcia na środowisko niemal wcale nie odnosi się do znajdujących się w bliskiej odległości od terenu, na którym miała powstać asfaltownia, ogródków działkowych i kąpieliska „Glinianki”.

Właściciel „Drogmostu” wcześniej taką samą inwestycję próbował ulokować m.in. w gminie Krasnystaw (Krupe, Bzite) lub gminie Siennica Różana, ale opór mieszkańców był tak duży, że władze samorządowe w obu gminach na to nie zezwoliły. Zastanawiające jest natomiast, dlaczego dotąd nie wybudował fabryki w Mokrem czy w miejscowości Hubale, gdzie ma siedzibę swojej firmy... (ps)



ChSM. Problemy z ogrzewaniem

Skarżą się, że grzeje tylko co drugi grzejnik

Mimo włączonego centralnego ogrzewania w kilku mieszkaniach w bloku przy ul. Nowy Świat 10 nie działają wszystkie grzejniki. Mieszkańcy skarżą się, że w domach mają zimno.

25 września Chełmska Spółdzielnia Mieszkaniowa włączyła centralne ogrzewanie. Mieszkańcy z bloku przy ul. Nowy Świat 10 skarżą się, że nie wszystkie grzejniki działają, jak powinny. Jedną z naszych czytelniczek twierdzi, że u niej w domu co drugi kaloryfer nie daje ciepła. - Największy problem jest w łazience. Od kiedy zostało włączone ogrzewanie, grzejnik nie działa, a mam w domu małe dziecko. U sąsiadów jest podobnie. Latem jacyś fachowcy w piwnicy majsterkowali przy centralnym ogrzewaniu i obawiam się, że to jest powód tego, że nie ma ciepła w mieszkaniach.

W tych blokach mieszkamy od ponad 40 lat i nigdy nie było problemów z ogrzewaniem pomieszczeń. Obawiamy się jednego, mianowicie, że gdzieś to produkowane ciepło może uciekać, a my lokatorzy dostaniemy na koniec sezonu grzewczego rozliczenia z nadpłatami - skarży się mieszkanka bloku przy ul. Nowy Świat 10.

Prezes Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, **Ewa Jaszczuk**, zapewnia, że wszystkie zgłaszane awarie są usuwane na bieżąco. - Nie znam jednak tej sprawy, zachęcam natomiast mieszkańców, by z problemem zgłosili się do administracji lub do spółdzielni, wtedy na pewno zareagujemy właściwie i jeśli jest jakaś usterka, to ją usuniemy. Być może w mieszkaniach są zapowietrzone grzejniki. Swoją drogą zwrócę się do pracowników, by sprawdzili w tym bloku, czy problem tkwi po naszej stronie - wyjaśnia prezes Jaszczuk. (s)

CHEŁM. Emitowali reklamy, a w zamian?

Kontrowersje w ChDK

Urzędnicy z ratusza badają umowy, które Chełmski Dom Kultury zawierał na emisję spotów reklamowych, wyświetlanych przed seansami w kinie „Zorza”. Podobno są kontrowersje...

O sprawie głośno zrobiło się kilkanaście dni temu. Do mediów dotarły sygnały o rzekomych nieprawidłowościach w Chełmskim Domu Kultury dotyczących umów z firmami na emisję spotów reklamowych przed seansami w kinie „Zorza”.

Jak ustaliliśmy nieoficjalnie, kilka umów podobno miało charakter barterowy, czyli były one rozliczane bezgotówkowo. ChDK emitował reklamy, a w zamian powinien otrzymać odpowiedni ekwiwalent. Jaki konkretnie i kto na tym skorzystał, mają wyjaśnić miejscy urzędnicy z Biura Kontroli, którzy w ubiegłym tygodniu zaczęli badać dokumentację. Z naszych informacji wynika, że kontrowersje miały wzbudzać umo-

wy z jednym z chełmskich klubów fitness, znanym w mieście salonem kosmetycznym czy też popularną restauracją. Jak dowiedzieliśmy się nieoficjalnie, nad

dyrektor Paździor-Król zbierają się czarne chmury, ale nie tylko w kwestii umów na reklamy emitowane przed seansami w „Zorzy”, ale również z powodu kosztów, jakie placówka poniosła na wyjazd czterech osób na Festiwal Filmów Fabularnych do Gdyni. Całość podobno kosztowała ponad 3 tys. zł. Do sprawy wrócimy, gdy zakończy się kontrola urzędników. (s)

INFORMACJA



Na podstawie art. 35 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2018 r., poz. 2204 ze zm.) **Burmistrz Miasta Rejowiec Fabryczny informuje**, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta w Rejowcu Fabrycznym a także na stronie internetowej www.umrejowiecfabryczny.bip.lubelskie.pl w dniu 7 października 2019 roku został wywieszony na okres 21 dni wykaz nieruchomości komunalnych przeznaczonych do sprzedaży w trybie przetargu ustnego nieograniczonego. Do sprzedaży przeznaczone zostały działki budowlane położone przy ulicy róg Narutowicza i Unicka o pow. 0,1304 ha, 0,1088 ha, 0,1089 ha. Bliższe informacje można uzyskać w Urzędzie Miasta Rejowiec Fabryczny przy ul. Lubelskiej 16, pokój 10, tel. (082) 5663277 w. 35.

Kaczyński podsumował w Chełmie kampanię wyborczą

Prezes mobilizował elektorat



W niedzielę, 13 października, wybieraliśmy rządzących na kolejne cztery lata. Na kilka godzin przed ciszą wyborczą w Chełmie Prawo i Sprawiedliwość podczas konwencji podsumowało kampanię wyborczą. - Niedzielne wybory będą wyborem między Polską plus a Polską minus - powiedział w piątek, 11 października, Jarosław Kaczyński prezes PiS. W spotkaniu uczestniczyli też premier Mateusz Morawiecki i była wicepremier Beata Szydło. Nie zabrakło także lidera listy PiS do sejmiku w okręgu nr 7, wicepremiera Jacka Sasina.

Miejska Hala Sportowa w Chełmie późnym popołudniem w piątek zamieniała się w pilnie strzeżoną twierdzę. To właśnie tutaj Prawo i Sprawiedliwość podsumowało kampanię wyborczą. Oprócz sympatyków PiS-u przyjechali wszyscy kandydaci tej partii do sejmiku z okręgu chełmskiego nr 7, z liderem listy **Jackiem Sasinem**. I choć wybory odbyły się w niedzielę, warto przytoczyć, w jaki sposób wicepremier starał się mobilizować mieszkańców Chełma i regionu do głosowania na PiS i jak usilnie przestrzegał przed powrotem do władzy ludzi, którzy zarządzili krajem zanim stery przejęło Prawo i Sprawiedliwość.

- To nie przypadek, że kampanię zaczęliśmy w Lublinie, a kończymy w Chełmie

- mówił Sasin. - Działamy według planu, chcemy wzmocnić Lubelszczyznę, całą Polskę Wschodnią. Od czterech lat robimy wszystko, by przywrócić tę ziemię Polsce, żeby ludzie, którzy tu mieszkają, poczuli, że Polska o nich pamięta i zadba. Tu będzie praca, dobre warunki do życia, tu będzie przyszłość! To, jak nasi poprzednicy potraktowali tę ziemię, uświadomiłem sobie, gdy dowiedziałem się, że będę liderem listy PiS w okręgu chełmskim. Opozycja drwiła, że Sasina zeszli na wschodnią Lubelszczyznę. A ja chcę im powiedzieć, to nie jest Syberia, na którą zszła się ludźmi, tu jest Polska! Polacy wszędzie są tacy sami i taką Polskę chcemy budować. To dla mnie wielkie wyzwanie - zwracał się Sasin do zebranych. - Wiem, ile wysiłku trzeba włożyć, by spełnić oczekiwania, żeby nie zawieść, jeśli obdarzycie nas zaufaniem. Ważny jest każdy głos, nie możemy doprowadzić do tego, by do władzy doszli ci, co zarządzili Polską przed nami przez ostatnie dwadzieścia lat. Oni chcą budować Polskę tylko dla wąskich elit, dlatego musimy zmobilizować się, by obronić nasz kraj przed nimi!

Po Jacku Sasinie podsumowujące kampanię wyborczą przemówienie wygłosił prezes PiS-u, **Jarosław Kaczyński**. Powiedział, że niedzielne wybory to wybór między Polską plus a Polską minus. - Polska plus to jest Polska wielkich planów, tych już realizowanych i tych, które mają być realizowane. Wielkiej polityki społecznej za przeszło 80 miliardów

złotych rocznie - podkreślił. Wspominał m.in. o programie 500 plus, wyprawce szkolnej, lekach dla seniorów, pomocy dla niepełnosprawnych, podwyższeniu stawki godzinowej i płacy minimalnej od 2 600 zł w przyszłym roku do 4 000 zł w ciągu kolejnych trzech lat oraz spadku bezrobocia. - By wasze portfele były takie, jak przeciętnego mieszkańca Unii Europejskiej, potrzeba jeszcze czternastu lat, a by zrównać się z najbogatszymi w Europie Niemcami - 21 lat - mówił Kaczyński. - Chodzi o to, żeby ten wieczny polski kompleks, że jesteśmy biedniejsi i w tym sensie, można powiedzieć jakoś gorzej, został zlikwidowany naszą koncepcją polityki zrównoważonego rozwoju. Nie zrównoważymy tego rozwoju w ciągu jednej, dwóch czy nawet trzech kadencji, ale to się będzie do siebie zbliżało i z czasem osiągniemy sukces.

Prezes PiS oświadczył, że jest głęboko przekonany, że w polskim społeczeństwie, we wszystkich regionach kraju, a zwłaszcza na Lubelszczyźnie, tkwi ciągle ogromny, niewykorzystany potencjał. Mocno zachęcał do głosowania, oczywiście na kandydatów Prawa i Sprawiedliwości, bo - jak stwierdził - tylko wtedy cały plan PiS-u powiedzie się.

Jako ostatni głos zabrał premier **Mateusz Morawiecki**. Zapewnił m.in., że rząd w dalszym ciągu będzie rozwijał realizowane programy samorządowe, w tym Fundusz Dróg Samorządowych, że Polska gospodarka ma się coraz lepiej, a nasz kraj należy do grona 22 państw najsilniejszych pod względem gospodarczym. **(mas)**



Wybuch w lokalu wyborczym

(12 października) W czasie rozpalania pieca gazowego w świetlicy, w której dzień później mieszkańcy Łowczy-Kolonii mieli głosować w wyborach parlamentarnych, doszło do wybuchu. Nikomu na szczęście nic się nie

stało, ale w budynku zostały naruszone m.in. ściany działowe, dlatego wójt gminy Sawin wystąpił o zmianę lokalu wyborczego.

Siedziba Obwodowej Komisji Wyborczej Nr 2 w Łowczy-Kolonii została przeniesiona

kilka kilometrów dalej, do budynku Szkoły Podstawowej w Wólce Petrytowskiej. Aby ułatwić mieszkańcom dojazd, gmina podstawiła busa, który o godz. 9, 13 i 19 kursował przed świetlicą wiejskiej do lokalu. **(p)**

Przez Chełm Miasto nie przejedziesz

Od 15 do 24 października trwać będzie drugi etap remontu przejazdu kolejowego „Chełm Miasto”. W związku z tym ul. Lubelska na tym odcinku będzie zamknięta dla ruchu kołowego, a Chełmskie Linie Autobusowe zmieniły rozkład jazdy.

Pierwszy etap remontu przejazdu kolejowego „Chełm Miasto” PKP PLK

prowadził we wrześniu br. Teraz na przejeździe planowany jest drugi etap prac. W związku z tym CLA zmienia trasy autobusów linii: 2, 2B i 9 objazd przez: AK/KFC, Rejowiecka, Szpitalna, Lubelska; 3, 5C i 8 objazd przez: AK/KFC, Rejowiecka, Szpitalna, Ceramiczna; 11 objazd przez: AK/KFC, Al. Przyjaźni (z pominięciem ul. Lubelskiej, Szpitalnej i Rejowieckiej); 12 objazd przez: AK/KFC, Rejowiecka, Szpitalna, Trubakowska, Piwna **(opr. mo)**

Bieluch z prestiżowymi nagrodami

Nie spoczywamy na laurach



Dwie bardzo ważne nagrody i cenny certyfikat z rąk ministra rolnictwa trafiły do Spółdzielni Mleczarskiej Bieluch. Każda z nich to wyróżnienie za świetnej jakości produkty. Ich wysoka jakość i atrakcyjna cena sprawiają, że są coraz częściej poszukiwane przez klientów. - Nie spoczywamy na laurach i cały czas inwestujemy oraz szukamy nowych rozwiązań - mówi Janusz Mojak, prezes spółdzielni.

- Jesień to okres wzmożonej aktywności, jeżeli chodzi o targi, spotkania czy innego rodzaju imprezy branżowe szeroko pojętego rynku mleczarskiego - mówi **Janusz Mojak**, prezes Zarządu Spółdzielni Mleczarskiej „Bieluch”. - Właśnie wróciliśmy z VII edycji Święta Serów i Twarogów w Olsztynie, które organizuje Uniwersytet Warmińsko-Mazurski. Z tej prestiżowej imprezy przywieźliśmy dwie nagrody: **Twarogowy Hit 2019** za twaróg chudy, półtłusty i tłusty oraz **Twarogowy Król 2019** za serki zawierające wszystkie białka mleka: naturalny, lekki oraz z przyprawami - wylicza prezes. Chełmska spółdzielnia zaznaczyła też swoją obecność na poznańskich targach POLAGRA, gdzie z rąk ministra rolnictwa, **Jana Krzysztofa Ardanowskiego** Prezes Zarządu Bielucha odebrał cenny certyfikat „Poznaj Dobrą Żywność” za masło extra. To znane i cenione przez klientów produkty, które wywalczyły sobie stałe miejsce w lodówkach klientów. Jednak spółdzielnia nie spoczywa na laurach i cały czas

inwestuje zarówno w nowe technologie, jak i w nowe produkty. - Nowością jest chociażby jogurt prebiotyczny, który bardzo trudno wprowadzić na rynek, serek bez laktozy Bieluch, czy kefir z żywymi kulturami kefirowymi wraz z drożdżami, który dojrzewa już w kubeczkach - mówi prezes Mojak. - By udanie konkurować na rynku, niezbędne jest też stałe modernizowanie zakładu. Niedawno zakończyliśmy unowocześnianie proskowni, budowę nowego działu napol fermentowanych, co umożliwi nam rozszerzenie naszego portfolio. Na te inwestycje pozyskaliśmy środki unijne w wysokości 50% kosztów kwalifikowanych i nadal planujemy kolejne unowocześnienia. Jako prezes muszę ciągle wdrażać nowe strategie, wprowadzać innowacje i pilnować, co robi konkurencja - takie są prawa rynku, a jeśli się ich nie przestrzega, bardzo szybko zostaje się w tyle. Równocześnie trzeba dbać o klientów i tak wyważyć stosunek ceny do jakości produktu, by przyciągać nowych amatorów naszych serków, kefirów, czy



Kopał syna

Z wnioskiem o umieszczenie w areszcie 35-letniego łotra wystąpiła w ubiegły piątek do sądu Prokuratura Rejonowa w Chełmie. Oprawca został zatrzymany dwa dni wcześniej, 9 października, w wyniku domowej interwencji. Funkcjonariusze miejskiej komendy ustalili, że 35-latek od lipca znęcał się nad żoną i synem. Za każdym razem po alkoholu. Żonę jeszcze „oszczędzał”, głównie kierował wobec niej wyzwiska, popychał ją i szarpał. Śledczy przyjęli, że wobec kobiety stosował o wiele częściej przemoc psychiczną, zaś fizyczną - wobec syna. Biedny chłopak był bity i kopany przez „tatusia”. Teraz od sądziego zależy, czy rodzina zazna wreszcie spokoju. **(p)**

Pieniądze dla druhów



8 października w sali konferencyjnej Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Chełmie miała miejsce uroczysta zbiórka, na której odbyło się wręczenie promes przedstawicielom Ochotniczych Straży Pożarnych z terenu powiatu chełmskiego na realizację zadania publicznego „Dofinansowanie jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych w 2019 rok”.

Dotację otrzymało 61 jednostek OSP z terenu powiatu chełmskiego. Każda po 5000 zł. Promesy druhom Ochotniczych Straży Pożarnych wręczył Wicewojewoda Lubelski **Robert Gmitruczuk** w asyście Zastępcy Lubelskiego Komendanta Wojewódzkiego PSP st. bryg. **Piotra Zmarza**. (red., fot. KM PSP Chełm)

Zapytaj eksperta o 500+ dla niesamodzielnych

Już około 2,5 tys. osób wystąpiło do chełmskiego ZUS o tzw. 500+ dla niezdolnych do samodzielnej egzystencji. Na pytania Czytelników o nowe świadczenie odpowie ekspert Zakładu Ubezpieczeń Społecznych podczas dyżuru dla redakcji „Nowego Tygodnia”.

Przepisy o świadczeniu uzupełniającym dla osób niezdolnych do samodzielnej egzystencji weszły w życie 1 października. Świadczenie przysługuje osobom, które spełniają łącznie kilka warunków. Mają ukończone 18 lat, mieszkają legalnie w Polsce, mają orzeczenie o niezdolności do samodzielnej egzystencji, a ich dochód ze świadczeń finansowanych ze środków publicznych jest niższy niż 1600 zł brutto. Osoba niezdolna do samodzielnej egzy-

stencji to taka, która z powodu stanu zdrowia wymaga stałej lub długotrwałej opieki w zaspokajaniu podstawowych potrzeb życiowych.

Świadczenie wynosi 500 zł dla osoby, która pobiera inne świadczenia w wysokości do 1100 zł brutto. Jeśli pobiera większe kwoty, to otrzyma uzupełnienie do 1600 zł brutto. Czyli na przykład ktoś, kto ma 1400 zł brutto emerytury, może liczyć na świadczenie w wysokości 200 zł.

Specjalnie dla Czytelników „Nowego Tygodnia” 16 października (w środę) odbędzie się dyżur telefoniczny eksperta Zakładu Ubezpieczeń Społecznych. Na pytania o 500+ dla osób niesamodzielnych odpowie Anna Pietras-Okoń, naczelnik Wydziału Obsługi Klientów i Korespondencji z Oddziału ZUS w Biłgoraju. Dyżur odbędzie się w godzinach 13.00-15.00 pod numerem telefonu 84 688 13 32.

Ostatni dzwonek na dokumenty

ZUS przypomina: do końca października studenci, którzy pobierają rentę rodzinną, powinni dostarczyć do inspektora zaświadczenie z uczelni. W przeciwnym razie stracą świadczenie.

- Renta rodzinna to świadczenie po zmarłym członku rodziny, np. rodzicu. Dziecko może ją pobierać do ukończenia 16. roku życia. Rentę może otrzymywać dłużej - nawet do ukończenia 25. roku życia - jednak pod warunkiem dalszej nauki. Młody człowiek, który w październiku zaczął studia, powinien więc dostarczyć

do Zakładu Ubezpieczeń Społecznych zaświadczenie z uczelni potwierdzające, że kontynuuje naukę w nowej szkole. Do niego dołącza wniosek o dalszą wypłatę renty - mówi **Małgorzata Korba**, rzecznik ZUS w województwie lubelskim.

Student, który zapomni złożyć zaświadczenia w październiku, wypłata renty za ten miesiąc przepadnie. - Osoba pobierająca rentę rodzinną musi też pamiętać, żeby informować ZUS o wcześniejszym przerwaniu lub zakończeniu nauki. Jeśli tego nie zrobi, instytucja będzie dalej wypłacać świadczenie. Powstanie wtedy nadpłata, którą będzie trzeba zwrócić potem z odsetkami - ostrzega Korba. (pc)

Nie bójmy się mediacji

Po co walczyć, skoro można się dogadać? Zamiast miesięcy w sądzie często wystarczy jedno, dwa spotkania. Mediacje to niezawodna forma rozwiązywania sporów, a sięgnąć po nie można zarówno w sprawach karnych, jak i cywilnych, z polecenia sądu, ale też samemu.

Tegoroczne obchody Międzynarodowego Dnia Mediacji przypadają na dzień 17 października. Z tej okazji Sąd Rejonowy w Chełmie, jak co roku, zaprasza petentów w swoje progi w ramach Tygodnia Mediacji, który potrwa od poniedziałku (14 października) do piątku (18 października).

W ramach obchodów w budynku sądu przy al. Żołnierzy I AWP sędziowie i asesory sądowi będą pełnić dyżury. Przyjść, porozmawiać i dowiedzieć się, w jaki sposób można skorzystać z mediacji, by bez zbędnej zwłoki i zszarganych nerwów osiągnąć złoty środek, może każdy.

16 października, w godz. 9-12, dyżur będzie pełnić SSR **Katarzyna Sobczyk** (udzielanie informacji i porad w zakresie stosowania mediacji w postępowaniu sądowym), zaś w dn. 15, 17, 18 października, w godz. 9-12, SSR **Arkadiusz Zawisłak**, ASR **Edyta Wosiak**, ASR **Katarzyna Pijanowska-Mikołajczak** (udzielanie informacji i porad w zakresie stosowania mediacji w postępowaniu cywilnym). (pc)

CHEŁM. Dlaczego wszystkie odpady trafiają do jednej śmieciarki?

Selekcja w teorii i w praktyce

- Po co się starać i segregować śmieci, skoro i tak lądują w jednej śmieciarce? - pyta rozgoryczona Czytelniczka i jako przykład podaje ostatnią sytuację odbioru odpadów z ul. J. Słowackiego.

Zdecydowana większość chełmian biega z kilkoma workami, a później te starannie posegregowane śmieci odjeżdżają jedną śmieciarką. Nic dziwnego, że widząc to, mieszkańcy zgrzytają zębami ze złości.

- Przyjechał jeden samochód i zabrał zarówno odpady bio, jak i zmieszane - mówi mieszkanka ul. J. Słowackiego i pyta, jaki w takim razie jest sens segregacji.

O komentarz poprosiliśmy kierownictwo Zakładu Oczyszczania Miasta. Jak się okazuje, to, że pojemniki opróżniane są do tego samego pojazdu, nie oznacza wcale, że wszystkie odpady z podwórkowych kontenerów mieszają się w środku i trafiają na wysypisko.

- Odbiór odpadów odbywa się zgodnie z przyjętym harmonogramem tj. w pierwszy dzień wywozu odbierane są odpady zmieszane, a w drugi odpady posegregowane od mieszkańców, którzy złożyli deklarację o segregacji. Jeśli mieszkaniec złożył deklarację, że nie segreguje, to wszystkie odpady są zabierane pierwszego dnia wywozu. Ponadto MPGK posiada na swoim wyposażeniu dwa pojazdy specjalistyczne z zabudową dwukomorową



do zbierania jednocześnie dwóch frakcji odpadów - tłumaczy **Andrzej Brudnowski**, kierownik ZOM.

W praktyce oznacza to, że do jednej komory trafiają odpady zmieszane, a do drugiej posegregowane. Patrząc z boku, faktycznie można odnieść wrażenie, że wysiłki mieszkańców idą na marne, bo wszystkie odpady mieszają się w śmieciarce. Segregować jednak warto. Tym bardziej, że np. odpady szklane mogą być w stu procentach odzyskane i wykorzystane, a recykling szkła można przeprowa-

dzić nieograniczoną ilość razy (przeróbka 1 tony szkła pozwala ograniczyć użycie energii o 25-32 proc., zużycie wody o 50 proc., emisję zanieczyszczeń powietrza o 14-20 proc., a ilość odpadów przemysłowych aż o 97 proc. oraz ograniczyć emisję dwutlenku węgla). Natomiast z masy celulozowej uzyskanej z jednego drzewa można wyprodukować aż 12 000 jednolitrowych kartonów, z których w procesie recyklingu otrzymamy ponad 300 kg masy celulozowej do ponownego wykorzystania przy produkcji artykułów papierowych. (pc)

NACZELNIK URZĘDU SKARBOWEGO W KRASNYMSTAWIE UL. RZĘCZNA 5, 22-300 KRASNYSTAW

OBWIESZCZENIE O I LICYTACJI

Podaje się do publicznej wiadomości, że: **dnia 22.10.2019 roku o godzinie 8.00** w siedzibie tutejszego Urzędu, przy ul. Rzecznej 5 w Krasnymstawie, odbędzie się sprzedaż w drodze licytacji publicznej niżej opisanej ruchomości, zajętej w dniu 21.05.2019r., należącej do : Wróbel Dariusz, zam. Krasnystaw, ul. Kwiatowa 13

Poz.	Wyszczególnienie	Ilość	Jednostka	Wartość szacunkowa	Cena wywołania
1.	Wózek widłowy GLIWICE GPW napędzany gazem, rok produkcji 1995, kolor czerwony, sprawny technicznie	1	szt.	9.000,00,-zł.	6.750,00 - zł

Zajętą ruchomość można oglądać w dniu 22.10.2019r., w godz. 7.15 – 8.00 pod adresem ul. Rzeczna 5,22-300 Krasnystaw. Warunkiem udziału w licytacji jest wniesienie do organu egzekucyjnego wadium w wysokości 1/10 kwoty oszacowania. Wadium powinno być wpłacone w dniu licytacji w godz. 7.15 do 8.00 poborcy skarbowemu lub złożone w postaci czeku potwierdzonego wystawionego na organ egzekucyjny

tutejszego Urzędu. Nabywca jest zobowiązany uiścić natychmiast po udzieleniu mu przybicia przynajmniej cenę wywołania. Jeżeli jej nie uiści, traci prawo wynikające z przybicia. Naczelnik Urzędu Skarbowego nie odpowiada za uszkodzenia i wady ukryte w/w ruchomości oraz zastrzega sobie prawo unieważnienia licytacji bez podania przyczyn. Dodatkowo informacje można uzyskać pod nr telefonu (82) 576-33-87.

NACZELNIK URZĘDU SKARBOWEGO W KRASNYMSTAWIE UL. RZĘCZNA 5, 22-300 KRASNYSTAW

OBWIESZCZENIE O LICYTACJI

Podaje się do publicznej wiadomości, że: **dnia 22.10.2019r. o godzinie 09.00** w lokalu, znajdującym się pod adresem: Urząd Skarbowy, ul. Rzeczna 5, 22-300 Krasnystaw, odbędzie się sprzedaż w drodze licytacji publicznej niżej opisanych ruchomości, zajętych w dniu 21.07.2015r. 20.06.2016r, 29.06.2016, należących do Pana Marka Monik, zam. Mościska 31, 22-330 Rudnik.

Poz.	Wyszczególnienie	Ilość	Jednostka	Wartość szacunkowa	Cena wywołania
1.	Automat do gry – Smart Box-Nr SM 20130807	1	szt.	4.000,00 zł.	3.000,00 zł
2.	Automat do gry – Ultimate 10-Nr BIK Wschód 0014	1	szt.	4.000,00 zł	3.000,00 zł
3.	Automat do gry - Black Horse – Nr BH 20130707, L-3140979, BH 20131105/4	3	szt.	12.000,00 zł	9.000,00 zł
4.	Automat do gry – Vegas Multigame – Nr VM 20130705, VM 20130704, VM 20130702	3	szt.	12.000,00 zł	9.000,00 zł
5.	Automat do gry Hot Slot – Nr VM 20130806, HS 20131105/4	2	szt.	8.000,00 zł	6.000,00 zł
6.	Urządzenie do gry o nazwie VEGAS MULTIGAME Nr L3140986	1	szt.	6.000,00 zł	4.500,00 zł
7.	Urządzenie do gry o nazwie VEGAS MULTIGAME Nr L3140998	1	szt.	6.000,00 zł	4.500,00 zł
8.	Urządzenie do gry o nazwie VEGAS MULTIGAME Nr VM20130701	1	szt.	6.000,00 zł	4.500,00 zł
9.	Urządzenie do gry o nazwie VEGAS MULTIGAME Nr VM140201/4	1	szt.	6.000,00 zł	4.500,00 zł
10.	Urządzenie do gry o nazwie VEGAS MULTIGAME Nr VM140209/4	1	szt.	2.000,00 zł	1.500,00 zł
11.	Urządzenie do gry o nazwie SILVER SHARK Nr SS140311/4 wraz z kablem zasilającym.	1	szt.	4.000,00 zł	3.000,00 zł

W przypadku niedojścia do skutku I licytacji, II odbędzie się w dniu 18.11.2019r. o godz. 8.00 zgodnie z warunkami określonymi w I licytacji, przy czym cena wywołania w/w ruchomości wynosić będzie " wartości szacunkowej.

Natomiast w przypadku niedojścia do skutku dwóch licytacji odbędzie się sprzedaż w/w ruchomości z wolnej ręki w dniu 26.11. 2019r., przy czym cena nabycia ruchomości będzie nie mniejsza niż 1/3 wartości szacunkowej.

Zajęte ruchomości można oglądać w dniach 17.10.2019r. - 18.10.2019r. na terenie: (poz. 1-10) Magazynu Oddziału Celnego w Dorohusku ul. Kolejowa 10G oraz (poz 11) Magazynu Urzędu Celnego w Zamościu ul. Strefowa 5, po uprzednim uzgodnieniu osobistym lub telefonicznym z pracownikami organu egzekucyjnego Urzędu Skarbowego w Krasnymstawie pod nr tel (82) 576-33-87.

Do licytacji mogą przystąpić wyłącznie podmioty, które uzyskały koncesję na prowadzenie kasyna gry zgodnie z przepisami ustawy z dnia 19 listopada 2009r. o grach hazardowych (tj. Dz.U. z 2019r., poz. 847z późn./ zm). Każdy z uczestników licytacji winien przedłożyć kopię dokumentów potwierdzających prowadzenie działalności, tj.: potwierdzenie nadania nr NIP, potwierdzenie nadania nr REGON, zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej lub

aktualny wypis z KRS oraz aktualną koncesję.

Jeżeli wartość szacunkowa przedmiotu zajęcia przekracza kwotę 4500,00 warunkiem udziału w licytacji jest wniesienie do organu egzekucyjnego wadium w wysokości 1/10 kwoty oszacowania. Wadium winno być wpłacone w gotówce najpóźniej przed rozpoczęciem licytacji lub na rachunek bankowy nr: 98 1010 1339 0019 5113 9120 0000 najpóźniej w przeddzień licytacji.

Nabywca jest obowiązany uiścić natychmiast po udzieleniu mu przybicia przynajmniej cenę wywołania lub przedłożyć czek potwierdzony wystawiony na organ egzekucyjny na kwotę wynoszącą co najmniej cenę wywołania ruchomości. Jeżeli tej ceny nie uiści, traci prawo wynikłe z przybicia i nie może uczestniczyć w dalszej licytacji, a licytacja zostanie wznowiona od ceny wywołania. Nabywca jest obowiązany uiścić natychmiast po udzieleniu mu przybicia przynajmniej cenę wywołania. Jeżeli tej ceny nie uiści, traci prawo wynikłe z przybicia i nie może uczestniczyć w dalszej licytacji, a licytacja zostanie wznowiona od ceny wywołania.

Naczelnik Urzędu Skarbowego w Krasnymstawie zastrzega sobie prawo unieważnienia licytacji bez podania przyczyn oraz nie odpowiada za wady ukryte. Dodatkowo informacje można uzyskać

CHEŁM. Otwarcie centrum logistycznego



Nowe centrum logistyczne w Chełmie już oficjalnie otwarte. Właścicielem jest grupa Success, w której skład wchodzi spółki Sukces i Assa. Grupa oferuje usługi logistyczne związane z transportem morskim, lotniczym, drogowym i kolejowym, usługami

celnymi oraz magazynowaniem i dystrybucją towarów. Świeżo oddany do użytku budynek znajduje się przy ul. Hutniczej. Magazyn o powierzchni 5000 m kw. jest w pełni wyposażony w nowoczesne technologie. Posiada duży plac manewrowy i parking



dla samochodów ciężarowych. Lokalizacja obiektu niedaleko granicy z Ukrainą jest dodatkowym atutem. W uroczystościach otwarcia wzięli udział pracownicy, klienci firmy, a także lokalni przedsiębiorcy i samorządowcy. (opr. sr)



CHEŁM. Na problemy techniczne

NaprawmyTo

Nie wszyscy jeszcze o nim wiedzą, ale wkrótce może się cieszyć wielką popularnością. Chodzi o uruchomiony niedawno portal internetowy, za pośrednictwem którego także chełmianie mogą zgłaszać wszelkie ubytki w drogach i inne problemy techniczne. Czy urzędnicy na pewno są na to gotowi?

Biuro Prasowe Urzędu Miasta Chełm poinformowało o ciekawym rozwiązaniu, które może stać się hitem wśród chełmskich internautów. Uwagi o stanie miejskiej infrastruktury i problemach z nią związanych można od niedawna zgłaszać na specjalnej stronie internetowej.

- Oprócz tradycyjnej formy telefonicznej uwagi o stanie miejskiej infrastruktury można zgłaszać także za pośrednictwem platformy NaprawmyTo.pl, do której Chełm dołączył we wrześniu - mówi Damian Zieliński z UM Chełm.

Zgłoszeń na NaprawmyTo.pl jest jeszcze niewiele, ale szybko ich przybywa. Najwięcej z nich dotyczy kolein w jezdniach np. przy ul. Chomentowskiego czy Nadtorowej, odpadów porzuconych w różnych częściach miasta, poprawy oznakowania. Zgłaszający opisują na portalu problem i dołączają ilustrujące go zdjęcia. Na stronie internetowej podane są adresy mailowe do administratorów, czyli urzędników, odpowiedzialnych za udzielenie odpowiedzi, a także status zgłoszenia - np. „zweryfikowane” lub „naprawione”. (mo)

CHEŁM. Oferty wyższe niż zakładano

Ósemka czeka na remont basenu

Najtańsza oferta w przetargu na przebudowę basenu w Szkole Podstawowej nr 8 przewyższa o ponad 168 tys. zł kwotę, jaką miasto planowało przeznaczyć na tą inwestycję. Czy samorządowcy dołożą do inwestycji, aby doszła do skutku?

Latem wybierano firmę, która zajmie się nadzorem inwestorskim nad szacowaną na prawie 10 mln zł przebudową pływalni w „Ósemce”. Potem ogłoszono przetarg na rozbudowę i przebudowę krytej pływalni. Miasto zamierza przezna-

czyć na to 9 820 000 zł. Wpłynęły dwie oferty. Korzystniejsza z nich opiewa na 9 988 830 zł i przewyższa planowaną na to zadanie kwotę o 168 830 zł.

- Prace komisji przetargowej trwają, a zespół analizuje możliwość zwiększenia środków finansowych tak, aby dostosować je do ceny oferty najkorzystniejszej - mówi Damian Zieliński z Biura Prasowego UM Chełm. - Nie podjęto jeszcze decyzji w tej sprawie. Jeżeli ona zapadnie, potrzebna będzie decyzja Rady Miasta Chełm w sprawie przesunięcia środków finansowych w ramach budżetu miasta. (mo)

WIĘCEJ NIŻ ŁAZIENKA

Łazienka – miejsce, w którym zazwyczaj zaczynamy i kończymy dzień. Między innymi dlatego tak ważne jest, by była jednocześnie piękna i komfortowa. W osiągnięciu tego pomocna będzie odpowiednia kabina prysznicowa.

Do wyboru, do... komfortu

Na rynku dostępne są kabiny narożne, prostokątne, kwadratowe, półokrągłe, asymetryczne, przysięcienne, pięciokątne oraz walk-in. W zależności od pomieszczenia, jakim dysponujemy oraz osobistych upodobań, musimy pomyśleć nie tylko o kształcie, ale także o typie drzwi kabiny. Wśród dostępnych na rynku znaleźć można zarówno te otwierane na zewnątrz, jak i do wewnątrz, przesuwane, składane lub wahadłowe. Każde z nich mogą być tymi ideal-

nymi. Zastanówmy się tylko, jaki sposób otwierania będzie dla nas najwygodniejszy.

Trendy

Jakie są aktualne trendy? W przypadku kabin prysznicowych warto zwrócić uwagę na modele z czarnymi profilami. Matowa czerń w łazience to najmodniejsza propozycja na bieżący rok, jest przy tym ponadczasowa, szykowna i niezwykle elegancka. Jak żaden inny kolor podkreśla bowiem szlachetność towarzyszących materiałów,

a jej obecność w aranżacji sprawia, że wnętrze nabiera niezwykłego charakteru. Teraz Klienci Radaway mają do wyboru jeszcze więcej kabin prysznicowych w wersjach black. Poszerzeniu uległy znane i lubiane serie: Modo New, Idea, Essenza New. Pojawiły się także nowe modele kabin i parawanów nawannowych w serii Nes: Frame z ramką lub Factory z industrialną kratką wykonaną niezwykle trwałą farbą ceramiczną zespalaną ze szkłem podczas jego hartowania.

Luksusowa indywidualizacja

Ciekawym rozwiązaniem podczas aranżowania łazienki jest zamówienie kabiny niestandardowej, zaprojektowanej wedle indywidualnych potrzeb. Możliwość personalizacji produktu szczególnie spodoba się osobom poszukującym oryginalności oraz dysponującym nietypowym wnętrzem.

Jeśli w łazience występują skosy lub wnętrze warto je zagospodarować np. stawiając w nich kabinę prysznicową. Gdy mamy do czynienia z pomieszczeniem, w którym występuje słup konstrukcyjny – podkreślmy go, by stał się piękną i unikatową ozdobą. W przypadku niestandardowych wnętrz

Kabina inna niż wszystkie

Nadzwyczajność wnętrza można także podkreślić, wybierając nietypową barwę szczyby. W ofercie Radaway dostępnych jest kilka wariantów m.in. szkło grafitowe, brązowe lub satynowe. Ciekawym rozwiązaniem będzie też zamontowa-



i kabin warto rozważyć zakup brodzików takich jak Teos czy Kynatos, które także można „uszyć” na miarę. Ich konstrukcja zapewnia łatwy montaż bezpośrednio na posadzce lub wpuszczenie i zlicowanie z poziomem podłogi a możliwość docięcia do niestandardowych kształtów lub wymiarów pozwala dopasować do nietypowego wnętrza.

nie kabiny z lustrzaną powłoką, które optycznie powiększy i rozjaśni wnętrze. Doskonałym sposobem na to, aby kabina prysznicowa była jeszcze bardziej zjawiskowa, jest skorzystanie z usługi laserowego grawerowania, dzięki której można nanieść na szkło kabiny dowolny wzór.



Salon łazienek INSPIRA

Chełm, Aleja 3 Maja 26 - tel. 82/ 565 25 00

Adwokat pokrzywdzonych skarży decyzję prokuratora

Groził śmiercią, ale śledztwo umorzono

Gdy jeden przez telefon groził, że „młody już nie żyje”, drugi w tym czasie jechał z siekierą, by słowa kolegi wprowadzić w czyn. Tylko cudem nie doszło do tragedii. Tymczasem prokuratura umorzyła postępowanie przeciwko dzwoniącemu, jako powód podając brak dostatecznych danych.

Michał Z. zadzwonił do matki Krzysztofa i, używając wulgarnych słów, groził nastolatkowi śmiercią. Oczywiście ludzie w chwili wzburzenia, a tym bardziej będący pod wpływem alkoholu, takie rzeczy mó-

wić mogą, wcale nie chcąc ich realizacji. W tym wypadku sprawa wyglądała jednak inaczej, bo w czasie, gdy Michał Z. przez telefon twierdził, że „młody już nie żyje”, na posesję nastolatka i jego matki jechał z siekierą Zbigniew O., który ewidentnie chciał spełnić te groźby. Do tragedii nie doszło tylko dlatego, że Krzysztof i jego matka chwilę wcześniej wsiadli do samochodu i pojechali na obiad. Nie wiadomo, co by się stało, gdyby zostali w swoim domu w Bytniu (gm. Wola Uhruska). Wkrótce po tym, jak Z. skończył grozić nastolatkowi, na ich posesję wpadł rozzłoszony Zbigniew O., a że nikogo nie zastał, swoją furię skierował na dom. Siekierą porozwalał wszyst-

kie okna. Z relacji sąsiadów wynikało, że był bardzo wzburzony, a w napadzie szału krzyczał, sapał i przeklinał. Gdy skończył demolkę, wsiadł za kółko i odjechał. Sam zadzwonił też na policję. Zdarzenia te miały miejsce 20 lipca, i od tamtej pory O. przebywa w areszcie, gdzie po badaniach psychiatrycznych oczekuje na proces. Razem z nim mundurowi zatrzymali Michała Z. Obaj mężczyźni znajdowali się pod wpływem alkoholu. Obaj usłyszeli też zarzut kierowania pod adresem małoletniego Krzysztofa gróźb karalnych.

Pod koniec września Prokuratura Rejonowa we Włodawie umorzyła postępowanie przeciwko Michałowi Z. z powodu

braku danych dostatecznie uzasadniających podejrzenie popełnienia czynu zabronionego przez podejrzanego. Z taką oceną nie zgodziła się strona pokrzywdzona, która zaskarżyła tę decyzję.

- Okoliczności wskazują, że śledztwo winno być kontynuowane w celu przeprowadzenia dalszych dowodów i sprawdzenia wszystkich okoliczności podanych przez pokrzywdzoną w zawiadomieniu o popełnieniu przestępstwa. Współdziałanie obydwóch oskarżonych było w tym przypadku oczywiste - uzasadnia adwokat. - Prokuratura powinna dokonać weryfikacji zeznań matki pokrzywdzonego Krzysztofa P. poprzez zwrócenie się do operatora sieci

telefonicznej w celu pozyskania informacji na temat przebiegu rozmowy podejrzanego z matką pokrzywdzonego. Powinna też przesłuchać małoletniego na okoliczności związane z jego obawami i traumatycznym przeżywaniem gróźb wypowiadanych pod jego adresem w momencie telefonicznej rozmowy podejrzanego z matką i niemającą strachem, że mogą być one spełnione - dodaje prawnik.

Zastępca Prokuratora Rejonowego we Włodawie, **Stawomir Szymański** nie może się odnieść do zaskarżenia. - Nie zostało ono jeszcze zarejestrowane, więc wszelki komentarz jest przedwczesny - tłumaczy. **(bm)**

GMIAN REJOWIEC. Niepozorny i niebezpieczny

Dusił matkę, bo go denerwowała

„Nie lubię jej” - tak o kobiecie, która go wychowała, mówi dziś 25-letni bandyta i recydywista. Rok temu wyszedł z więzienia za dręczenie ojca, a w ubiegłym tygodniu sąd aresztował go za znęcanie się nad matką.

Policjanci z posterunku w Rejowcu, podczas interwencji domowej, zatrzymali w ubiegłym tygodniu 25-letniego mieszkańca Aleksandrii Niedziałowskiej. Młody degenerat w czerwcu 2018 roku wyszedł z więzienia, gdzie odbywał karę dwóch lat pozbawienia wolności za znęcanie się nad swoim, zmarłym już, ojcem oraz kradzież. Przez pierwsze miesiące na wolności był grzeczny, jednak we wrześniu ub.r. nagle coś mu się poprzestawiało w głowie. W wątlego, niepozornego z wyglądu chłopaka wstąpił diabeł. Całą agresję 25-latek zaczął wyładowywać na swojej matce. Potrafił w jednej chwili, bez powodu, wpaść w furię i rzucać przedmiotami (po całym domu i przez okno). Najbardziej nienawidził odwiedzin starszej siostry. Co prawda w trakcie wizyt był grzeczny, ale później wyżywał się na biednej matce. Nie dawał jej żyć. Dusił ją, szarpał, wyzywał, odgrażał się. Za każdym razem trzeźwy.

- W związku z zaistniałą sytuacją funkcjonariusze wdrożyli procedurę „Niebieska Karta”, której celem jest przeciwdziałanie



przemocy w rodzinie, oraz wystąpili do prokuratury z wnioskiem o tymczasowy areszt dla 25-latka - mówi podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Doprowadzony do prokuratury stwierdził, że nie lubi swojej matki, denerwowała go... Nie przeszkadzało mu jednak, że mieszka w jej domu i żywi się dzięki niej.

W czwartek (10 października) Sąd Rejonowy w Krasnymstawie przychylił się do wniosku i aresztował 25-latka na najbliższe

3 miesiące. Tym razem grozi mu do 5 lat więzienia. Prawdopodobnie do sprawy zostanie też powołany biegły psychiatra, by zbadać stan psychiczny 25-latka. - Policjanci przypominają, że obowiązujące przepisy prawne zabraniają stosowania przemocy wobec osób bliskich. Pamiętajmy, że nie jesteśmy z tym sami. Zwróćmy się w takiej sytuacji o pomoc do policjantów lub też innych instytucji zajmujących się przeciwdziałaniem przemocy w rodzinie - apeluje podkom. **Czyż**. **(pc)**

Sędzia: Ma się wynieść z domu

Pod zarzutem znęcania się nad żoną został w piątek (4 października) doprowadzony do Prokuratury Rejonowej w Chełmie 40-letni mieszkaniec wsi Parypsy w gminie Chełm. Mężczyzna został zatrzymany w wyniku domowej interwencji.

Policjanci ustalili, że oprawca niemal bezustannie bił, szarpał, wyzywał i wyganiał z domu swoją małżonkę. Do tego straszył biedną kobietę, że popełni samobójstwo, jeśli ona od niego odejdzie, albo groził, że ją zabije. Prokurator wystąpił do sądu z

wnioskiem o areszt, ale ostatecznie sędzia orzekł co innego. Podejrzan ma wyprowadzić się z domu na najbliższe 3 miesiące i pozostawać pod dozorem policji. Ma też zakaz zbliżania się do pokrzywdzonej na mniej niż 30 metrów. **(pc)**

GMINA CHEŁM. Grasuje włamywacz?

Mieszkańcy Okszowa w gminie Chełm, miejcie się na baczności. Wasze domy mogą stać się celem złodzieja. Przekonały się o tym już dwie rodziny.

Do pierwszej kradzieży, o której wie chełmska policja, doszło w piątek (4 paź-

dziernika). Najprawdopodobniej złodziej wykorzystał moment przed południem, gdy gospodarzy nie było w domu, i wszedł do środka przez pozostawione w garażu otwarte okno. Jego łupem padła gotówka - ponad 2 tysiące złotych.

Dwa dni później, w sobotę (6 października), obrabowany został kolejny dom, sto-

jący uliczkę dalej. Sprawca bądź sprawcy włamali się do środka pod wieczór. Ukradli kamerę, gotówkę i biżuterię na łączną kwotę około 6 tysięcy złotych.

Oficjalnie policja prowadzi dwa oddzielne postępowania i, przynajmniej, na razie, nie łączy obu spraw. Nie można jednak wykluczyć, że za kradzieżami stoi ta sama osoba. **(pc)**

Zmarł w służbowym aucie

Tragedia w PGE. W czwartek rano ujawnione zostały zwłoki jednego z pracowników spółki. Mężczyzna zmarł w służbowym samochodzie. Gdyby został zauważony wcześniej, mógłby żyć.

10 października, około godz. 8:30, postronny zawiadomił dyspozytora 112, że w stojącym przy ul. Zachodniej samochodzie z logo PGE znajduje się nieprzytomny męz-

czyzna. Natychmiast po odebraniu zgłoszenia na miejsce wysłana została karetka pogotowia. Niestety, nie było podstaw do reanimacji. Mężczyzna już nie żył. - Zbyt długo siedział w samochodzie - przyznają medycy.

Bardzo możliwe, że udałoby się odtować 57-latka, gdyby został zauważony wcześniej. Nikt jednak, poza jednym człowiekiem, nie zwrócił uwagi na stojący przy ul. Zachodniej samochód służbowy PGE z nieprzytomnym w środku. **(p)**

Zwłoki pod wiaduktem

Wycieńczony, niedożywiony i martwy. To ciało 58-letniego mężczyzny bez stałego adresu zamieszkania ujawnione zostało we wtorek (8 października) pod wiaduktem. Przechodzień, który natknął się na zwłoki,

zawołał patrol SOK. Zaraz potem na miejsce zjechały służby ratunkowe i policja. Na wychudzonym ciele denata nie dopatrzono się obrażeń. Przyjęto, że zmarł z przyczyn naturalnych, bez udziału osób trzecich. **(p)**

Ciało gniło w łazience

We wtorek, 8 października, po południu przyszła w odwiedziny do swojego ojca. Choć z mieszkania nie dochodziły żadne odgłosy, kobieta weszła do środka. Weszła do łazienki. Jej 70-letni ojciec leżał na podłodze. Ciało było zimne. Musiał tak leżeć, nieżywy, już od jakiegoś czasu. Proces gnilny ciała już się rozpoczął. Wszędzie były też muchy.

Do domu 70-latka na os. Kościuski przyjechali policjanci, załoga pogotowia, a zaraz potem prokurator. Ustalono, że mężczyzna chorował na serce. To prawdopodobnie było przyczyną jego śmierci. **(p)**

KRASNYSTAW. Flaszka ważniejsza niż zdrowie

Zabawa w odrąbywanie palców

Szalony zakład podczas alkoholowej libacji w jednym z mieszkań w Krasnymstawie. 34-latka miała odrąbać siekierą palca 41-letniemu konkubentowi, a nagrodą za odwagę miała być flaszka wódki. Omal nie doszło do tragedii.

Do zdarzenia doszło w sobotę, 5 października. Krasnostawscy policjanci otrzymali wezwanie do jednego z mieszkań, w którym odbywała się alkoholowa libacja. - Ze zgłoszenia wynikało, że między parą konkubentów doszło do nietypowego zakładu - opowiada **Piotr Wasilewski**, rzecznik krasnostawskiej policji. 41-latek w pewnym momencie stwierdził, że jeżeli 34-latka od-

waży się i odrąbie mu palec siekierą, ten postawi jej „flaszkę.” Co gorsza, wygląda na to, że kobieta się zgodziła. - Ustalamy dokładny przebieg zdarzeń, faktem jest jednak, że kiedy policjanci przybyli na miejsce, zastali krwawiącego mężczyznę. Na szczęście nie miał całkiem obciętego palca, a jedynie jego niewielki fragment, opuszek - mówi Wasilewski. 41-latek trafił na krasnostawski Szpitalny Oddział Ratunkowy gdzie założono mu kilka szwów. Mundurowych zaczął wówczas przekonywać, że sam uszkodził sobie palec, twierdził, że kobieta nie miała z tym nic wspólnego - dowiadujemy się od rzecznika. Dzielnicy dostał polecenie, by bliżej przyjrzeć się mieszkaniu, w którym rozegrały się sceny rodem z taniego horroru. **(ik)**

Pani z narkotykami



Kobieta została zatrzymana w piątek (4 października) na przejściu drogowym w Dorohusku, na próbie wyjazdu z Polski na Ukrainę. Zarzut: próba nielegalnego przewozu przez granicę dużej partii leków zawierających pseudoefedrynę. Substancja ta może posłużyć jako półprodukt do produkcji narkotyków. Młodzień odurza się nią, sięgając po leki na kaszel i alergie.

- Podczas kontroli granicznej autobusu relacji Gdynia - Charków pies służbowy

do wykrywania narkotyków wytypował do szczegółowej kontroli bagaż jednej z podróżnych. Suczka Idea miała nosa, bowiem we wnętrzu bagażu obywatelki Ukrainy ujawniono ponad trzydzieści osiem tysięcy sztuk popularnego leku na przeziębienie. Zawierają one pseudoefedrynę, która może posłużyć jako półprodukt do produkcji narkotyków - wyjaśnia por. SG **Dariusz Sienicki**, rzecznik prasowy Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej w Chełmie.

W sprawie wszczęto postępowanie przygotowawcze, a wartość ponad 40 tysięcy złotych leki pogranicznicy zabezpieczyli jako materiał dowodowy. **(pc)**

Już 3269 mężczyzn po pięćdziesiątce odzyskało 100% możliwości seksualnych

Nowy środek na potencję dla mężczyzn 50+



TYLKO do 21 października **72% taniej!**

100% satysfakcji

Wyprodukowany specjalnie dla mężczyzn w wieku dojrzałym bije rekordy popularności za oceanem. Nazywany afrodyzjakiem XXI wieku przywraca pełnię zdolności seksualnych, naturalnie odbudowuje libido i wzmacnia erekcję.

Statystyki są przygnębiające: ponad 60% 50-latków uprawia seks tylko 1-2 razy w miesiącu, a aż 1/4 wcale. Z kolei wśród 60-latków tylko połowa jest aktywna seksualnie, pozostali zamieniają się we sfrustrowanych i zrzędzących emerytów, którym trudno przyznać się, że najbardziej w życiu boli ich brak seksu. Tylko, że to NIE JEST ich wina! Osłabienie libido i problemy z erekcją dotyczą już co czwartego mężczyzn w Polsce, czego przyczyną są głównie: stres, pośpiech, niezdrowy tryb życia oraz niski poziom testosteronu we krwi. W końcu przychodzi taki moment, że mężczyzna zaczyna mieć poważne problemy ze wzrodem. Rodzi to ogromną frustrację, która niszczy jego samoocenę i rujnuje jego związek.



Po skończeniu 60 lat czułem się jak jakiś seksualny inwalida. Martwiłem się, że przestanę wystarczać żonie i będzie szukała wrażeń u młodszych i sprawniejszych... Ze względu na problemy z sercem nie mogłem używać słynnych niebieskich tabletek. Lekarz zachęcił mnie do spróbowania tych naturalnych tabletek biostymulacyjnych. Mówił, że ich skuteczność sięga nawet 99%. No i faktycznie. Nie miałem wyboru, postanowiłem spróbować. To był strzał w dziesiątkę! Czuje się jakbym znowu miał 20 lat, a czasem chcę mi się jeszcze bardziej niż wtedy! Już prawie 30 lat po ślubie, a z żoną jest tak jak na samym początku związku. Jest moc!

Andrzej K. (67 lat) z Bud

5 naturalnych substancji stymulujących erekcję

Jeśli ten problem dotyczy również Ciebie (albo Twojego męża lub partnera) – nie jesteś sam!

Z problemem braku (lub niepełnej) erekcji milionów mężczyzn na świecie postanowili rozprawić się naukowcy z ośrodka klinicznego w Houston. Najpierw na podstawie badań wytypowali najczęstsze przyczyny impotencji. Następnie poszukali najlepszych, naturalnych sposobów, które pozwolą je pokonać. I tak stworzyli **preparat, który łączy w sobie 5 najsilniejszych**

substancji stymulujących erekcję.

Środek, który składa się w 100% z naturalnych wyciągów roślinnych (w przeciwieństwie do sztucznych dopalaczy dostępnych na rynku działających krótko i doraźnie).

Pan Marcin W. z Krakowa był jednym z tysięcy mężczyzn w Polsce, których dotknął problem spadku libido i braku erekcji. Oto jego relacja:

Mam 57 lat, żonę, dwójkę dorosłych dzieci. Od 28 lat pracuję jako organista w kościele. Problemy ze wzrodem zaczęły się u mnie od choroby prostaty. Z początku myślałem, że to chwilowe, ale niestety, chęć do seksu spadła, nie miałem wzwodu i stresowałem się. A moja żona lubi seks! Czułem, że zawodzę ją na całej linii, że nasze życie intymne gaśnie. Wiądry nie chciałem brać ze względu na nadciśnienie. No ale co ma zrobić facet, któremu nie staje? Samoocena leci w dół, zacząłem sobie saczyć wino wieczorami. A moja żona zmieniła się w prawdziwą jędzę, biegła tylko po domu i trzaskała garnkami. Czułem się jak niepełnosprawny staruszek...

Któregoś dnia przeczytałem w gazecie, że poszukują chętnych do wypróbowania nowego preparatu na potencję. I zgłosiłem się. Zwłaszcza, że pisali iż mogą brać go osoby z nadciśnie-

niem, chorzy na serce i prostatę. Po kilku dniach dostałem preparat pocztą. Dyskretnie opakowany w zwykłe, szare, tekturowe pudełko. Zacząłem brać, jak pisali: jedną tabletkę rano, drugą wieczorem. I stał się cud! [śmiech]

Dokładnie trzeciego dnia wieczorem poczułem, jak narasta we mnie ochota na seks. Jakiś taki entuzjazm we mnie wstąpił i energia. Poczułem, jak sztywnieję. Rewelacja. Tego dnia uprawialiśmy seks jak dawniej, a nawet lepiej, bo mogłem długo. I tak już zostało! Moja żona przemieniła się znów w fajną babkę, chodzi zadowolona. Dobrze jest!

W jaki sposób preparat odbudowuje i wzmacnia mechanizm erekcji?

Działanie preparatu z Houston jest dogłębne i trwałe. Nie tyle sztucznie wywołuje erekcję (co w przypadku popularnych na rynku preparatów może być bolesne), ile **permanentnie uzdrawia cały mechanizm i odbudowuje męskie libido** począwszy od hormonów (zwiększa naturalną produkcję testosteronu w organizmie), na naprawieniu mechanizmu erekcji kończąc.

Preparat działa na TRZECH głównych płaszczyznach: **1) zwiększa produkcję tlenu azotu**, który odpowiada za prawidłowy dopływ krwi do penisa i nasilenie erekcji; **2) wzmacnia erekcję i pozwala lepiej ją kontrolować** oraz wydłuża czas jej trwania poprzez zwiększenie

ukrwienia ciał jamistych i utrzymanie na stałym poziomie stężenia cGMP, **3) poprawia libido i wydolność seksualną** (m.in. zawiera tzw. **naturalną wiągrę, czyli peruwiański korzeń rośliny Lepidum meyenii – skutecznego afrodyzjaka zwiększającego doznania seksualne** i stosowany przez starożytnych Inków). W efekcie mechanizm erekcji zostaje **NA TRWAŁE zregenerowany** za pomocą naturalnych i bezpiecznych dla zdrowia ekstraktów roślinnych. A mężczyzna odzyskuje **możliwości seksualne takie, jak miał w wieku 20 – bądź 30-kilku lat!** Bez chemii i sztucznego pobudzania, jak to ma często miejsce w wypadku wielu innych dostępnych na rynku środków.

Dla kogo jest preparat?

Preparat został stworzony specjalnie z myślą o mężczyznach DOJRZAŁYCH w tym również cierpiących na nadciśnienie, dolegliwości układu krążenia czy prostaty. Nie powoduje skutków ubocznych, ponieważ nie wywołuje erekcji sztucznie, tylko naprawia jej mechanizm. Ale mogą go oczywiście stosować również młodszy mężczyźni.

Preparat dotarł niedawno do Europy. W Polsce jest dostępny wyłącznie w sprzedaży telefonicznej. Zamawianie jest dyskretne, nie trzeba wcześniej nic płacić – dopiero w momencie odbioru przesyłki. Warto zadzwonić już dzisiaj, ponieważ pierwsze 100 osób otrzyma dofinansowanie!



Mąż dobiega już do 60. Zawsze wolałam starszych facetów, ale mam też swoje potrzeby! Ostatnio każda próba seksu kończyła się kompletną kląpą! Staszek zawstydzony swoją łóżkową niesprawnością unikał mnie jak ognia. Miałam tego dość, musiałam coś z tym zrobić! Szukałam, szukałam i w końcu natrafiłam na ten preparat. Już po jednej tabletkie zażytej przez męża wreszcie poczułam co to porządny seks! A teraz po 3 tygodniach nie mogę wyjść z zachwyty. Każdego wieczora po parę godzin, znowu czuję się jak nastolatka!

Iwona (46 lat) z Płocka

OPRÓŻNIANIE MAGAZYNÓW! WIELKA OKAZJA! WYJĄTKOWA CENA!

Pierwszym 100 osobom, które zadzwonią do 21 października 2019 r., przysługuje **72% zniżki** na zakup naturalnego preparatu odbudowującego potencję i wzmacniającego erekcję. Zapłacisz wówczas **323zł 87zł** (przesyłka GRATIS)!

Zadzwoń: 81 300 36 98

Od poniedziałku do niedzieli: 8:00-20:00 (Zwykłe połączenie lokalne bez dodatkowych opłat)

KAMIEŃ. Kurator sprawdzi

Skarga na dyrektora

Rodzice uczniów ze Szkoły Podstawowej w Kamieniu napisali skargę do kuratorium oświaty. Chodzi o dyrektorkę podstawówki. - Sprawdzimy zasadność zarzutów - zapowiada Arkadiusz Kwieciński, dyrektor chełmskiej delegatury Kuratorium Oświaty w Lublinie.

Rodzice uczniów wysłali pismo w tej sprawie do kuratorium, ale też list do „Nowego Tygodnia”. Autorzy piszą, że są rodzicami uczniów, ale woła się nie podpisywać, bo „boją się konsekwencji”. W liście czytamy, że „w szkole dzieje się źle”, a „pracownicy i niektórzy nauczyciele są zastraszeni”. Autorzy listu piszą, że uczniowie z jednej z klas są „nagminnie” przenoszeni do podstawówki w Strachosławiu, dyrektorka nie ma czasu zająć się problemem, spóźnia się do pracy. Zwracają też uwagę na problemy wychowawcze z niektórymi uczniami - „agresorzy rządzą” i na to, że uczennice mogą przychodzić w „pełnym makijażu” lub „wyzywającym” stroju. **Arkadiusz Kwieciński**, dyrektor chełmskiej delegatury Kuratorium Oświaty w Lublinie, mówi, że na jego biurko także trafiło pismo w tej sprawie.

- Będziemy sprawdzali zasadność zarzutów - mówi dyrektor Kwieciński. - Jeśli

zostanie przeprowadzona kontrola, to protokół z niej będzie zamieszczony na stronie internetowej.

Dorota Adamczyk, dyrektor SP w Kamieniu, mówi, że przykro jej z powodu tej skargi.

- Zdarza się, że efekty działań podejmowanych przez pracowników pedagogicznych, w tym dyrektora, nie przynoszą natychmiastowego efektu, jednak zachodzące zmiany w oddziaływaniach wychowawczych są procesem a nie nagłym zjawiskiem - mówi D. Adamczyk. - Czas mojej pracy jest nienormowany i niejednokrotnie przekracza osiem godzin dziennie, a zasady organizacji pracy zostały uzgodnione z organem prowadzącym szkołę. Jak się okazuje, do nieporozumień prowadzi także mylne definiowanie przez autora donosu pojęcia nadzoru nad czynnościami pracowników z mobbingiem. Wszyscy uczniowie naszej szkoły wyglądają schudnię i godnie. Nie wpłynęła żadna skarga od rodziców na niewłaściwy strój innych dzieci, a migracje uczniów między szkołami w obrębie gminy nie są zjawiskiem nowym i zachodzą w obie strony. Do tej pory rodzice mieli odwagę zgłaszać swoje uwagi, wątpliwości i petycje podczas rozmów bezpośrednich ze mną i wierzę, że nadal tak będzie, bo zawsze udawało się wspólnie dojść do porozumienia. **(mo)**

ŻMUDŹ. Stawiają wieżę

Masztem zaskoczeni

W Żmudzi budowany jest maszt telefonii komórkowej. Powstaje na działce dzierżawionej od gminy. - Wielu mieszkańców dowiedziało się o tej inwestycji, gdy fundamenty były już zalewane - mówi jeden z naszych Czytelników.

W 2018 r. firma P4 spółka z o.o. (operator sieci Play) wystąpiła do gminy Żmudź z wnioskiem o dzierżawę niezabudowanej działki. Chodziło o nieruchomości o powierzchni 144 m kw. położoną około 300 m za szkolnym boiskiem i osiedlem bloków w Żmudzi. W czerwcu 2018 r. Rada Gminy Żmudź podjęła uchwałę wyrażającą na to zgodę. Dzierżawa obowiązuje 10 lat, a gmina inkasuje za nią miesięcznie tysiąc złotych. W uzasadnieniu do uchwały napisano, że na dzierżawionej działce montowana będzie infrastruktura telekomunikacyjna. Chodziło o wieżę telefonii i z wnioskiem o pozwolenie na jej budowę operator wystąpił do chełmskiego starostwa. Pozwolenie wydano, a roboty niedawno ruszyły. Fundamenty są już wylane.

Sprawę poruszono podczas ostatniego zebrania wiejskiego w Żmudzi, na którym zapytano **Edytę Niezgodę**, wójt gminy Żmudź, o to, dlaczego nie przeprowadzono konsultacji społecznych w sprawie tej inwestycji. Jeden z Czytelników „Nowego Tygodnia” mówi, że wielu mieszkańców o przedsięwzięciu dowiedziało się dopiero wtedy, gdy budowa wieży ruszyła.

- Nie powinno być tak, że mieszkańcy dowiadują się o takiej inwestycji, gdy wszelkie formalności są już załatwione i trwa budowa - mówi nasz rozmówca. - Gdyby przeprowadzono konsultację, ludzie mogliby się na ten temat wypowiedzieć, ale nie dano nam takiej szansy.

Wójt Niezgoda zapewnia, że wszystko odbyło się zgodnie z procedurami.

- W tym przypadku przepisy nie uwzględniały przeprowadzania konsultacji społecznych, bo one są niezbędne przy wydawaniu decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach zgody - mówi wójt Niezgoda. - Uważam, że to potrzebna inwestycja, bo występuje u nas problem z zasięgiem, który zgłaszało wielu mieszkańców. Liczy się też każda dodatkowa złotówka w budżecie gminy. **(mo)**

KAMIEŃ. Prośba podróżnych

Zdążyć PKS-em na czas

Podróżni z Pławanic (gmina Kamień) apelują do przedstawicieli PKS Chełm o niewielką poprawkę rozkładu jazdy. - Gdyby poranny autobus odjeżdżał trochę wcześniej, uczniowie zdążyliby do szkoły na pierwszą lekcję - mówi jeden z mieszkańców gminy Kamień.

W wielu chełmskich szkołach średnich pierwsza lekcja rozpoczyna się o godz.

7.30. Autobus, o którym mowa, odjeżdża z Pławanic o godz. 7.17. Uczniowie, którzy nim dojeżdżają z gminy Kamień, docierają do Chełma około 7.40 i spóźniają się na lekcje. Stąd prośba od nich i ich rodziców, aby autobus odjeżdżał trochę wcześniej.

- Rozkład jazdy ustalany jest z urzędem marszałkowskim a wszelkie zmiany wymagają uzgodnień - mówi **Wiesława Turczyn** z PKS Chełm. - Procedura zmiany rozkładu jazdy trwa trzy miesiące. Ale oczywiście rozważymy ten postulat. **(mo)**

Wójt Gminy Kamień INFORMUJE

iż zgodnie z art. 35 ust. 1 i 1b ustawy z dn. 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (Dz. U z 2018 r., poz. 2204, z późn. zm.) oraz Uchwałą Nr X/61/2019 Rady Gminy Kamień z dnia 27 września 2019r. wywieszono na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Kamień, ul. Diamentowa 15 na okres 21 dni tj. od dnia 14.10.2019r. wykaz nieruchomości lokalowej zlokalizowanej w miejscowości Kamień przeznaczonej do zawarcia kolejnej umowy najmu na okres do 3 lat z tym samym najemcą, której przedmiotem jest ta sama nieruchomość.

Niniejszą informację, zamieszczono w prasie, na stronie internetowej Urzędu Gminy Kamień i BIP. Bliższe informacje można uzyskać w siedzibie Urzędu Gminy Kamień w pok. Nr 2 lub pod tel. (82) 5671501.

CHEŁMSKIE. Gdzie internet?

Czekają w ziemi

- Co z szerokopasmowym internetem? Kilka lat temu ułożono kable w ziemi, ale we wsiach nadal nie ma szybkiego internetu - zwracają uwagę mieszkańcy powiatu chełmskiego. Zainteresowanie operatorów telekomunikacyjnych wykorzystaniem sieci i podłączeniem do odbiorców końcowych, czyli mieszkańców, jest znikome.

- Żal, że wydano tyle unijnych milionów i nie ma pożytku z tej infrastruktury. Dostęp do internetu w wielu miejscowościach wciąż jest ograniczony, a jego prędkość fatalna - mówi nasz rozmówca.

Regionalną sieć szerokopasmową wybudowano w 2015 roku w ramach projektu „Sieć Szerokopasmowa Polski Wschodniej”. W pięciu województwach, w tym lubelskim, położono tysiące kilometrów sieci. Chodziło o techniczne zapewnienie dostępu do internetu mieszkańcom mniejszych miejscowości, w których do tej pory firmom nie opłacało się kłaść światłowodów. Województwo jest właścicielem i zarządcą regionalnej sieci szerokopasmowej. Ale z uruchomionej sieci nie można bezpośrednio świadczyć usług na rzecz użytkowników końcowych, tj. mieszkańców, przedsiębiorców itp. Klientami sieci są operatorzy telekomunikacyjni. To oni mogą świadczyć usługi dostępu do internetu na rzecz mieszkańców i to oni zawierają z nimi w tej sprawie umowy. To oni też mają dobudowywać tzw. sieć dostępową w celu przyłączenia użytkowników końcowych. Operator telekomunikacyjny, który chce świadczyć usługi z wykorzystaniem regionalnej sieci zawiera w tym celu stosowne umowy z Urzędem Marszałkowskim w Lublinie. Z usług świadczonych w ramach sieci regionalnej korzysta obecnie ponad 40 operatorów telekomunikacyjnych, w tym tylko jeden na terenie powiatu chełmskiego. W Wojewódzkim Urzędzie Lubelskim przynajmniej, że zainteresowanie usługami z wykorzystaniem regionalnej sieci na obszarze powiatu chełmskiego jest niewielkie, ale są to biznesowe decyzje każdego z operatorów. W 2018 r. Centrum Projektów Polska Cyfrowa zorganizowało konkurs dla projektów m.in.

budowy sieci dostępowych, zapewniających dostęp do szerokopasmowego Internetu. Całość województwa lubelskiego podzielono na obszary konkursowe. Chełm i powiat chełmski wszedł do tzw. obszaru chełmsko-zamojskiego. W tym roku wyłoniono wykonawcę, którego zadaniem jest zaprojektowanie i wykonanie sieci dostępowych i instalacja urządzeń na poszczególnych obszarach. Termin wykonania to 31 października 2021 r. Na terenie Chełma i powiatu chełmskiego wyznaczono 14 749 tzw. białych punktów adresowych, czyli adresów budynków, gdzie nie ma infrastruktury telekomunikacyjnej umożliwiającej świadczenie usług szerokopasmowego dostępu do internetu. W urzędzie marszałkowskim informują, że oprócz punktów wyznaczonych przez CPPC zaistnieje też możliwość dobudowania sieci dostępowych przez wyłonionego wykonawcę lub podwykonawców w celu przyłączenia dodatkowych gospodarstw domowych.

- Efekty projektu „sieć szerokopasmowa Polski Wschodniej - województwo lubelskie” rzeczywiście, patrząc z perspektywy mieszkańca powiatu chełmskiego, nie są jeszcze widoczne - przyznaje

Remigiusz Małecki, rzecznik prasowy Urzędu Marszałkowskiego w Chełmie. - Jednak budowa infrastruktury szkieletowo-dystrybucyjnej niemal w całym województwie stanowiła element niezbędny do uruchomienia dalszych inwestycji operatorów telekomunikacyjnych, w szczególności uruchomionych poprzez wsparcie finansowe w ramach konkursu Centrum Projektów Polska Cyfrowa. O realnych efektach z punktu widzenia użytkowników końcowych, mieszkańców będzie można mówić po zakończeniu realizacji projektów konkursowych. Ponadto infrastruktura sieci regionalnych wybudowana w ostatnich latach w większości województw w kraju stanowiła także podstawę do decyzji o uruchomieniu programu Ogólnopolskiej Sieci Edukacyjnej, w ramach którego niemal dla wszystkich szkół na terenie kraju zostaną zapewnione usługi szerokopasmowego dostępu do internetu o wysokich przepływnościach. Podłączenie szkół w zaplanowanym terminie możliwe jest po przeprowadzeniu czynności formalnych przez dyrektorów szkół, którzy powinni zgłosić swoją placówkę do programu na stronie ose.gov.pl. **(mo)**

WIERZBICA.

Skończyły się problemy z wodą

Źródełko wybiło w szkole

Uczniom ze Szkoły Podstawowej w Wierzbicy już nigdy nie zabraknie wody do picia. Dzięki sponsorowi, którego pozyskała dyrektor, zamontowano „źródełko”, z którego - jak w amerykańskiej szkole - można się napić albo nalać wody do bidonów.

Problem z brakiem wody, na który w tegoroczne, czerwcowe upały skarżyli się rodzice uczniów podstawówki z Wierzbicy można uznać za skończony raz na zawsze. - Udało nam się pozyskać sponsora, Lubelski Węgiel Bogdanek, dzięki któremu specjalistyczna firma zainstalowała nam w budynku szkoły źró-

dełko - mówi **Marzanna Jakuta**, dyrektor SP w Wierzbicy.

Źródełko to w rzeczywistości przypominająca umywalkę, specjalna instalacja z systemem filtrów. Dzięki nim bieżąca woda, doprowadzona z gminnego wodociągu nadaje się bez przeszkód do picia. Wodę można pić z bezpośrednio nad podzielnikiem, jak w amerykańskich szkołach, albo napełniać nią bidony, kubki albo butelki.

Zakup i montaż urządzenia, za które zapłaciła Bogdanek, kosztowały 5 tys. zł. - Dzięki temu, że woda pochodzi z gminnego wodociągu i nie musimy jej dodatkowo zamawiać u dystrybutorów w butlach, oszczędzimy rocznie kilka tysięcy złotych - mówi dyrektor Jakuta. **(bf)**

CHEŁMSKIE. Deficyt świń - konsekwencja ASF

Zerowanie stad

W ciągu półtora roku liczba stad świń spadła w powiecie chełmskim z 1444 do 254. Rolnicy likwidowali hodowle w związku z ASF i wynikającymi z powodu wirusa restrykcjami.

W 2018 r. w powiecie chełmskim odnotowano ponad 30 ognisk afrykańskiego pomoru świń. W tym roku ognisk, czyli zachorowań na ASF u świń na szczęście nie było. Ale wirus wciąż jest obecny, bo zainfekowane nim dziki padają na potęgę. Wykryto już prawie dziewięćdziesiąt takich przypadków, a przecież nie wszystkie zawirowane truchła są ujawniane i dodawane do statystyk. Szalejący wirus ASF i idące za nim represje porządnie przetrzebiły stada świń w powiecie chełmskim. Niedozwolone, ale jednak praktykowane „zamawianie

świniaka” np. na święta jest teraz bardziej utrudnione. Bo rolnika, który hoduje obecnie trzodę chlewną na tzw. własne potrzeby ze świecą szukać. W ciągu półtora roku ich liczba spadła kilkakrotnie. Potwierdzają to statystyki. Według danych Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa w maju 2018 r. w powiecie chełmskim było 1444 stada liczące ponad dwadzieścia tysięcy świń. W praktyce było ich o około 20 procent mniej, bo niektórzy hodowcy w międzyczasie likwidowali stada, a nie zawsze zgłaszali o tym Agencji. Weryfikowali to potem inspektorzy weterynarii podczas kontroli w gospodarstwach. 1 grudnia 2018 r. czyli po „wysypie” ognisk ASF w statystykach odnotowano już tylko 494 stada, liczące niewiele ponad czternaście tysięcy świń. Z kolei we wrześniu br. tych świńskich stad było zaledwie 254 (liczyły ponad 10 tys.

świń). Mnóstwo rolników obliczyło sobie koszty związane z przestrzeganiem zasad bioasekuracji (m.in. maty i preparaty dezynfekcyjne, ale też ewentualne kary za łamanie zasad bioasekuracji) i uznało, że utrzymywanie trzody chlewnej się nie opłaca. Lepiej iść do sklepu i kupić mięso. „Zerowali” więc stada. Efekt jest taki, że są gminy, w których pozostało zaledwie po kilku hodowców świń, przeważnie tych większych.

- Restrykcyjne przestrzeganie zasad bioasekuracji powoduje, że w tym roku poki co nie odnotowaliśmy ogniska ASF, ale zagrożenie nie minęło, bo wirus wciąż jest obecny i z jego powodu padają kolejne dziki - mówi **Arnold Sawicki**, zastępca powiatowego lekarza weterynarii w Chełmie. - Wciąż trzymamy rękę na pulsie i apelujemy do hodowców o ostrożność i przestrzeganie zasad bioasekuracji. **(mo)**

CHEŁMSKIE. Kiedy będzie dach?

Wieża zabezpieczona... rusztowaniem

Co z remontem wieży w Stołpiu - pytają nas Czytelnicy, którzy zauważyli, że oprócz ustawienia rusztowania przy zabytku nic się nie dzieje. - Z pracami ruszymy wiosną - zapowiada Wiesław Kociuba, wójt gminy Chełm.

O planowanym zabezpieczeniu wieży w Stołpiu pisaliśmy na naszych łamach już kilkakrotnie. Gdy w ubiegłym roku archeolodzy zbadali zabytek, okazało się, że jego degradacja szybko postępuje. Przez

brak dachu do środka budowli wnika woda, powodując zawilgocenie murów. Na domiar złego w wieży dzikie ptaki zrobiły dziupliki gniazd. Ich odchody zalegają na murach, wnękach okiennych i dnie budowli. Żeby powstrzymać degradację niezwyklego zabytku, zapadła decyzja, by przykryć wieżę dachem a okna i drzwi zabezpieczyć siatką. Do dzisiaj, zdaniem Czytelników, niewiele się w tej sprawie stało.

- Poza tym, że dwa miesiące temu do środka wieży wstawiono rusztowanie, to nic się nie dzieje - mówią Czytelnicy. - A może urzędnicy czekają, aż w to metalowe rusz-

towanie uderzy piorun i problem sam się rozwiąże?

- Dostaliśmy zalecenie od konserwatora zabytków, aby pozbryłać ptasich gniazd i odchodów i wstawić rusztowanie, które ma najpierw posłużyć pracom porządkowym a później będzie służyło bieżącej kontroli stanu wieży - mówi **Wiesław Kociuba**, wójt gminy Chełm.

Rusztowanie ma zostać w wieży na stałe. Gmina zleciła wykonanie projektu zadaszennia, ale z budową już w tym roku nie zdąży. - Chcemy ją rozpocząć wiosną przyszłego roku - przyznaje wójt Kociuba. **(bf)**

REGION. Jest kasa na rolnicze szkody Odszkodowania za suszę i gradobicie

Od 250 zł do 1000 zł do hektara dostaną rolnicy, których uprawy ucierpiały w tym roku z powodów suszy i innych klęsk żywiołowych. Wnioski i odszkodowania wraz z kopią protokołu z oszacowania szkód należy składać w biurach powiatowych Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

Ustalane przez ministra rolnictwa stawki pomocy uzależnione są od zniszczeń w uprawach i liczby posiadanych zwierząt w przypadku rolników posiadających

użytki zielone. 1000 zł do hektara otrzymają ci rolnicy, których uprawy ucierpiały w wyniku suszy, powodzi, gradobicia itp. w co najmniej 70 procentach i ci, którzy mają więcej niż 0,3 tzw. sztuki dużej jednostki przeliczeniowej zwierząt na hektar (bydło, owce, kozy, konie). 500 zł do hektara dostaną rolnicy, których uprawy zniszczone zostały w 30-70 proc. a 250 zł ci, którzy ucierpieli najmniej (poniżej 30 proc. strat w uprawach). Formularze wniosków o udzielenie pomocy dostępne są na stronie internetowej ARIMR a należy je składać, wraz z kopią protokołu z oszacowania szkód, w biurach powiatowych ARIMR. (bf)

WIERZBICA. Nadzór i ocena pracy od nowa Ograniczone motywowanie nauczycieli

Nowa dyrektorka Szkoły Podstawowej w Wierzbicy obniżyła dodatki motywacyjne nauczycielom. Dyrektor tłumaczy, że nie miała kiedy przyjrzeć się ich pracy. I zapewnia, że za trzy miesiące dodatki wzrosną. Oczywiście tym, którzy na to zasługują.

Na początku roku doszło do zmian kadrowych w Szkole Podstawowej w Wierzbicy. Wójt **Dzisiaj Denisz** odwołała z funkcji **Mieczysława Sołtysa**. W konkursie, który został rozstrzygnięty w maju, dyrektorem została **Marzanna Jakuta**. Grono pedagogiczne miało podobno sporo obaw po zmianie dyrektora. Bano się nowych porządków, zapowiadanych oszczędności i zwolnień. Część nauczycieli poszła na roczne urlopy dla poratowania zdrowia, niektórzy z pracowników na zwolnienia lekarskie. A gdy po wakacjach ruszył nowy rok szkolny, okazało się, że nauczyciele dostali mniejsze

dodatki motywacyjne. I pytają czy to forma oszczędności ich kosztem a może kara? - Do tej pory dodatki wynosiły 4 proc. wynagrodzenia a teraz dyrektor ustaliła je na maksymalnie 2 proc. - mówią. - To zaledwie kilkadziesiąt złotych a i tak nie wszyscy mają te 2 proc.

Podobno delegacja nauczycieli rozmawiała z dyrektorem w tej sprawie. Ale usłyszała jedynie, że na święta dodatki może być wyższe.

- Dodatki zostały przyznane na trzy miesiące - informuje dyrektor Jakuta. - Przyszedłem do pracy w maju i nie mogę przecież oceniać nauczycieli za pracę w wakacje. Nauczyciele muszą mieć laureatów konkursów, szczególnie osiągnięcia. To wszystko składa się na wysokość dodatku motywacyjnego. Przyszedłem do pracy, zostałem pozostawiona sama sobie, nie prowadziłam nadzoru i nie przekazano mi informacji na temat nauczycieli. Różnica w wysokości dodatków to wynik pobieżnej obserwacji. Przez kolejne miesiące dokładnie się tym zajmę. (bf)

CHEŁM. Chrobry na sprzedaż?

Na opustoszałym budynku zwanym przez chełmian „Chrobrym” pojawiły się ostrzeżenia o spadających „elementach”. Nieruchomość należy do spółki, która jest w upadłości. Chełmianie żałują, że tak duży budynek

w centrum miasta stoi pusty i marnuje się. Do Powiatowego Inspektora Nadzoru Budowlanego wpłynęło pismo od właściciela obiektu z informacją, że budynek jest przygotowywany do sprzedaży. (mo)

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541

konsalnet www.konsalnet.pl

PREZYDENT MIASTA CHEŁM

informuje, że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchel.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości wykaz nr 2 gruntów Miasta Chełm przeznaczonych do oddania w dzierżawę.

Bliższych informacji udziela Departament Geodezji, Kartografii, Nieruchomości, Architektury i Budownictwa, Wydział Nieruchomości, w pok. 40, III p. oraz pod nr tel. 82 564-33-83.

PREZYDENT MIASTA CHEŁM

informuje, że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchel.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości wykaz nr 1 gruntów Skarbu Państwa przeznaczonych do oddania w dzierżawę.

Bliższych informacji udziela Departament Geodezji, Kartografii, Nieruchomości, Architektury i Budownictwa, Wydział Nieruchomości, w pok. 40, III p. oraz pod nr tel. 82 564-33-83.

Otwarte Mistrzostwa Okręgu Lubelskiego PTT X Ogólnopolski Turniej Tańca Towarzyskiego o Puchar Wójta Gminy Siennica Różana Rytm 2019

Organizatorzy



Patron honorowy
Marszałek Województwa
Jarosław Stawiarski



Hala Sportowa Zespołu Szkół
Centrum Kształcenia Rolniczego
w Siennicy Różanej 20.10.2019

Uroczystości w Dubience



Święto patrona szkoły, czyli 27. Wołyńskiej Dywizji Armii Krajowej to jeden z najbardziej uroczystych dni w Liceum Ogólnokształcącym w Dubience. Obchody rozpoczęto od zbiórki pododdziałów mundurowych na placu apelowym, gdzie odbyła się uroczysta odprawa połączona z wciągnięciem flagi państwowej na maszt. Następnie uczestnicy spotkania

przemaszerowali ulicami Dubienki do kościoła parafialnego na mszę św. Podczas dalszych uroczystości w dubienieckim liceum przemówienie wygłosił **Kazimiera Ciupa**, dyrektor szkoły, a pierwszoklasiści złożyli ślubowanie. Ważnym punktem spotkania była część artystyczna pt.

„Ścieżek wspomnień nie można zatrzeć” na podstawie wierszy poetki **Władysławy Misiury** z oprawą muzyczną szkolnego zespołu. W uroczystościach uczestniczyli m.in. **Krzysztof Deniusz-Rosiak** - wójt gminy Dubienka, samorządowcy, przedstawiciele straży granicznej i jednostek wojskowych. (red)

ŚWIĘCICA. Był taki Wrzesień



23 września w Szkole Podstawowej w Święcicy odbyła się akademia upamiętniająca rocznicę wybuchu II wojny światowej.

Uroczystą akademię z okazji 80. rocznicy wybuchu II wojny światowej przygotowali uczniowie klas 4, 5 i 6 pod kierunkiem **Justyny Zdanowicz**. Wiersze i piosenki przeprowadziły słu-

chaczki od momentu wybuchu wojny poprzez walki toczące na obszarze naszego kraju, udział żołnierzy polskich w bitwach na całym świecie, aż po powstanie warszawskie i zakończenie wojny. Dopełnieniem akademii były wykonane przez uczniów pieśni: „Dnia pierwszego września”, „Serce w plecaku”, „Warszawskie dzieci” i „Pałacik Michła”. Do wspólnego śpiewania włączyli się nauczyciele, pracownicy szkoły i rodzice. (reb)

Życzenia dla Nauczycieli

Wszystkim **nauczycielom i pracownikom Akademii Umiejętności Małego Księcia** w Chełmie, życzenia zadowolenia z pracy, zdrowia i wszelkiej pomysłowości składa **Bartek**.



Pani Ani Borysiuk, Pani Ani Niebrzydowskiej i wszystkim nauczycielom i pedagogom z Akademii Małego Księcia życzymy wszystkiego najlepszego z okazji Dnia Nauczyciela, żeby Wam nigdy nie zabrakło cierpliwości i wyrozumiałości do naszego postępowania, a my obiecujemy, że postaramy się być bardziej posłuszni, grzeczniejsi i pilniejsi w nauce. Dziękujemy Wam za okazane serce i zrozumienie dla naszych niedoskonałości, za wspieranie nas w trudnej walce z samym sobą. **Klasa 8B Niepublicznej Szkoły Podstawowej Nr 2 w Chemic**



Kochana Pani Aniu – zazwyczajnie, że z Tobą w szkole jest po prostu fajnie. I choć dopiero się poznajemy, zawsze na Panią liczyć możemy. Dlatego za wszystko chcemy podziękować, i w Dniu Nauczyciela ten większy podarować.” **Dla Pani Wychowawczynie Anny Radlińskiej - wdzięczni za poświęcony czas, wsparcie oraz cenne uwagi - Uczniowie klasy III C SP nr 8 w Chełmie wraz z Rodzicami.**



Z okazji Dnia Nauczyciela wszystkim naszym Nauczycielom, ale przede wszystkim **naszej Wychowawczynie** życzymy dużo szczęścia i radości z wykonywanej pracy, sukcesów zawodowych i samych wzorowych uczniów. Niech Wam los sprzyja w tej niełatwej pracy, a podejmowany trud zawsze będzie źródłem ogromnej satysfakcji. **W podziękowaniu za życzliwość, wsparcie i opiekę nad klasą dla Pani Marleny Wojciechowskiej-Przysuchy - Uczniowie klasy VII C SP nr 8 w Chełmie wraz z Rodzicami.**



Dla Nauczyciela sprawa to błaża, pamiętać ile oczu ma mucha, wiedzieć jak zadaniu sprostać i jak przez labirynt się przedostać, jednak my uczniowie to małe owieczki, które wciąż wierzą w ojców bajeczki, które się uczą owszem, lecz także błędą myślami po świecie a jakże! **Dla Pani Doroty Łuczka - Kamińskiej i Agnieszki Paszko od kl. 4a SP Nr 1**



Dla wszystkich nauczycieli najlepsze, najserdeczniejsze, najcieplejsze życzenia zdrowia, wyrozumiałości oraz cierpliwości. W podzięk za zachęcanie do myślenia tak dobrze i uczciwie, jak tylko to możliwe, spełnienia najskrytszych marzeń życzy **Pani Katarzynie Łusiak klasa I PMT z ZST w Chełmie**



Komu nieba były wrogiem, zrobiły go pedagogiem” najlepszej Pani pod słońcem, wychowawczynie i wspaniałej polonistce **Pani Agnieszce Rejman** składamy serdeczne i ciepłutkie życzenia z okazji Dnia Nauczyciela. Aby Pani cierpliwość, ciepło, wyrozumiałość i pogoda ducha nigdy nie gasła. Za wszystkie lata pracy z naszą klasą serdecznie dziękujemy - **uczniowie klasy VIIIA SP Nr 2**



Słowo miłość - za ich troski. Słowo wdzięczność - za ich trud. Dar to skromny, dar uczniowski, wyśpiewany z serc jak z nut. Najlepsze życzenia wszystkim **pedagogom z dawnej Szkoły Podstawowej w Płanicy** przesyłają **wdzięczni absolwenci.**



Życzymy naszej drogiej Pani, by każdy dzień był miły dla niej, by ranny buźnik srebrne dźwięki układał dla niej w takt piosenki, by zaczynała dzień wesoła i żeby znikła zmarszczka z czoła, by wiatr jej pachniał, śmiech jej szumiał, by każdy w klasie ją

rozumiał. **Dla Pani Wychowawczynie Karoliny Szczepblewskiej - wdzięczni za poświęcony czas oraz wsparcie - uczniowie z Klasy 5C SP 11 w Chełmie.**



Pani Urszuli Skiminie, Nauczycielce Szkoły Podstawowej nr 7 w Chełmie, najserdeczniejsze życzenia z okazji Dnia Edukacji Narodowej, a także ogromne podziękowania za wielką cierpliwość, wyrozumiałość, zaangażowanie oraz trud włożony w wychowanie i naukę - składają wdzięczni uczniowie oraz ich rodzice.



Dla Pani **Małgorzaty Krawskiej** wszystkiego najlepszego, zadowolenia z pracy zawodowej i osobistej, z okazji Dnia Nauczyciela, życzą uczniowie **klasy I bg II LO w Chełmie.**



Dla Pań **Marty Malewicz, Renaty Uhruskiej i Anny Sawicz** z okazji dnia Nauczyciela wszystkiego najlepszego wielu sukcesów w życiu osobistym i zawodowym życzą **Karolinka, Zuzia i Kubuś.**



Dla bylejk wychowawczynie **Teresy Osileniec** wszystkiego najlepszego dużo radości z okazji dnia Nauczyciela życzą byli absolwenci gimnazjum i już maturzyści rocznik 2012. Dziękujemy.



Szczególne podziękowania dla **Gabrieli Jankowskiej**, pedagoga, za wsparcie i wiarę w nas składają absolwenci gimnazjum i już maturzyści 2019. Dzięki wam jesteśmy na studiach.



Wszystkim **Nauczycielom** życzymy samorealizacji zawodowej, a tym od matematyki realizacji do kwadratu. **Mikołaj i Ania**



Pani Joanna Wicha to najlepsze co nas spotkało. Uśmiechnięta, pomysłowa, Nauczyciel jakich mało! Dzięki Jej ciągłym staraniom, sprostamy wszystkim zadaniom. Życzymy, by sił miała wiele, bo ciężko Wam dziś nauczyciele... Dobrymi uczniami się być postaramy, a w dowód sympatii całusy Pani posyłamy! **Klasa 1c Szkoła Podstawowa nr 8.**



Rzekę pięknych kwiatów znamy, tulipanów, róż i bżów. My dla naszej Pani mamy najpiękniejszy bukiet słów. Najlepsze życzenia dla **Pani Ani Kozyrskiej (SP Kamień)** składają **pierwszaczki.**



Życzymy naszej drogiej Pani, by każdy dzień był miły dla niej, by wszelki smutek zniknął z czoła i zaczynała dzień wesoła. By wiatr jej pachniał, śmiech jej szumiał i każdy w klasie ją rozumiał. **Pani wychowawczynie Dorocie Malinowskiej (SP w Kamieniu)** przesyła klasa VI a.



”Dzieci rodzą się ze skrzydłami. Nauczyciele pomagają im je rozwinąć.”
J. Korczak

Szanowni Nauczyciele i Pracownicy Szkoły Podstawowej w Czerniejowie!

Z okazji Dnia Edukacji Narodowej pragnę Państwu serdecznie podziękować za zaangażowanie w codzienną pracę dydaktyczną, wychowawczą i opiekuńczą, za szczególną dbałość i troskę o dobrą atmosferę w pracy, za serce i zaangażowanie. Jednocześnie życzę Państwu wielu sukcesów zawodowych, zadowolenia, energii, twórczej pasji, wszelkiej radości płynącej z Waszej codziennej pracy oraz tego, aby podejmowany trud, jakim jest służba młodym ludziom, był źródłem satysfakcji i społecznego uznania. Życzę realizacji marzeń, pięknych pomysłów, które podszeptują Wasze serca, cierpliwości i wytrwałości.

Dyrektor Szkoły
Edyta Ośko

Dla cudownej wychowawczynie Heleny Krystynek z okazji Dnia Komisji Edukacji Narodowej zdrowia i pogody ducha życzą wdzięczne uczennice.

Marzenka i Małgorzata, rocznik 1971 r.

CHEŁM. Spotkanie po latach

Czwarte skończyło 100 lat



(4-5 października) 100-lecie założenia Seminarium Nauczycielskiego Żeńskiego, hucznie świętował dzisiejszy spadkobierca wieloletniej tradycji placówki – IV Liceum Ogólnokształcące im. dr Jadwigi Młodowskiej w Chełmie. Dwudniowe uroczystości połączone ze zjazdem absolwentów wszystkich szkół mieszczących się na przestrzeni

lat przy ul. Św. Mikołaja. Obchody rozpoczęła sztafeta pokoleń, w której mierzyli się byli i obecni uczniowie placówki, oraz plenerny koncert. W czasie uroczystości odsłonięto tablicę pamiątkową IV Zjazdu Absolwentów i nadano sali lekcyjnej nr 1 imię **Tadeusza Klimczyka**. Z okazji okrągłych urodzin wydano również pięknie ilustro-

waną i wykonaną z niezwykłym kunsztem, książkę opowiadającą dzieje szkoły. Pieniądze z jej sprzedaży dyrekcja chce przeznaczyć na budowę „ławeczki” upamiętniającej postać patronki J. Młodowskiej. Obchody setnych urodzin szkoły zwińczył bal absolwentów, którego uczestnicy bawili się ponoć wysmienicie. (sr)



Chęłm na dłoni w poezji Danuty Agnieszki Kurczewicz

„Lubelską prosto i Chęłm na dłoni” – tak rozpoczyna swoją poetycką wędrówkę ulicami Niedźwiedziego Grodu chęłmska poetka Danuta Agnieszka Kurczewicz.



Danuta Kurczewicz podczas promocji tomiku fot. Monika Kurczewicz

Dziwiły to wiersze – poetycki przewodnik *Od ulicy do ulicy*, wydany w 2018 roku przez Wydawnictwo Diecezjalne i Drukarnię w Sandomierzu, doczekał się oficjalnej promocji w Chęłmskiej Bibliotece Publicznej im. Marii Pauliny Orsetti. W czwartkowe popołudnie 10 października br., w wygodnych fotelach sali widowiskowej chęłmskiej Książnicy, ulicami Chęłma „spacerowali” zaproszeni przez autorkę goście: miłośnicy poezji, jej najbliżsi oraz koleżanki i koledzy ze Stowarzyszenia Twórczego „Pasja” i Chęłmskiej Grupy Literackiej „Lubelska 36”. Poetyckim przewodnikiem po urokliwych zakątkach, ulicach i uliczkach miasta była sama autorka. Towarzyszyły jej barwne fotografie najpiękniejszych fragmentów Chęłma autorstwa Moniki Kurczewicz, prywatnie córki poetki.

W prezentowanym tomie poetyckim autorka zamieściła 26 niepublikowanych wierszy z lat 2008-2017 oraz 6 utworów z wcześniej wydanych zbiorowych antologii: *Chęłm w poezji* (2010), *Chęłmskie strofy* (2011), *Chęłmskie uliczki i zaułki w poezji i grafice* (2016).

Wyjątkowość tej publikacji, z pozoru skromnej ze względu na objętość, wynika nie tylko z faktu, że jest ona pierwszą indywidualną poetycką książką w całości poświęconą miastu nad Uherką, ale także ze względu na formę poetyckiej wędrówki, jak przyznaje autorka „z notesem w ręku od ulicy do ulicy”. Zapisywane mini kadry-obrazki z detalami, charakterystycznymi obiektami (murem, fasadą, rzeką, fontanną, sklepikiem, skwerem, kasztanami itd.) zrecznie łączy z przywoływanymi z pamięci historycznymi zdarzeniami i postaciami. Spoglądając w przyszłość przetrząsa przeszłość pomiędzy historią miasta, a jego teraźniejszością. Wspomina o tym w czasie spotkania Zbigniew Waldemar Okoń. (*W poezji Danuty A. Kurczewicz przyszłość i przeszłość miasta są obecne w jego teraźniejszości, w pięknie i niepowtarzalności jego historycznego krajobrazu*), a w innym miejscu dodaje (*W genezę tej książki wpisuje się Chęłm z jego postaciami, miejscami i wydarzeniami historycznymi, na co wska-*

zują np. takie wiersze jak „Dzieje miasta czy „Chęłmski poemat”, a przede wszystkim motto książki: „Korzenie to istota wszechczasów – są ponad bytem” oraz dedykacja dla wnuczka Wojtusia).

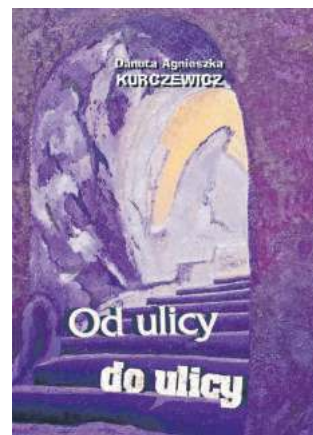
Poetycką podróż ulicami Chęłma wzbogacił nastrojowymi piosenkami chęłmski duet wokalny: Magda Greber-Czyżewska i Adrian Makar, a całość prowadziła Anna Małysz.

Miłośnicy poezji już wkrótce z pewnością zagospodzą w przyjaznych dla poetów i pisarzy murach Chęłmskiej Biblioteki Publicznej, a okazją będzie wydana w ostatnich dniach kolejna, dziesiąta już książka poetycka Danuty Agnieszki Kurczewicz zatytułowana *Kruszenie piekła*. **Waldemar Taurogiński**

Danuta Agnieszka Kurczewicz – związana z Chęłmem i Pawłowem. Skarbnik Chęłmskiej Grupy Literackiej „Lubelska 36”. Należy do Związku Literatów Polskich, Stowarzyszenia Twórczego „Pasja” w Chęłmie oraz Stowarzyszenia Przyjaciół Pawłowa. Wchodzi w skład redakcji czasopisma „Głos Pawłowa”. Autorka ośmiu książek poetyckich i dwu poetycko-malarskich. Wiersze publikowała w „Akcie”, „Egerii”, „Nestorze”, „Szafie”, „Powinności”, „Głosie Pawłowa” oraz kilkunastu antologiach i almanachach poetyckich. Laureatka Nagrody KAJ-a w kategorii „Twórczość literacka i artystyczna” (2013). Uhonorowana Srebrnym Wawrzynem Literackim (2011), Medalem Pamiątkowym Województwa Lubelskiego „Za zasługi dla województwa lubelskiego” (2017) oraz Medalem Marszałka Województwa Lubelskiego „Za całokształt działalności artystycznej, kulturalnej i społecznej” z okazji 100. Rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości (2018). Od kilku lat maluje abstrakcje – olej na płótnie. Swoje prace ekspozowała na kilku wystawach indywidualnych i zbiorowych.

Zaproszenie do biblioteki

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 17 października o godz. 18.00 na spotkanie autorskie z Markiem Krajewskim, pisarzem i filologiem klasycznym, specjalistą w zakresie językoznawstwa łacińskiego, doktorem nauk humanistycznych, autorem kryminałów retro, laureatem Paszportu Polityki, twórcą słynnych kryminalnych serii o Eberhardzie Mocku i komisarzu Edwardzie Popielskim. Podczas spotkania będzie można kupić książki M. Krajewskiego, w tym jego najnowszą powieść: „Mock. Golem”. Na spotkanie - w ramach projektu „Literacki Chęłm: cykl wydarzeń kulturalnych” - wstęp wolny. (red)



- Danuta Agnieszka Kurczewicz - Deptak

Siedzę na ławce a ona łasi się do kamieniczek polerowanych starą gąbką studni na modłę trzynastego wieku pogłębił

kamienie od młodych nóg tworzą litanie tajemnic różaniec w spoczynku obolały od stóp pradziadów na poręcz ławki nuci psalm niedospanej nocy śledzę Polska Danuta na włościach Chęłma i wypiekam bochen karmiąc na schodach ku Bazylice nie zawsze ciepły wiatr

Chełmska Biblioteka Publiczna im. Marii Pauliny Orsetti
Lubelska Grupa Literacka „Lubelska 36”

Iwona Chudoba

„Związki”

24 października 2019 r., godz. 17.00

promocja tomiku

sala widowiskowa ChBP
ul. Partyzantów 40

w ramach Dyskusyjnego Klubu książki

Święto pierwszaków-Dreszerczyków

Uczniowie i nauczyciele II LO w Chełmie obchodzili 130. rocznicę urodzin patrona szkoły - gen. **Gustawa Orlicz-Dreszera**. Obchody połączono ze ślubowaniem pierwszoklasistów i przybliżającym postać patrona występem pod hasłem „...ale ja - bez względu na wszystko - tylko Polsce służę...”. Przebieg akademii nadzorowała **Aneta Holuk**, nauczyciel języka polskiego. Ogłoszono wyniki konkursu na temat życia i działalności gen. G. Orlicz-Dreszera. Po części oficjalnej był czas na zabawę i otrzęsiny, zorganizowane z myślą o pierwszoklasistach przez uczniów klasy II D. Najwięcej emocji wzbudziły dwie konkurencje - pierwsza polegała na przygotowaniu teledysku do wylosowanej wcześniej muzyki a druga na namalowaniu portretu wychowawcy. Młodzież wykazała się kreatywnością i pomysłowością w realizacji wszystkich zadań. (mo)



CHEŁM. Najlepsi w ogólnopolskim konkursie Satysfakcja i staż w Volvo



(8 października) W Zespole Szkół Energetycznych i Transportowych w Chełmie odbyło się uroczyste wręczenie nagród dla szkolnego zespołu, który zajął pierwsze miejsce w ogólnopolskim konkursie „Bezpieczeństwo na drodze”, zorganizowanym przez firmy Volvo Trucks Poland i Renault Truck Poland w ramach akcji społecznej „Profesjonali kierowcy”.

Uczniowie z Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych pod merytoryczną opieką nauczyciela przedmiotów zawodowych **Tadeusza Piłarskiego** stworzyli najciekawszy materiał filmowy, który

wyróżnił się dojrzałością i kreatywnością. Zwycięska drużyna - w składzie: **Michał Pożarowski**, **Damian Maj**, **Konrad Nowakowski** i **Alan Nafalski** - otrzymała zaproszenie na dwutygodniowy płatny staż w autoryzowanym serwisie Volvo Group Trucks Poland oraz zestaw motoryzacyjnych gadżetów, ufundowanych przez patronów akcji „Profesjonali kierowcy”. Podczas uroczystości koordynator projektu **Robert Kontrek** zapowiedział dalszą współpracę firmy Volvo Trucks Poland i Renault Truck Poland z Zespołem Szkół Energetycznych i Transportowych i możliwość przystąpienia placówki do sieci lubelskich szkół patronackich.

Wśród gości byli m.in. senator **Józef Zajac** oraz dyrektor Departamentu Edukacji i Sportu UM Chełm **Dorota Cieślak**. (pk)

CHEŁM. Przyczyny, skutki, pomoc...

Konferencja o dysleksji

Dyrektorzy, nauczyciele placówek oświatowych z województwa lubelskiego, a także rodzice uczniów spotkali się w Chełmskiej Bibliotece Publicznej, aby rozmawiać o funkcjonowaniu dzieci ze specyficznymi trudnościami w nauce. Organizatorem konferencji był Zespół Wychowania i Pomocy Psychologiczno-Pedagogicznej nr 2 w Chełmie.

W konferencji naukowo-szkoleniowej pod nazwą „Dysleksja przyczyny - skutki - pomoc” uczestniczyli m.in. **Seweryn Gąbka** z Kuratorium Oświaty w Lublinie, **Dorota Cieślak** - dyrektor Departamentu Edukacji i Sportu, **Jarosław Kapelusz** z Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej w Chełmie. W tematykę specyficznych trudności w nauce wprowadzili uczestników spotkania **Anna Olewińska** oraz **Aneta Folusz-Panaś** z Poradni Psychologiczno - Pedagogicznej nr 2 w Chełmie. **Iwona Oleksa** z PWSZ w Chełmie mówiła o możliwościach dostosowania wymagań edukacyjnych do potrzeb uczniów z dysleksją rozwojową. Z kolei **Marta Adamiec**, pedagog z PPP-P nr 2 zaprezentowała niestandardowe metody terapii ucznia ze specyficznymi trudnościami edukacyjnymi. Organizatorzy spotkania składają podziękowania **Teresie Misiuk** - Lubelskiej Kurator Oświaty, **Jakubowi Banaszek** - prezydentowi Chełma, **Arkadiuszowi Tofilowi** - rektorowi PWSZ w Chełmie za objęcie konferencji patronatem honorowym. Sponsorami konferencji byli: Chełmska Biblioteka Publiczna, Centrum Turystyczne „Wrota Polesia”, Piekarnia „Wierzbica”, Granit Chełm „Seven”, Videofilmowanie artystyczne „Marks Film”, Zakład Remontowo - Montażowy Stal Bud - **Wiesław Prościński**, Cukiernia



Hetman, Pewne Dotacje - **Dorota Prościńska**, Baby Zdrój, Aqua East, Frupaks Fruit, a także anonimowi darczyńcy. (red)

Zawody pożarnicze i sztandar dla OSP Żalin

29 września w Żalinie rozegrano powiatowe zawody sportowo-pożarnicze drużyn OSP oraz KDP, połączone z uroczystością nadania sztandaru jednostce Ochotniczej Straży Pożarnej Żalin.

Uroczystości poprzedziła msza św. w intencji strażaków, podczas której poświęcono nowy sztandar. Mszę w kaplicy w Żalinie celebrował kapelan strażaków ksiądz **Łukasz Boguta**. Po mszy nastąpił przemarsz pocztów sztandarowych na plac przy byłej szkole w Żalinie, gdzie odbyły się uroczystości.

Za długoletnią służbę w szeregach OSP druż **Henryk Iwaniszczuk** (65 lat służby) i druż **Mieczysław Chwaleba** (50 lat służby) zostali odznaczeni odznaką „Za wysługę lat”. Odznaki wręczyli: wiceprezes Zarządu Oddziału Wojewódzkiego ZOSP RP w Lublinie druż **Kazimierz Smal** oraz zastępca komendanta miejskiego Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie mł. bryg. **Woj-**

ciech Chudoba. Po odczytaniu aktu ufundowania i nadania sztandaru oraz po wbiściu gwoździ pamiątkowych druż **Kazimierz Smal** przekazał sztandar prezesowi Ochotniczej Straży Pożarnej Żalin druhowi **Wiesławowi Szakule**.

Następnie rozegrano zawody - w dwóch konkurencjach: ćwiczenie bojowe oraz sztafeta pożarnicza.

W klasyfikacji generalnej drużyn OSP pierwsze miejsce zdobyła **OSP Horeszkowice**, drugie - **OSP Żalin**, trzecie - **OSP Czuczycze**. W kategorii Kobięcych Drużyn Pożarniczych najwyższą na podium stanęła **KDP Pniówno**, drugie miejsce zajęła **KDP Żmudź**, trzeci - **KDP Żalin**.

Nad przebiegiem zawodów czuwała komisja, na czele której stał sędzia główny mł. bryg. **Stanisław Kołtun**. Uroczystościom oraz zawodom przyglądali się przedstawiciele gmin powiatu chełmskiego, kibice poszczególnych drużyn oraz licznie zgromadzeni mieszkańcy Żaliny. (paw)



DUBIENKA

Dzień chłopaka w internacie



W Internacie Liceum Ogólnokształcącego w Dubienkach świętowano dzień chłopaka. Samorząd przygotował z tej okazji konkurs na „Chłopaka Internatu 2019”. Do walki o tytuł stanęli: **Oktawian Balicki**, **Jakub Zbronec**, **Michał Smyk**, **Kacper Szaniawski** i **Barthomiej Antczak**. Komisja w składzie: **Alicja Chudzik**, **Wiktoria Kowalczyk** i **Marlena Ciesielska** po podliczeniu punktów



z pięciu konkurencji ogłosiły, że tytuł ten wywalczył **Jakub Zbronec**. Nagrodę wręczyła dyrektor LO **Kazimiera Ciupa**. W części artystycznej **Alicja Chudzik** zaśpiewała piosenkę **Anny Kendrick „Cups”**, a **Natalia Kordon** piosenkę **Anny Jantar „Radość najpiękniejszych lat”** oraz piosenkę zespołu **Daj To Głośniej „Mama ostrzegała”**. Imprezę prowadziła **Izabela Smal**. (k)

Seans dla autystyków

Bezinteresowność i dobro nie są dziś w modzie, dlatego tym bardziej te nawet najdrobniejsze gesty i podarowany innym uśmiech należy doceniać i zachwalać. (10 października) **Swe serca** otworzyli pracownicy **CKF Zorza**, organizując uczniom Zespołu Wychowania i Pomocy Psychologiczno-Pedagogicznej w Chełmie specjalny seans kinowy.

- Dzieci z autyzmem są bardzo wrażliwe na bodźce zewnętrzne, dlatego seans został specjalnie dla nich

przygotowany pod kątem dźwięku i światła. Światła muszą być przyćmione, a nie zgaszone całkowicie, by nie budzić lęku oraz by zmniejszyć kontrast między jasnością wyświetlanego na ekranie obrazu a resztą otoczenia. Dźwięk jest nieco przyciszony, by nie ogłuszał dzieci nadwrażliwych na dźwięk. Podczas seansu nie obowiązują całkowita cisza - można komentować film, śpiewać piosenkę razem z bohaterem, wstać i tańczyć, śmiać się głośno i do rozpuku, chodzić po sali, skakać z radości i wyrażać ekscytację, zaś przed seansem nie są wyświetlane reklamy - wymienia **Piotr Stelmazczuk** z CKF Zorza, który zaangażował się i przygotował dzieciom z autyzmem specjalny, indywidualny seans. (pc)

CHEŁM. Upamiętnienie znanej artystki

Skrzypaczka na skwerze



Rozpoczęto prace przy zagospodarowaniu skweru u zbiegu ulic Lubelskiej i Mickiewicza. Stanie tam ławka z rzeźbą przedstawiającą małą Idę Heandel.

Wykonana z brązu figura dziewczynki grającej na skrzypcach to upamiętnienie **Idy Heandel**, światowej sławy artystki urodzonej w Chełmie. Rzeźba zamontowana jest na granitowej ławce, na której będzie moż-

na usiąść. Wkrótce stanie ona na skwerze u zbiegu ulic Adama Mickiewicza i Lubelskiej. Prace niedawno się rozpoczęły. Skwer zostanie wyłożony kostką brukową. Ale zachowane zostaną częściowo ceglane zarysy fundamentów kościoła pw. Świętego Ducha, który do 1935 roku zajmował część placu. Na skwerze staną ławki i kosze na śmieci, konstrukcje ogrodowe, po których mają się piąć berberysy i winobluszcze. Odnowiony skwer z pomnikiem Idy Heandel ma być gotowy do końca października br. **(mo)**

CHEŁMSKIE. Kombatantom i weteranom

Póki można wysłuchać i pomóc



- Żaden film i żadna książka nie przekáže tego, co rozmowa z tymi ludźmi - mówi Grzegorz Bojarski, żołnierz-terytorialis z chełmskiego batalionu, który opiekował się kombatantami podczas akcji „Wakacje dla Bohatera”.

Organizatorem akcji było Stowarzyszenie „Paczka dla Bohatera”. Dzięki niej siedemdziesięciu kombatantów, w tym dwóch chełmian, przez ponad tydzień wypoczywało w wojskowym ośrodku w Międzyzdrojach. Dla kombatantów - żołnierzy Armii Krajowej, Narodowych Sił Zbrojnych, Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie, powstańców warszawskich, bohaterów spod Monte Cassino, osób ocalałych z rzezi wołyńskiej, weteranów z misji w Iraku i Afganistanie - była to okazja do wypoczynku i podreperowania zdrowia. Opiekowali się nimi wolontariu-

sze i żołnierze-terytorialis z kilku brygad z całego kraju, w tym z 2. Lubelskiej Brygady Obrony Terytorialnej, w skład której wchodził chełmski batalion.

- Na miejscu opiekowaliśmy się kombatantami, wychodziliśmy z nimi na spacer, pomagaliśmy przy zabiegach rehabilitacyjnych - mówi kpr. **Grzegorz Bojarski** z chełmskiego batalionu. - To była zwykła pomoc osobie starszej, ale najważniejsze dla nich, jak również dla mnie były rozmowy. Żaden film, żadna książka nie przekáže tego, co rozmowa z tymi ludźmi. Każda historia była inna i słuchało się tych osobistych przeżyć z wypiekami na twarzy. Niejednokrotnie pojawiały się izerwszenia, nie tylko u tych osób, ale również u mnie. Wyjeżdżałem z domu, jako żołnierz WOT, a wróciłem jako żołnierz i wolontariusz „Paczki dla Bohatera”. Warto pomagać, bo tych osób jest i będzie coraz mniej, a przekaz ustny i obcowanie z nimi jest bezcenne. Dobro wraca. **(red, fot. WOT)**

CHEŁM. Zaproszenie

Jak zostać superrodzicem?

Stowarzyszenie Tak Niewiele, przy pomocy finansowej Urzędu Miasta Chełm, organizuje warsztaty „Jak zostać Super Rodzicem? Jak zostać Super Wychowawcą?”.

Bezpłatny projekt skierowany jest do rodziców, nauczycieli i wychowawców. Ruszy 24 października i potrwa do 7 grudnia. W tym czasie odbędzie się 10 warsztatów opracowanych na podstawie rekomendowanego

przez MEN programu *Szkoła dla rodziców, wychowawców*. Szkolenia odbywać się będą w Chełmie - w Centrum Szkolenia i Animacji przy ul. Szymanowskiego 4. Na koniec uczestnicy warsztatów otrzymają zaświadczenia udziału w projekcie. Szczegóły i dokumenty rekrutacyjne są dostępne na stronie www.stowarzyszenietakniewiele.pl oraz w siedzibie stowarzyszenia przy ul. Młodowskiej 16 od poniedziałku do piątku w godz. 10.00-18.00. Termin składania dokumentów upływa 23 października. Liczba miejsc ograniczona. **(k)**

Co, gdzie, kiedy? Afisz kulturalny

Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza”

Był sobie pies 2: 14, 15, 16, 17, 18 października godz. 13.45, 16.00; 19, 20 października godz. 11.00, 13.15 (ZORZA)

Joker: 14, 16 października godz. 21.00; 15, 17 października godz. 18.15 (ZORZA)

Boże Ciało: 14, 16, 18 października godz. 18.15; 15, 17 października godz. 20.45; 19 października godz. 20.30; 20 października godz. 18.00 (ZORZA)

Ikar. Legenda Mietka Kosza: 18 października godz. 20.45, 19 października godz. 15.30, 18.00; 20 października godz. 15.30, 20.30 (ZORZA)

Spotkanie z pisarzem



„Zrost” - nowa książka Rafała Jakuba Pastwy
Spotkanie autorskie
15.10.2019r. | 19:00

Chełmski Dom Kultury zaprasza 15 października na spotkanie autorskie z **Rafałem Jakubem Pastwą**, promujące jego nową książkę pt. „Zrost”. Początek spotkania o godz. 19.00. Wstęp wolny.

Dla seniorów - przegląd twórczości



Chełmski Dom Kultury zaprasza wszystkich seniorów - śpiewających, recytujących, którzy chcą zaprezentować swoje umiejętności na scenie do udziału w XX Wojewódzkim Jesiennym Przeglądzie Twórczości Artystycznej Seniorów. Eliminacje zaplanowano 30 października o godz. 10.00 w ChDK (Plac Tysiąclecia 1). Przegląd ma charakter konkursu na najciekawsze prezentacje artystyczne w różnych kategoriach: zespoły wokalne i wokálně-instrumentalne, krótkie formy teatralne i kabaretowe, duety, soliści, recytatorzy, prezentacja własnego tekstu.

Wydarzenie będzie znakomitą okazją do spotkania, wspólnej zabawy i wymiany doświadczeń

Finał odbędzie się 9 listopada w Dęblinie. Kontakt w sprawach dotyczących przeglądu tel. 81 532 42 08 w. 33; e-mail: a.chojnacka@onet.pl.

Chełmski Festiwal Szantowy

19 października o godz. 17.00 rusza dziewiąta edycja Chełmskiego Festiwalu Szantowego. Na scenie ChDK wystąpią „Cztery Refy” oraz **Roman Roczeń**, będący w czołówce polskich muzyków szantowych. Chełmski Festiwal Szantowy stał się imprezą rozpoznawalną nie tylko w Chełmie. Szereg pozytywnych opinii płynących od odbiorców z całej Polski pozwala twierdzić, że trud włożony w przygotowanie festiwalu sprzyja propagowaniu szeroko pojętej kultury żeglarskiej oraz promowaniu naszego regionu, jako ważnego ośrodka kulturalnego.

Chodź na słówko



Chełmski Dom Kultury zaprasza 27 października o godz. 15.00 na spektakl „Chodź na słówko” Teatru Ziemi Chełmskiej. Miał

on premierę wiosną br. i widzowie docenili m.in. to, że w sposób lekki i przyjemny poruszone są w nim ważne i trudne tematy. Widowisko adresowane jest dla dzieci od 5. roku życia. Bilety w cenie 20 zł. Dla naszych Czytelników, którzy jako pierwsi zadzwonią do redakcji „Nowego Tygodnia” w środę, 16 października, o godz. 12.00 mamy jedną podwójną wejściówkę na spektakl „Chodź na słówko”.

ChDK zaprasza na spektakl



„Serca na odwyku” to tytuł spektaklu zaplanowanego 15 listopada br. w Chełmskim Domu Kultury. Jest to komedia w reżyserii **Cezarego Żaka**, w której bohaterowie w zabawny sposób udowadniają, że na miłość nigdy nie jest za późno i zawsze warto dać życiu szansę na szczęście! Spektakl poruszając powikłane relacje damsko-męskie, obfituje w niebywale śmieszne sytuacje i dialogi. Aktorzy grający w przedstawieniu to znani artyści komediowi, występujący w wielu hitach teatralnych i filmowych. Występują m.in. Cezary Żak, Katarzyna Żak, Hanna Śleszyńska, Michał Piela. Bilety w cenie 85-95 zł.

Koncert w Imbryk Cafe&Lunch



15 października o godz. 19.00 w restauracji Imbryk Cafe&Lunch (Plac Łuczakowski 7 w Chełmie) wystąpi **Lincoln Youree**. Piosenkarz, autor tekstów odwiedzi Polskę w ramach europejskiej trasy koncertowej. Kameralny koncert w Imbryk Cafe&Lunch będzie prawdziwą gratką dla fanów muzyki nurtu Americana/Folk/Rock, której przedstawicielem jest Lincoln Youree i rozpadzie grupy w 2018 r. postanowił rozpocząć karierę solową, której owocem jest album Something Wrong. Lincoln Youree nie tylko śpiewa piosenki, ale przenosi swoją duszę wprost do mikrofonu. Jego teksty trzymają w napięciu aż do ostatniej sylaby. Cena biletu - 35 zł.

Głupcy z Chełma



Spektakl „Głupcy z Chełma” w reżyserii Marcina Wąsowskiego oparte jest na motywach zaczerpniętych z opowiadań noblisty Izaaka Beshevisa Singera. To właśnie dzięki niemu legendy o chełmskich Żydach poznał cały świat. Spektakl zaplanowany 26 października o godz. 19.30 w Chełmskim Domu Kultury wypełniony jest humorem, żywiołowym tańcem i świetną muzyką. Na scenie występuje ponad dwudziestoosobowa obsada aktorów, muzyków, tancerzy oraz chór. O oprawę muzyczną zadbał Bartek Kazimierzczak, o choreografię Renata Jakimiuk, a zatańczą m.in. artyści z Estrady

Dziecięcej. Bilety w cenie 25 zł. Dla naszych Czytelników, którzy jako pierwsi zadzwonią do redakcji „Nowego Tygodnia” we wtorek, 15 października, o godz. 12.00 mamy dwie podwójne wejściówki na spektakl „Głupcy z Chełma”.

Wystawy w Muzeum Ziemi Chełmskiej

Muzeum Ziemi Chełmskiej zaprasza na wystawę „Od baroku do współczesności”. Ekspozycję tworzą zbiory Muzeum Narodowego w Kielcach oraz chełmskiego muzeum. Są to portrety, krajobrazy, martwa natura, dawne meble od XVIII do XX wieku. Wśród eksponatów z muzeum kieleckiego znajdują się m.in. XVI-wieczna skrzynia szufladowa, holenderski sekretarzyk z 1. połowy XVII wieku, krzesła oraz okazałe meble gdańskie z około 1700 r. Wystawę tworzą też XVIII-wieczne angielskie fotele i kanapa, zegar szafowy oraz stół niemiecki. Ze zbiorów chełmskiego muzeum wyeksponowano m.in. wybrane barokowe portrety władców Stanisława Leszczyńskiego, Augusta III Sasa i królowej Marii Józefy, Wojciecha Węglarskiego (kasztelana ziemi chełmskiej), zestawione z malarstwem portretowym XX wieku. Wystawę będzie można oglądać w muzeum przy ul. Lubelska 55 do 30 listopada br. Podczas „Nocy Kultury” otwarto także ekspozycję „Kazimierz Szwainowski. Grafika”. Prezentowane są na niej grafiki K. Szwainowskiego (1917 - 2002), które zostały przekazane w darze do kolekcji Muzeum w Chełmie przez pastora Franka Klimmecka z Niemiec.

„Jezioro łabędzie” w wykonaniu Royal Russian Ballet

Chełmski Dom Kultury zaprasza 22 października br. na arcydzieło sztuki baletowej - „Jezioro łabędzie” w wykonaniu zespołu o międzynarodowej sławie Royal Russian Ballet. Bilety od 95 zł.

KDF zaprasza

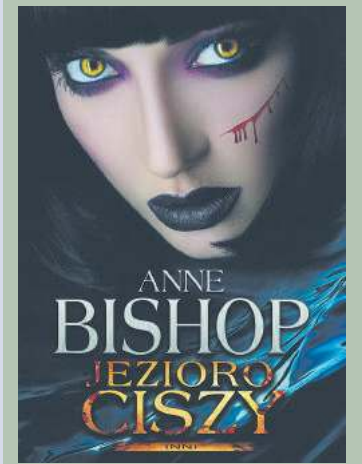


Październikowy Klub Dobrego Filmu ChBP rozbrzmiewa muzyką. Obrazy, które zobaczymy w tym miesiącu w ramach cyklu „Obok muzyki”, pulsują dźwiękami, emocjami i potęgą ciekawych historii. Przed nami dokumentalne opowieści o życiu oraz dorobku Amy Winehouse i Whitney Houston, druga część musicalu z przebojami niezapomnianej ABBY, a także film o podziemnej scenie muzyki rockowej w ZSRR pokazanej przez pryzmat kultowej formacji KINO Wiktora Coja.

Na wszystkie seanse zapraszamy do Sali widowiskowej ChBP, przy ul. Partyzantów 40, w kolejne środy października, o godz. 18.00. Wstęp wolny.

Konkurs z książką

Najnowszą powieść Anne Bishop pt. „Inni” otrzymuje Danuta Bommersbach z Chełma. Serdecznie gratulujemy i zapraszamy do naszej redakcji po odbiór nagrody.



Kot na zdrowie

Pomruczy, życie przedłuży

Trwa odwieczna dyskusja o tym, czy lepszy kot czy pies. Pies – wiadomo: zdrowe spacerki, uwielbienie w oczach i uśmiechnięta mordka, poprawiająca nastrój. A kot? No właśnie – jaki wpływ na nasze samopoczucie ma ten indywidualista, chodzący własnymi ścieżkami?

Gimnastyka dla kręgosłupa

Kot wydaje się być leniuchem, wszak przesypia ponad połowę życia. Nie oznacza to jednak, że rozleniwia właściciela. Przecież trzeba zgłąć plecy, by posprzątać w kuwecie, a kilkadziesiąt razy w ciągu dnia wykonać skłony, by pogłaskać zwierzątko. Efekt: delikatna gimnastyka dla kręgosłupa, dobra zwłaszcza dla osób starszych, którym forsowne ćwiczenia nie są zalecane.

Obniżanie stresu

Dobroczynny wpływ kota na zdrowie właściciela jest dużo szerszy i przede wszystkim wynika z odśrodkowania, z których korzystamy podczas głaskania i słuchania mruczenia, któremu towarzyszą odczuwalne przez człowieka delikatne wibracje. Efekt: poczucie rozluźnienia i wydzielanie się hormonów szczęścia.

Ciśnienie w dół

Kot to idealny zwierzak dla osób z nadciśnieniem. Leków nie zastąpi, ale – jak wspomnieliśmy – eliminuje symptomy stresu, w tym podwyższone ciśnienie i przyspieszone tętno. Według badań w domach, w których żyje kot, odnotowuje o 40 procent mniej przypadków zawału serca.

A co z alergiami?

Kot to sierść, uważana za czynnik alergizujący. Są jednak badania dowodzące, że dzieci dorastające w towarzystwie kota rzadziej zapadają na alergię, niż te, które kontakt z kotami nie mają. Tę prawidłowość zaobserwowano w rodzinach bez genetycznego obciążenia alergiami.



SIMBA
miły 8-tygodniowy kocurek czeka na dom i kochających opiekunów. Lubi kontakt z człowiekiem. Jest mądry i szybko się uczy. Odrobaczony i korzysta z kuwety.
tel. 693 960 912

Kot-terapeuta

Kot, choć niewielki, może być skutecznym terapeutą dla człowieka. Zwolennicy tzw. felinoterapii przekonują, że koty pomagają m.in. dzieciom z ADHD lub starszym osobom, dotkniętym demencją i poprawiają ogólne samopoczucie.

Kot to zatem dobry wybór na domowego pupila. Poza terapeutycznymi i prozdrowotnymi cechami mruczki to przede wszystkim miłe zwierzątka. Dlaczego więc nie przysmakować jednego? Na przykład tego ze zdjęcia?

PRYWATNY GABINET POŁOŻNICZO - GINEKOLOGICZNY
Spec. położnictwa i ginekologii
lek. med. **Ewa Mojak**

- kompleksowa opieka położnicza i ginekologiczna
- USG, KTG, cytologia

Zaprasza:
wtorki w godz. 15 - 18

Rejestracja: tel. 577 17 17 03 Chełm, ul. Zachodnia 37

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com



lek. med. Piotr Kiwiński
specjalista chirurg-onkolog

lek. med. Mariusz Nieróbca
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Rafał Domagała
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Maciej Siembida
lekarz medycyny estetycznej

CHIRURGIA

- OPERACJE PRZEPUKLIN
- OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA
- OPERACJE WODNIAKA JADRA
- OPERACJE GUZKÓW PIERSI
- USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY
- WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOKCI
- USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW
- USUWANIE KASZAKÓW, TŁUSZCZAKÓW
- KOREKTA BLIZN, „WSZYWKI”
- I WIELE INNYCH...

PROKTOLOGIA

- LASEROWE USUWANIE ŻYŁAKÓW ODBYTU (HEMOROIDÓW)
- SZCZELINY ODBYTU
- „GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU

CHOROBY ŻYŁ

- OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH - SYSTEM FLEBOGRAFII LASER CELON
- NIETYDOLNOŚĆ ŻYŁNA
- OWRZODZENIA KOŃCZYN
- SKLEROTERAPIA
- ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK

MEDYCYNĄ ESTETYCZNA

- TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”
- KWAS HIALURONOWY „RESTYLANE” - POWIEKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK
- OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE - „WAMPIRZY LIFTING”
- MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁUWANIE
- AUTOLOGICZNY PRZESZCZEP TŁUSZCZU I KOMÓREK MACIERZYSTYCH
- LASER FRAKCYJNY CO2 - KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, ROZSTĘPÓW
- NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE
- LECZENIE NADPOTLIWOŚCI
- I WIELE INNYCH...

KOSMETOLOGIA

- DEPIŁACJA LASEROWA - LASER LIGHT SHEER
- ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE
- OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY
- MEZOTERAPIA BEZIGŁOWA I MIKROIGŁOWA
- PEELINGI KAWIACYJNY, KWASY
- HENNA BRWI I RZES

www.novenaclinica.pl

rejestracja@novenaclinica.pl

ul. Szpitalna 37, Chełm
tel. 691 98 45 45
Zapraszamy od pon.-pt. 10:00-18:00

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ
poniedziałek – piątek 10.00 -16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Ortodontyczna
lek. stom. **Paweł Maciejczak**
specjalista ortodonta
Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu
Chełm, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

PRACOWNIA PROTETYKI STOMATOLOGICZNEJ
Wykonawstwo i naprawa protez
w ciągu 1 godz.
Chełm, ul. Pocztowa 28a/27
tech. dent. **Robert Kowalski**
tel. 82 565 03 78, 795 58 77 55
Od poniedziałku do piątku 9-17 sobota 10-13

DIAGNOSTYKA
laboratoria medyczne
...więcej niż wynik
www.diagnostyka.pl

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktów Pobrań w Chełmie:
Al. 3-go Maja 22 (lok. 3) godz. pracy pn-pt 7.30-11.00 sob. 8.00-11.00
ul. Lubelska 66 godz. pracy pn-pt 7.30-11 oraz 15.00-17.00

Gabinet Chirurgii Ogólnej i Proktologicznej
lek. **Rafał Domagała**
SPECJALISTA CHIRURG
Chełm, ul. Szpitalna 37/ Novena Clinica
Czynny w środy 15.30 - 19.30
Rejestracja tel.: 691 984 545
www.chirurg-chelm.pl

DERMATOLOG-TRYCHOLOG
lek. **DOROTA URBANKIEWICZ**
KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE
soboty w godz. 10.00-15.00
miejsce przyjęć: **P.O.S. „EKO-MED”**
Al. Żołnierzy IAWP 3 (Osiedle Koniczynka)
Rejestracja telefoniczna
82 564 30 74

NOWY SPECJALISTA - ONKOLOG
LUXMED MEDYCZNE
Lekarz **Magdalena Kwietniewska**
(pracuje w SPSK 1 w Lublinie)
zapraszamy do konsultacji
Chełm, Plac Kupiecki 12
82 540 80 51
luxmedlublin.pl

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Lek. med. **Piotr Skubis**
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta
Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

PRYWATNY GABINET NEUROLOGOPEDYCZNY
Ada Wróblewska
PRZYCHODNIA NR 1 W CHEŁMIE
UL. WOŁYŃSKA 11, ☎ 661 418 886

PSYCHOLOG PSYCHOTERAPEUTA
Anna Bieleśza
Certyfikat Polskiego Towarzystwa Psychologicznego
CHEŁM
UL. SZYMANOWSKIEGO 7/30
606 282 065
www.psychoterapeuta-chelm.eu

TESA
www.rtg-usg.com.pl
Spec. radiolog **Anna Hryszko**
Cyfrowy Aparat RTG
Nowoczesny aparat USG, Doppler
GABINET
GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY
USG 4D
lek. spec. ginekolog-położnik
Marek Lipiec
CZYNNY PN-PT 8.00-18.00
SOBOTY 9.00-12.00
Chełm, ul. Kolejowa 94
tel. 82/ 565-40-68, 549-19-09
(DAWNA SPÓŁDZIELNIA INWALIDÓW - CUKIERNIA)

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE
protetykachelm.pl
tech. **Tomasz JANIĄK**
NAPRAWY
Chełm, Lutosławskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: 9:30 - 16:00
500 338 200

AOB
medycyna estetyczna
dr Alicja Ożóg Brzozowiec

drobna zmiana
WIELKIE EFEKTY

- LECZENIE TRĄDZIKU
- ZABIEGI ODMŁADZAJĄCE
- USUWANIE ZMIAN
- BIOREWITALIZACJA
- MIKRODERMABRAZJA
- MEZOTERAPIA
- LIPOSONIX
- ULTHERAPY
- ZABIEGI LASEREM FRAKCYJNYM
- OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE

rejestracja telefoniczna: 501 188 060
Chełm: ul. Zachodnia 37
Lublin: ul. Strzembosza 11
www.aobmedycynaestetyczna.pl

KANA Katarzyna Kołodyńska
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta
- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne
tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

TESTY ALERGICZNE POKARMOWE I WZIEWNE
BADANIE NA PASOŻYTY CANDIDĘ I BORELIOZĘ
RZUĆ PALENIE!
Zabieg antynikotynowy, antyalkoholowy
www.bicom-med.pl
tel. 509 72 73 88
Chełm, ul. Mickiewicza 41

Nowy zapach La Belle

Kuszenie w Perfumerii Basia

La Belle marki Jean Paul Gaultier to nowe, orientalno-waniliowe perfumy dla kobiet, wydane w 2019 r. Flakon ten sam, jak poprzednie wersje perfum, obrazujący korpus ludzkiego ciała. Formalnie perfumy należą do rodziny Classique, ale nie są anon-sowane jako ich kolejna wersja. Traktować je należy jako coś niezależnego. La Belle to woń na wskroś nowoczesna. Reprezentuje

nurt słodki i kobiecy. Podstawowe nuty to wanilia, gruszka i bergamotka.

Opinie na temat nowych perfum są bardzo pozytywne: „perfumy mają prosty skład, ale są przepiękne, dobrze zmieszane i wyważone, bardzo trwałe, wyczuwalne przez wiele godzin”

Perfumeria Basia zaprasza, przekonajmy się sami.



PERFUMERIA

Basia

- EKSKLUZYWNE PERFUMY
- KOSMETYKA KOLOROWA
- KREMY
- ŻELE I PŁYNY DO KĄPIELI w eleganckich zestawach

Gratis pakujemy Twój prezent

ul. Lubelska 36 (vis a vis Podziemi Chełmskich) ul. Lwowska 24 (pawilon Tesco)

24 października - Światowy Dzień Walki z Otyłością

Dni Otwarte w Naturhouse w Chełmie

23-24 PAŹDZIERNIKA
ul. Poczтова 5

DNI OTWARTE
NATURHOUSE
CHEŁM

BEZPŁATNE KONSULTACJE Z DIETETYKIEM

DEGUSTACJE PRODUKTÓW

KONKURSY Z NAGRODAMI

KONSULTACJE Z KOSMETOLOGIEM

Miej odwagę pożegnać NADWAGĘ

ZAPISY POD TEL. 888 457 157

wspiera nas **YASUMI**

Co drugi Polak ma nadwagę, a co piąty zmagają się już z otyłością. Światowa Organizacja Zdrowia mówi nawet o epidemii: na świecie co roku z powodu schorzeń powiązanych z otyłością i nadwagą umiera ponad 2,5 miliona ludzi! Aby zwrócić uwagę na problem i zwiększyć świadomość społeczną w kwestii prawidłowego odżywiania, 24 października obchodzony jest Światowy Dzień Walki z Otyłością.

Statystyki alarmują – otyłość jest najpoważniejszą chorobą cywilizacyjną naszych czasów. Niestety problem ten coraz częściej dotyczy nie tylko osób dorosłych, ale również dzieci i młodzieży. Jak wynika ze światowych badań WHO, od lat 80-tych liczba osób borykających się z otyłością podwoiła się!

Przyczyny gromadzenia kilogramów

Skupiając się na temacie konsekwencji wynikających z nadwagi czy otyłości, warto zastanowić się co jest powodem gromadzenia się nadmiernych kilogramów. Przyczyn nadwagi jest wiele – począwszy od dziedziczenia skłonności do tycia czy zaburzeń hormonalnych, po czynniki na które mamy bezpośredni wpływ. Najczęściej spotykamy się z drugą możliwością. Bywa tak, że przyczyny wzrostu kilogramów są nam znane, ale nie do końca jesteśmy świadomi co robimy źle i nie potrafimy na nie wpłynąć: nadmierne spożywanie produktów wysoko przetworzonych, brak ruchu, objadanie się, nieregularność posiłków, słone i słodkie przekąski, napoje gazowane...lista jest długa. Często nie zdajemy sobie sprawy jak pozornie drobne „grzechy” wpływają na stan naszego zdrowia.

NFZ
Narodowy Fundusz Zdrowia

LUXMED
DIAGNOSTYKA

Zbadaj się i zyskaj spokój

Zapraszamy Panie w wieku 50-69 lat na **bezpłatną mammografię** (prześwietlenie piersi) w technice cyfrowej w ramach Populacyjnego Programu Wczesnego Wykrywania Raka Piersi.

Gorzków-Osada
12 listopada 2019
przy Centrum Społeczno-Kulturalnym
ul. Nadrzeczna 4

Zarejestruj się:
58 666 24 44
www.mammo.pl

MAMMOGRAFIA

Groźne skutki

Otyłość jest głównym czynnikiem ryzyka rozwoju chorób takich jak: nadciśnienie, miażdżyca, cukrzyca 2 stopnia, a nawet niektóre nowotwory. Przykładowo – gdy wartość BMI przekracza liczbę 30, ryzyko wystąpienia cukrzycy jest aż 42-krotnie większe u mężczyzn i aż 93-krotnie u kobiet w stosunku do osób ze zdrową masą ciała! Wraz z każdym przybranym kilogramem powyżej przyjętej normy, rośnie także ryzyko wystąpienia nadciśnienia tętniczego, podwyższonego cholesterolu i uszkodzenia naczyń krwionośnych. Jeśli nie podejmiemy działań mających na celu utratę zbędnych kilogramów, możemy doprowadzić do zwyrodnienia stawów, trudności z oddychaniem, bezsenności, otyłości narządów wewnętrznych, niedoborów składników mineralnych i ogólnego osłabienia organizmu. U osób z nadwagą czy otyłością już nawet niewielki ubytek masy ciała ma ogromny wpływ na poprawę wyników badań. Zredukowanie masy ciała o 5,5% pozwala obniżyć frakcję złego cholesterolu o prawie 12%.

Jak walczyć z nadwagą?

Wprowadzenie zdrowych nawyków żywieniowych do naszej diety pomoże nam poprawić stan zdrowia, samopoczucie oraz wygląd. Warto więc podjąć walkę o swoje zdrowie! Choć często samodzielne

poradzenie sobie ze zbędnymi kilogramami jest trudne, można skorzystać z pomocy specjalisty do spraw żywienia. Dietetyk po niezbędnych badaniach i pomiarach, a także przeprowadzeniu dokładnego wywiadu żywieniowo-medycznego dopasuje kompleksową i skuteczną kurację odpowiadającą na potrzeby danego organizmu. Należy pamiętać, że ludzie w zależności od wieku, wykonywanego zawodu, trybu życia i przebytych chorób znacznie różnią się od siebie. Dieta każdego z nas powinna więc być dobrana indywidualnie do naszych preferencji. Nie warto korzystać z gotowych ogólnie dostępnych kuracji, gdyż nawet te najpopularniejsze mogą być nieodpowiednie dla naszego organizmu.

Gdzie szukać pomocy?

W celu zachęcenia wszystkich do podjęcia pierwszego kroku w walce ze zbędnymi kilogramami, 23 i 24 października Centrum Dietetyczne Naturhouse w Chełmie organizuje Dni Otwarte, podczas których prowadzone będą bezpłatne konsultacje i spotkania z dietetykiem.

Wizyty należy umawiać pod numerem telefonu: 888-457-157. Liczba miejsc ograniczona- decyduje kolejność zgłoszeń.

Umów się już dziś i przekonaj się, że rozwiązanie Twojego problemu jest łatwiejsze niż myślisz!

WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

Zaproszenie na zawody Koła PZW Moczykij

Zarząd Koła PZW Moczykij zaprasza na otwarte zawody wędkarskie „Zakończenie sezonu feederowego”, które odbędą się **20 października na rzece Bug w Woli Uhruskiej**. Wędkowanie jedną wędką. Zbiórka o godz. 7.00 nad Bugiem przy tzw. „stolach”. Zgłoszenia będą przyjmowane do dnia 18.10.2019 r. Dodatkowych informacji można zasięgnąć w sklepie wędkarskim „Moczykij” - ul. Lubelska 54 w Chełmie w godzinach pracy sklepu lub telefonicznie - 783 601 600. Obowiązuje opłata startowa w wysokości 15 zł od członków koła i 25 zł od wędkarzy z innych kół.

Zakończenie sezonu w Kole CHSM

Zawody odbyły się na rzece Bug w Siedliszczu z udziałem 16 wędkarzy. Sędziowali: **Grzegorz Łubkowski** (sędzia główny) oraz **Tomasz Dąbrowski** (sędzia sekre-

tarz). Wyniki: **1. Michał Skiba** - 3.975 pkt., **2. Jacek Ficek** - 3.525 pkt., **3. Stanisław Majchrzak** - 2.930 pkt., **4. Bogusław Staregowski** - 2.875 pkt., **5. Mieczysław Paczusi** - 1.830 pkt., **6. Stefan Radomski** - 1.750 pkt.

Gruntowe zawody Koła Ceramik Krasnystaw

Zawody odbyły się na rzece Wieprz, sędziowali: **Jakub Bliźniak** (sędzia główny) i **Zbigniew Bliźniak** (sędzia sekretarz). Wyniki: **1. Tomasz Sadowski** - 5.200 pkt., **2. Mariusz Fałkowski** - 3.053 pkt., **3. Henryk Maliszewski** - 1.096 pkt.

Gruntowe Mistrzostwa Koła Żłota Rybka Białka

Zawody odbyły się na rzece Wieprz. Zwyciężył **Rafał Dobrowolski** - 2.250 pkt., a kolejne miejsca zajęli: **2. Krzysztof Wrona** - 500 pkt., **3. Sławomir Kowalik** - 100 pkt..

Zarybienia



Na początku października br. Okręg PZW w Chełmie prowadził pierwszy etap jesiennych zarybień wód. Do łowisk trafiło łącznie 4615 kg materiału zarybieniowego (karpia, karasia, szczupaka, lina i suma) oraz 3000 sztuk narybku letniego (brzana). Zarybiono następujące wody: **rz. Bug** - brzana (3000 szt.), sum 2-latek (120 kg), **j. Sumin** - szczupak (60 kg), karp (250 kg), karaś pospolity (250 kg), **j. Rotcze** - karp (25 kg), karaś pospolity (130 kg), szczupak (55 kg), **j. Wereszczyńskie** - karp (15 kg), karaś pospolity (25 kg), **j. Lipieniec** - karp (5 kg), **j. Dubeczynskie** - karp (10 kg), **Ruda-Huta** - karp (100 kg), lin (50 kg), **j. Słone** - karp (100 kg), lin (50 kg), **j.**

Glinki - karp (100 kg), **starorzecze Pompa** - karp (20 kg), **zb. Stańków** - karp (500 kg), **zb. Żółtańce Małe** - lin (20 kg), **zb. Żółtańce Duże** - lin (100 kg), karaś pospolity (150 kg), **zb. Wytyczno** - karp (1000 kg), **j. Białe** - karp (300 kg), **zb. Zahajki** - karp (450 kg), karaś pospolity (200 kg), **j. Święte** - karp (100 kg), karaś srebrzysty (130 kg), **torfianki Dubeczno** - karaś srebrzysty (100 kg), **j. Krychowskie** - karaś srebrzysty (200 kg). Ryby zakupiono w ośrodkach zarybieniowych Okręgu PZW w Krośnie oraz gospodarstwach rybactkich: w Żulinie, w Lublinie oraz w Adamkach. Trwają odłowy Kanału Wieprz-Krzna, a zarybienia będą kontynuowane pod koniec października. (kd)

Brzana zaprasza

Zarząd Koła PZW „Brzana” w Chełmie informuje, że 19 października organizuje zakończenie sezonu na starorzeczach i rzece Bug w Bytniu. Zawody zostaną rozegrane w jednej turze metodą dowolną. Zbiórka

uczestników przed rozpoczęciem zawodów godz. 6:30 w stancji wędkarskiej w Bytniu. Zgłoszenia uczestnictwa w zawodach do 16 października u skarbnika Koła w sklepie zoologiczno-wędkarskim „Clifford” - Chełm, plac Kupiecki, pawilon 12. (b)

MPGK, spławik, grunt



(5 października) Na Bugu w Woli Uhruskiej rozegrano Zawody o Puchar Przewodniczącego NSZZ Solidarność przy MPGK sp. z o.o. w Chełmie. Rywalizowało 15 zawodników - w jednej pięciogodzinnej turze, w kategoriach: spławik i grunt.

WYNIKI. Spławik: 1. Janusz Łuszczak - 7150 g ryb, **2. Krzysztof Szyszowski** - 5150g, **3. Tomasz Witowski** - 5080g.

Grunt: 1. Marcin Gruszecki - 3770g, **2. Ryszard Kowalski** - 3670g, **3. Antoni Nowosad** - 3140 g.

Największą rybę zawodów i puchar ufundowany przez **Jarosława Gruszeckiego** wywalczył Marcin Gruszecki (karaś 990 g).

Zawodnicy w sumie złowili 49450 g ryb. Sędzią głównym zawodów był Waldemar Tomczak.

Zrób zdjęcie, zgarnij nagrody

Rozstrzygnięcie konkursu wakacyjnego

Konkurs „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje” za nami. Wszystkie prezentacje finalistów, opowiadające o wakacjach, były niezwykle interesujące. Dlatego pomimo panującej już na dobre jesiennej aury na zewnątrz, zgromadzeni w kawiarni artystycznej Decaffencia mogli jeszcze raz poczuć letni klimat. Atmosferę dodatkowo podgrzewał chełmski bard **Jarek Buczek**. Wyłaniając zwycięzcę, komisja konkursowa nie miała łatwego zadania. Główną nagrodę (sprzęt RTV od firmy Pro Project z Okszo) zdobyła **Agnieszka Jaworska**. Za zajęcie drugiego miejsca **Artur Pytel** otrzymał namiot, śpiwór i karimatę od Składnicy Sportowej przy ul. Lubelskiej. Na trzeciej pozycji uplasowała się **Beata Witamborska**, która wygrała talon o wartości 200 zł do wykorzystania w sklepie RTV/AGD ufundowany przez Biuro Usług Turystycznych Krystyna. Nagroda specjalna (dwudniowa wycieczka do wyboru: Lwów lub Brześć i Puszcza Białowieska) powędrowała do **Bożeny Gilewskiej**. Sędziowie nagrodzili także **Pawła Klajnerta** (zestaw kosmetyków od perfumerii Basia) i **Renatę Bałabas** (tablet od sklepu Metro w Chełmie). Poczęstunek gościom zapewniły Spółdzielnia Mleczarska Bieluch i Gospodarstwo Rolnicze Etna. (sr)



Mieszkańcy lasów, pól i łąk

Łowiec chełmski

- wojewódzki konkurs z okazji Światowego Tygodnia Zwierząt

(4 października) Zarząd Okręgowy Polskiego Związku Łowieckiego, Zespół Lubelskich Parków Krajobrazowych Ośrodek Edukacyjno-Muzealny w Brzeźnie, Towarzystwo Przyrodnicze „Bocian” w Warszawie oraz Koło Łowieckie Nr 67 „Krogulec” w Lublinie zorganizowały wojewódzki konkurs wiedzy przyrodniczo-łowieckiej z okazji Światowego Tygodnia Zwierząt „Mieszkańcy lasów, pól i łąk”.



Uczestników przywiteli: **Mirosław Sawicki** (łowczy okręgowy, przewodniczący Zarządu Okręgowego PZŁ w Chełmie), **Ryszard Suszyński** (kierownik ZLPK Ośrodek Edukacyjno-Muzealny w Brzeźnie), **Sylvia Zgorzałek** (członek Zarządu TP „Bocian” w Warszawie), **Stanisław Ostasiński** (członek Zarządu KŁ Nr 67 „Krogulec” w Lublinie), **Marian Rudnik** (członek Kapituły Odnaczeń Łowieckich). W konkursie uczestniczyli uczniowie klas VII i VIII szkół podstawowych oraz szkół ponadpodstawowych z 7 lubelskich placówek oświatowych. Konkurs przeprowadzono w samym sercu zalesionych Pagórów Chełmskich - na malowniczo położonej Strzelnicy Myśliwskiej PZŁ w Kumowej Dolinie koło Chełma.

Młodzież rozwiązywała test wiedzy dotyczący biologii, ekologii, terminologii łowieckiej oraz umiejętności rozpoznawania wybranych gatunków zwierząt łownych i chronionych.

Laureaci konkursu:

Miejsce I: **Anita Kaczanowska** z Zespołu Szkół Budowlanych i Geodezyjnych w Chełmie pod opieką Agnieszki Perestaj-Leckiej (30 p.).

Miejsce II: **Monika Spodniewska** z Młodzieżowego Domu Kultury w Chełmie pod opieką Sławomira Korpysza (27 p.).

Miejsce III: **Alicja Siatka** z Młodzieżowego Domu Kultury w Chełmie pod opieką Sławomira Korpysza (26 p.).

Miejsce IV: **Izabela Grzeluk** z Zespołu Szkół Budowlanych i Geodezyjnych w Chełmie pod opieką Agnieszki Perestaj-Leckiej (25 p.).

Miejsce V: **Małgorzata Gaj vel Demczuk** ze Szkoły Podstawowej w Sawinie pod opieką Sławomira Korpysza (23 p.).

Wyróżnienia otrzymali: **Agata Noga** (Zespół Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie), **Weronika Sochaczewska** (IV Liceum Ogólnokształcące z Oddz. Int. w Chełmie), **Klaudia Staszak** (Szkoła Podstawowa w Człuchycach), **Piotr Kapeluszy** (Szkoła Podstawowa w Wierzbicy).

Laureaci konkursu otrzymali cenne nagrody przydatne w terenie: plecaki, laski, termosy, niezbędne narzędzia oraz książki „Kultura Łowiecka”, wyróżnieni

- kubki promocyjne ZLPK, nauczyciele przygotowujący uczniów do konkursu - poduszki oraz torby promocyjne ZLPK a pozostałi uczestnicy notesy ornitologiczne TP „Bocian”, otówki, długopisy i smycze KŁ Nr 67 „Krogulec” w Lublinie.

Sponsorami nagród i upominków były: Zespół Lubelskich Parków Krajobrazowych, Polski Związek Łowiecki Zarząd Okręgowy w Chełmie, Towarzystwo Przyrodnicze „Bocian” w Warszawie, Koło Łowieckie Nr 67 „Krogulec” w Lublinie. Sponsorem ogniska integracyjnego Koło Łowieckie Nr 82 „Dubelt” w Chełmie.

Paweł Łapiński



MALUCHY TYGODNIA



POKUSA PRESTIGE Wszystko dla Ciebie i Twojego dziecka.

ul. Okszońska 39 | al. I Armii WP (róg Lwowskiej)
Nowe godziny otwarcia Galerii: pn-pt:8-18, sobota 9-15

PROMOCJA

Wózki do 20% Taniej!!!
Zabawki Sezonowe do 20% Taniej!!!
Aksesoria do 50% Taniej!!!

Co półroczną nagrodę wózek głęboko-spacerowy ufundowała firma **Baby Design**

Co miesiąc rozdajemy wyprawkę
Dwa razy w roku wózek dziecięcy

Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu.

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA

PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Nagrodę można odbierać w terminie do dwóch tygodni od ukazania się wyników losowania.

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu



Małgorzata Cuper
Studio fotografii artystycznej

m.cuperstudio@gmail.com
+48 504 878 644

DOM WESELNY DAPEX
"U TERESY SZELEST"

WESELA, PRZYJĘCIA
OKOLICZNOŚCIOWE

Chelm
Rampa Brzeska 15
tel. 82 560 38 72
601 34 24 25
www.dapex.pl

FOTOGRAFIA OKOLICZNOŚCIOWA

Rafał Jonak

RAE

600 206 792
FOTOPLUSBLUE@WP.PL

Like RAFAŁ JONAK - FOTOGRAFIA OKOLICZNOŚCIOWA

DOM WESELNY ZA BORKIEM **WOLNE TERMINY**

Na miejscu pokoje 2 i 3-osobowe

Zawsze udane bale, wesela i bankiety. Wykwintna kuchnia i fachowa organizacja

Chelm, ul. Hrubieszowska 135, tel. 82/ 560 32 71, 785 701 066

www.zaborkiem.pl

STUDIO FILMU I FOTOGRAFII CYFROWEJ

WIDEOFILMOWANIE I FOTOGRAFIA
IMPREZ OKOLICZNOŚCIOWYCH
GŁÓWNY I REŻYSER
SZYMONOWICZ
PREZENTOWY
KONCERTY
KOMUNIK. itp.

www.studiovideo.info.pl
tel. 608629490 kita.andrzej@wp.pl

StudioPIX
film i fotografia

tel. 607 160 861
info@fotovideo-studio.pl

filmowanie, fotografia, fotoksiążki, fotoalbumy
archiwizacja kaset i materiału HD na płyty DVD i Blu-ray Disc

www.fotovideo-studio.pl

Imprezy od A do Z

TERAZ PRZY DEPTAKU!

- doradztwo i organizacja imprez (wesela, komunie, eventy)
- fotobudka
- dekoracje kościołów, sal weselnych i innych

tel. **782 700 037**
ul. Lwowska 11 **www.swiatimprezchelm.pl**

Świat imprez

Studio Video - Foto
Marek i Paweł Bzdeń

0696-442-890
082-576-12-73
www.mpbvideo.pl

Full HD 1080p **Studio FOTO VIDEO**

Zadzwoń! Przyjdź! Zobacz!!
To nic nie kosztuje

Filmowanie i fotografia
Zapis 16:9 SD lub HD
Archiwizacja na DVD i Blu-ray Disc

Mariusz Matyszek
tel. 82 562 02 60
kom. 604 85 77 97
www.mariomix.pl

MARIO MIX

Citroen C5 Aircross PureTech 180 KM

Duży, pakowny, dobrze się prezentuje, niezwykle komfortowy, a do tego jego cena nie powala na kolana – mowa o Citroenie C5 Aircross, największym obecnie SUV-ie w gamie francuskiej marki, którego największym mankamentem jest brak nawet opcjonalnego napędu 4x4, choć prześwit ma imponujący.



Nadwozie i wnętrze

To, że C5 Aircross ma więcej wspólnego z przełomowym Cactusem, niż z ostatnim C5, zauważy każdy. Masywne, miejscami nawet atletyczne nadwozie, zaokrąglone kształty, potężne nadkola i wąska linia okien sprawiają świetne wrażenie. Podkreśla je dwukolorowa karoseria oraz czarne osłony dookoła auta. Na pewno atutem Aircrossa jest wyróżniający się na tle konkurencji wygląd, bo auta nie sposób pomylić z innym.

Kabina może nie jest wykończona luksusowo, ale na pewno stylowo. Wnętrze jest zupełnie różne od kokpitów niemieckich czy koreańskich – ma niezaprzeczalny charakter, który może nie każdemu przypadnie do gustu, ale z pewnością zapadnie w pamięć po już jednej przejażdżce. Pierwsze wrażenia po zajęciu miejsca za kierownicą są dwa: komfort i uczucie, że jesteśmy z każdej strony okalani przez samochód. W dużej mierze jest to zasługa wysoko poprowadzonej linii szyb bocznych, wysokiego tunelu środkowego i możliwości niskiego ustawienia fotela, więc łatwo poczuć się za kierownicą trochę jak dziecko, co jest

bardzo fajne. Fotele, z elektryczną regulacją są niezwykle wygodne, okrągła kierownica fajnie leży w dłoniach, a za nią znajdują się wirtualne zegary z możliwością personalizacji ich wyglądu. Centrum dowodzenia, czyli wielki ekran umieszczono dość wysoko, ale obsługuje się go łatwo, bo wszystkie klawisze skrótowe znalazły się na czymś w rodzaju półki pod wyświetlaczem. Plus dla konstruktorów za tradycyjne pokrętko do regulacji głośności całkiem niezłe grającego systemu audio.

Silnik i skrzynia biegów

Pod potężną maską znalazł się silnik benzynowy o pojemności 1,6 litra i podkręcony do 180 KM. Napęd tylko na przednią oś przekazywany jest za pomocą 8-biegowego automatu, do którego pracy nie można mieć większych zastrzeżeń. Osiągi są całkiem niezłe: 8,2 s do pierwszej setki i 219 km/h prędkości maksymalnej w zupełności wystarczają do cieszenia się z dynamicznej jazdy. Radość ta jest tylko trochę przyćmiewana przez spalanie, które wynosi ok. 9 – 10 litrów na 100 km.



Zawieszenie i komfort jazdy

Chociaż w tym samochodzie na próżno szukać zawieszenia pneumatycznego, to jego nastawy bardzo takie przypominają. Nie pamiętam już, kiedy jeździłem tak miękko i komfortowo zestrojonym autem. Amortyzacja jest fenomenalna, co czuć zwłaszcza na nierównych gruntowych drogach. Jeżdżąc po takich aż dziw bierze, że auto zachowuje się niemal jak poduszko-wiec, który gładko przepływa nad wszelkimi dziurami. Na asfalcie skutkiem tego jest nieco większa wrażliwość nadwozia na boczne podmuchy wiatru. Wnętrze jest świetnie wyciszone, a jedynym mankamentem, jaki miał wpływ na mój niemal niczym niezmacony komfort jazdy, był wysoki tunel środkowy, o który co jakiś czas zawadzałem prawym łokciem.

Citroen ma też inny wielki atut – prześwit wynoszący aż 23 centymetry, więc żadne krawężniki, nawet najwyższe, mu niestraszne.

Wypożyczenie i cena

Przyznam, że konfigurator Citroena otworzyłem dopiero po kilku dniach od zakończenia jazdy tym samochodem i nadal jestem zaskoczony, bo spodziewałem się, że tak dobrze wykonane i wyposażone auto będzie kosztowało o wiele więcej, niż życzą sobie Francuzi. Podstawowa wersja to wydatek minimum 90900 zł. W teście była środkowa odmiana wyposażenia Feel z najmocniejszym benzyniakiem i automatyczną skrzynią, która bez opcji kosztuje nieco ponad 120 tys. zł, którą to cenę uważam za znakomitą. Nasz egzemplarz był jednak nieco lepiej wyposażony m.in. w: dach w innym kolorze, czujniki parkowania z kamerą, światła Full Led z przodu, czy indukcyjną ładowarkę. Cała reszta, w tym 8 calowy wyświetlacz z nawigacją, klimatyzacja, wielofunkcyjna kierownica, czy wirtualne zegary wchodziły w skład pakietu Feel.



Selfie, które poprawi bezpieczeństwo

Od czasu, gdy pojawiły się smartfony, zdjęcia typu selfie kompletnie zawiądnęły mediami społecznościowymi. Volvo Cars postanowiło wykorzystać tę nutkę próżności, która wielu z nas skłania do uwieczniania swojej twarzy w przeróżnych okolicznościach przyrody. Dlatego przeanalizuje tysiące zdjęć ludzi, którzy zrobili sobie fotkę siedząc w aucie. Eksperti sprawdzą, jakie najczęściej błędy popełniamy zapinając pasy bezpieczeństwa.

Co może pójść nie tak?

Zanim manekiny w testach zderzeniowych z hukiem zakończą krótką podróż na betonowej ścianie, sztab naukowców pieczołowicie upina je pasami. Siedzenia są ustawione pod idealnym kątem, zachowana jest także odległość kierowcy do kierownicy. Pas przebiega tam gdzie powinien – nie za wysoko, nie za nisko. Usuwa się też nadmierny luz między pasem, a ciałem. Tak przygotowani pasażerowie z tworzywa

sztucznego są gotowi do stawienia czoła ciężkim testom zderzeniowym. Sęk w tym, że żaden z nas ruszając w trasę nie ma ze sobą troskliwego inżyniera, podobnie jak nasze dzieci. Zakładamy pasy na grubą kurtkę. Wsiadamy do auta, którym wcześniej jeździł ktoś niższy od nas, na przykład żona, i w porannym pośpiechu nie regulujemy idealnie kąta i odległości siedzenia od kierownicy. I właśnie w takich okolicznościach zastaje nas wypadek – kompletnie nieprzygotowanych. Czas przyjrzeć się, co najczęściej przy zapinaniu pasów idzie nie tak jak powinno. Odpowiedź znają sami użytkownicy. Nic nie reguluj! Zrób zdjęcie sobie za kierownicą tak, jak jeździsz. Ta fotka może komuś uratować zdrowie, albo życie. Jak?

Selfie for Safety jako baza danych bezpieczeństwa

Najczęściej selfie służą do pochwalenia się pięknym celem podróży, albo efektami osiągniętych na siłowni. Tymczasem teraz jest szansa, by wycisnąć z nich coś naprawdę wartościowego. Z setek nadesłanych zdjęć eksperci bezpieczeństwa

Volvo Cars będą pracować wyłuskiwać te, gdzie pas przebiega za nisko, za wysoko lub gdzie ma za duży luz. Po dokonanej analizie zastanowią się, czy można zaproponować w samochodach takie rozwiązania, które wykluczą typowe błędy użytkowników. A jakie są najczęstsze? Sęk w tym, że tego do końca nikt nie wie. Kiedy dojdzie do wypadku, ratownicy widzą rozciągnięcie pasa, otwarte poduszki powietrzne i obrażenia pasażerów, ale pozycja ich ciał w chwili wypadku często pozostaje tajemnicą. Selfie umożliwiając dokładną analizę naszych codziennych małych „grzeszków” popełnianych za kierownicą: w pośpiechu, z roztargnienia, albo... tak po prostu.

Jak dołączyć do akcji?

Wsiądź do samochodu i zapnij pasy dokładnie tak, jak robisz to codziennie. Zrób sobie i wrzuć je na swoje konto instagramowe i otaguj akcją #selfieforsafety. Zapnij pas bezpieczeństwa w bezpiecznie zaparkowanym samochodzie, zrób selfie, dodaj hashtag #SelfieForSafety i oznacz #volvocars oraz #volvocarpoland



CHEŁM **OPON SERWIS**
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

Akumulatory
SPRZEDAŻ - SERWIS
Do samochodów, ciągników,
motocykli, skuterów.
Montaż oraz sprawdzenie
alternatora GRATIS
Chelm, ul. Spółdzielcza 17
(boczna ul. Starościńskiej)
tel. 609 844 744

Wybrane oferty:

1.M-3, 37m², 4 piętro, ciemna kuchnia, os. Dyrekcyjna, c. 120.000;
2.Mieszkanie w odrestaurowanej kamienicy 47m², 2 piętro, c.o. własne węglowe (w planach na 2020rok MPEC), Centrum Chełma, c. 125.000;



3.M-3, 51m² parter, os. Słowackiego, c. 138.000;
4.Lokal mieszkalny w budynku wolno stojącym wielorodzinnym 56m² (3 pokoje) + przynależna piwnica 15,80m², oddzielne wejście, wydzielona działka gruntu, os. Lubelska, c. 149.000; - do neg.

5.M-4, 56m², 4 piętro, wolne, os. XXX-lecia, c. 180.000;
6.M-4, 62m², 4 piętro, os. Kościuszki, c. 150.000; - możliwa zamiana na M-3

7.M-4, 62m², 4 piętro, ul. Droga Męczenników, c. 230.000;
8.M-4, 74m², 3 piętro, po remoncie, wspólnota mieszkaniowa, pełne wyposażenie i umeblowanie w cenie, os. Zachód, c. 260.000;

9.M-5, 72m², 3 piętro, os. Słoneczne, c. 235.000;
10.Lokal do zaadaptowania na mieszkanie 84m² parter, os. Zachód, c. 179.000;

11.Mieszkanie o pow. 65m² położone na parterze domu wolno stojącego w skład którego wchodzi 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, oranżeria. Wejście z oddzielnej klatki schodowej, garaż w bryle budynku, działka zagospodarowana, os. Hrubieszowska, c. 215.000; - do negocjacji

12.Udział 1/2 części w budynku mieszkalnym 38m² (2 pokoje, k, ł z wc), działka, os. Lubelska, c. 60.000;

13.Dom wolno stojący parterowy murowany 53m², działka 4300m², możliwość prowadzenia dział. gosp., okolice ul. Okszwoskiej, c. 179.000;

14.Dom wolno stojący, piętrowy 144m², rok bud. 1986, działka 550m², ogrodzona, osiedle Hrubieszowska, c. 239.000;

15.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym 118m², garaż w bryle budynku, nowe okna pcv, działka 404m², os. Rejowiecka-Włodawska, c. 270.000;

16.Dom 1/2 bliźniaka piętrowy o pow. 141m² podpiwniczony w całości, dwa garaże, nowe okna. Działka 441m² ogrodzona, os. Rejowiecka - Włodawska, c. 278.000;

17.Dom w zabudowie szeregowej piętrowy 120m² + podpiwniczenie 61m², działka 337m², os. Rejowiecka, c. 280.000;

18.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym, drewniany 145m², ogrzewanie MPEC, gaz ziemny. Działka 1025m² ogrodzona. Na działce budynek gosp. 28m² (garaż, kuchnia letnia) Centrum Chełma, c. 285.000;

19.Dom 1/2 bliźniaka piętrowy 120m², działka 392m², budynek gosp., os. Rejowiecka, c. 300.000;

20.Dom piętrowy, wolno stojący 110m², działka 1271m², os. Rejowiecka, doskonała lokalizacja na prowadzenie dział. gosp., c. 300.000;

21.Dom wolno stojący piętrowy 120m², działka 500m², wolny, os. Lubelska, c. 300.000;

22.Dom wolno stojący parterowy 180m², stan surowy otwarty, dach kryty blachodachówką, działka 1500m² - możliwość dokupienia działki sąsiedniej 1200m², os. Jagiellońska, c. 320.000;

23.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym, ocieplony 140m², kryty blachą, nowe okna pcv. Działka gruntu 404m² ogrodzona, oficyna mieszkalna 35m², os. Rejowiecka-Włodawska, c. 355.000;

24.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 130m², ciekawa architektura, działka 480m², ogrodzona, liczne nasadzenia, os. Rejowiecka-Włodawska, c. 355.000;

25.Dom wolno stojący piętrowy 165m², ocieplony, składający się z dwóch niezależnych lokali mieszkalnych - odrębne wejścia na parter (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc) i piętro (4pokoje, kuchnia, łazienka z wc) -możliwość zamieszkania 2-óch rodzin, działka 707m² ogrodzona, na działce budynek gospodarczo-garażowy 48m² podpiwniczony, Chełm, osiedle domków jednorodzinnych, c. 365.000;

26.Budynek mieszkalny piętrowy 160m², rok bud. 1989, możliwość prow. działalności gosp., działka 600m², Centrum Chełma, c. 390.000;

27.Dom wolno stojący piętrowy o pow. 250m² z piwnicą, garaż w bryle budynku. Na działce piętrowy budynek gospodarczy 160m² (garaż + pomieszczenie gosp. + 2 pokoje, kuchnia, łazienka), idealny do prowadzenia działalności gosp., wszystkie media. Działka 510m², os. Hrubieszowska, c. 399.000;

28.Dom wolno stojący piętrowy 140m², ocieplony, nowe okna, meble kuchenne w zabudowie w cenie, po remoncie, działka 512m², os. Hrubieszowska, c. 425.000;

29.Budynek mieszkalny, wolno stojący, piętrowy 126m² + 25m² na parterze - pomieszczenie przystosowane na dział. usługową, działka 670m², Centrum Chełma, c. 430.000;

30.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 150m², garaż w bryle budynku, działka 1100m², ogrodzona, os. Rejowiecka c. 450.000;- możliwa zamiana na M-3, M-4

31.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym, ocieplony 165m², podpiwniczenie mieszkalne. Działka 653m² ogrodzona, osiedle Cementownia, c. 475.000;

32.Dom piętrowy, ocieplony 160m² + podpiwniczenie 60m². Możliwość zamieszkania 2-óch rodzin. Działka gruntu 726m² ogrodzona, zagospodarowana. Na działce budynek gosp. 60m² połączony z bud. mieszkalnym. Możliwość prowadzenia działalności gosp. os. Rejowiecka-Włodawska, c. 490.000;

33.Dom wolno stojący piętrowy 180m², działka 3655m² os. Zachód, możliwość prowadzenia działalności gosp., c. 500.000;

34.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 223m², rok bud. 2004, działka 2059m² c. 546.000;

35.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 165m², garaż 1 - stan w bryle budynku, rok bud. 2008, działka 750m² zagospodarowana, kostka brukowa, okolice ul. Metalowej, c. 610.000;

36.Lokal użytkowy 51m² parter, os. Słowackiego, c. 138.000;

37.Lokal użytkowy 60m² w piwnicy, Centrum Chełma, Al. Żołnierzy I AWP, c. 39.500;- do neg.

38.Lokal użytkowy 66m², parter, szyby antywłamaniowe, alarm, Centrum handlowe, c. 365.000;

39.Lokal biurowo - usługowy 137m² (4 pomieszczenia, wc z łazienką, odrębne wc) 1 piętro, po remoncie, pełne media (c.o. miejskie). Doskonała lokalizacja na biura, kancelarie, Centrum Chełma c. 595.000zł - możliwość wynajmu w cenie 3000zł /mc

40.Budynek wolno stojący użytkowy 90m² na całości podpiwniczony, działka 180m², c. 77.000;

41.Budynek użytkowy, piętrowy 360m², działka 364m², dzielnica przemysłowa Chełma, c. 165.000;

42.Budynek parterowy, murowany w centrum Chełma 400m², działka 600m², c. 425.000;

43.Budynek komercyjny parterowy murowany z cegły 953m², działka 4289m², piękne starodrzewy, w cenie projekt bud. przebudowa i zmiany sposobu użytkowania budynku na niepubliczny zakład opieki zdrowotnej, zakład odnowy biologicznej oraz mieszkanie, Chełm, c. 590.000;

44.Budynek komercyjny, parterowy na wysokim podpiwniczeniu mieszkalnym z możliwością adaptacji poddasza o łącznej pow. 220m², działka 781m², Centrum Chełma, doskonała lokalizacja - możliwość prowadzenia działalności gospodarczej, c. 540.000;

45.Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m² każdy, sala sprzedaży, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m², doskonała lokalizacja, Chełm, c. do uzgodnienia

46.Działka usługowa o pow. 1,003ha, w planie - pod składy i magazyny, dzielnica przemysłowa Chełma, przy asfalcie, media, ul. Okszwoska, c. 500.000;

47.Działka komercyjna o pow. 3000m² położona przy głównej ulicy miasta o natężonym ruchu, zabudowana budynkami usługowo-handlowymi o łącznej pow. 456m², doskonała lokalizacja dla potencjalnego inwestora na prowadzenie działalności gospodarczej, c. 1.230.000;

48.Działka usługowa 347m², w okolicach Centrum Chełma, c. 119.000;

49.Działka usługowa 7000m², ogrodzona siatką, brama wjazdowa, przeznaczona pod usługi, składy, zabudowa przemysłowa, c. 40zł/m²

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej „VETO”

Chełm, ul. Lwowska 59 (koło ChSM),

tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80, godz. 9⁰⁰-17⁰⁰

www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl

OPINIE O WARTOŚCI - WYCENY



Działka budowlana 4000 m² (szer. 28m) położona przy drodze asfaltowej, na terenie zabudowy mieszkaniowej, jednorodzinnej z funkcją usługową, wszystkie media. Doskonała oferta dla inwestora. Ograniczenia – linia energetyczna, Chełm, ul. Poleska, c. 49.000zł- możliwość wynajęcia



50.Działka komercyjna 3259m², ul. Rampa Brzeska, c.180.000;



51.Działka budowlana 1714m², ul. Wygon, c. 50.000;

52.Działki budowlane od 1600m², os. Bazyłany, c. od 60zł/m²

53.Działka budowlana 1600m², ul. Jarzębinowa, c. 104.000;

54.Działka budowlana 1599m², ul. Wygon, c. 36.000;

55.Działka budowlana 1515m², os. Słoneczne, c. 210.000;

56.Działka budowlana 1506m² (szer. 24m), ul. Młynarska, c. 55.000;

57.Działka budowlana 1500m², os. Malowane, c. 80zł/m²

58.Działka budowlana 1434m², ul. Wiercińskiego, os. Bazyłany, c. 85zł/m²

59.Działka budowlana 1200m², asfalt, ogrodzona, media, os. Bazyłany, c. 103.000;

60.Działka usługowa 1127m² wg planu pod składy, magazyny, hurtownię, ul. Wygon, c. 30.000;

61.Działka budowlana 1092m² (szer. 26,50m) lub pow. 1314m² (szer. 22,50m) położone obok siebie, media, ul. Wygon, c. 65zł/m²

62.Działka budowlana 1089m², projekt w cenie, ul. Majdan – Zawadówka, c. 50.000;

63.Działki budowlane od 1000m² media: woda, prąd, Wolwinów, c. 85zł/m²

64.Działka budowlana 972m², asfalt, media, Wygon, c. 65.000;

65.Atrakcyjne działki budowlane o pow. po 940m², kształt zbliżony do kwadratu, media w ulicy Antonin, ul. Wolwinów, c. 65zł/m²

66.Działka budowlana 900m², asfalt, os. Bazyłany, c. 150zł/m²

67.Działki budowlane od 800m², os. Jagiellońska, c.80zł/m²

68.Działka budowlana 800m² (szer. 17m), Wolwinów, c. 55.000;

69.Działka budowlana 790m², os. Ceramiczna, c. 65.000;

70.Działka budowlana 523m², garaż, os. Szpitalna, c. 60.000;

71.Działka budowlana 500m², os. Rejowiecka-włodawska, c. 58.000;

72.Działka komercyjna – bud. wielorodzinne 5200m², media przy działce, os. Zachód, c. 550.000;

gmina Chełm
1.Dom parterowy murowany 50m² do rozbioru, działka 6600m², c. 100.000;

2.Dom parterowy, murowany 65m² (2 pokoje), działka 1200m², budynek gospodarczy – 2 garaże obreza Chełma, c. 235.000; - możliwa zamiana na mieszkanie w bloku.

3.Dom parterowy z poddaszem, drewniany 110m², garaż 3- bramy wjazdowe o pow. 200m², działka 20a, c. 268.000;

4. Dom piętrowy, wolno stojący 120m², działka 4400m², przy drodze asfaltowej, 2km od Chełma, c. 350.000;

5.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 130m², rok budowy 1992, działka 2648m², zagospodarowana, ogrodzona, obreza Chełma, c. 375.000;

6.Nowo wybudowany dom wolno stojący z bali, parterowy z poddaszem użytkowym 168m², działka 1600m², wysoki standard, c. 550.000; - do neg.

7.Komfortowy dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 260m², garaż 2- stan, działka 2400m², ogrodzona, c. 650.000;

8.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 260m² w pełni wykończony, rok budowy 2001, działka 3000m² ogrodzona, komfortowo zagospodarowana, liczne nasadzenia, dzielnica willowa, c. 1.100.000;

9.Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 74zł/m²

10.Dwie działki usługowe o pow. po 3500m² położone obok siebie. Trasa Chełm – Lublin, Janów, c. 74zł/m²

11.Działka budowlana o pow. 3,30ha, doskonała lokalizacja na zbudowanie osiedla domków jednorodzinnych, ul. Balladyny Janów I, c. 43zł/m² – możliwość podziału

12.Działka rolno-budowlana 1,36 ha (szer. 32 m) media, Rudka c. 160.000;

13.Działka gruntu z prawem zabudowy 4642m², Zawadówka,, c. 35zł/m²

14.Działka budowlana 4200m², 6 km od Chełma, media, c. 98.000;

15.Działka gruntu z prawem zabudowy 3100m², Wojniaki, c. 49.000;

16.Działka budowlana 2400m², przy lesie, Podgórze k. Janowa, c. 90.000;

17.Działka budowlana 2000m² (szer. 30m), media, liczne nasadzenia, Srebrzyszcze, c. 60.000;

18.Działka budowlana 2000m², asfalt, media, Janów I, c. 150.000;

19.Działka budowlana 1600m², media, asfalt, garaż, Okszów, c. 85.000; - do neg.

20.Działka budowlana 1525m², media, Zółtańce Kolonia, c. 84zł/m²

21.Działka budowlana 1500m², Okszów, asfalt, media, c. 75.000;

22.Działka komercyjna 1500m², Strupin Mały, c. 70zł/m²

23.Działki budowlane od 850m², Staw, c. 25zł/m²

24.Działki budowlane o pow. po 1260m², Strupin Duży, c. 40zł/m²

25.Działka budowlana 1225m², wśród zabudowy, Janów I, c. 65.000;

26.Działka budowlana 1200m², ogrodzona, media, asfalt, ul. Jarzębinowa, os. Bazyłany, c. 103.000;

27.Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 1033m² - 1340m², położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, ul. Majowa/Bazyłany, c. 97zł/m² – do negocjacji

28.Działki budowlane o pow. od 1000m², Zółtańce Kol., c. 75.000; /działka

29.Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 1000m² (szerokość 34m) , ul. Izabell Łęckiej, ul. Pana Tadeusza, ul. A. Mickiewicza – Janów I, cena od 43zł/m²

30.Działki budowlane o pow. od 892m², położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Okszów, ul. Jaśminowa, ul. Topolowa, c. od 60zł/m²

gmina Dorohusk
1.Działka 3100m² domek rekreacyjny do remontu, Husynne, c. 49.000;

2.Dom parterowy drewniany 70m² (2 pokoje), działka 6300m², c. 80.000;

3.Dom wolno stojący piętrowy 260m², do niewielkiego wykończenia, możliwość zamieszkania 2-óch rodzin – odrębne wejścia na poszczególne kondygnacje, 2 garaże, działka 3490m², – dobre miejsce na prow. dział. gosp. c. 210.000;

4.Dom wolno stojący piętrowy 170m² + piwnica +poddasze do adaptacji. Parter przystosowany do prowadzenia działalności gosp., działka 1622m², doskonała lokalizacja, c. 270.000;

5.Działka budowlana 2500m², Brzeźno, c. 65.000;

6.Działka gruntu 2,1074ha położona bezpośrednio przy drodze głównej Chełm – Dorohusk, Brzeźno, c. 100.000;

gmina Leśniewice
1. Gospodarstwo rolne o pow. 6ha (klasa gruntu III, IV): dom parterowy murowany 120m², budynki gosp.: obora murowana 120m², stodoła murowana 210m², przy drodze asfaltowej, **wieś Teresin**, c. 550.000; - możliwość zakupu samych budynków z działką ok. 3000m² w cenie 180.000;

gmina Rejowiec
7.Dom parterowy drewniany 50m², woda w budynku, działka 0,60ha, c. 65.000;

8.Dom mieszkalny piętrowy 140m², działka 0,38ha, budynki gosp. murowane, c. 195.000;

9.Dom piętrowy murowany 120m², działka 4,76ha, blisko las, c. 230.000;

10.Dom wolno stojący parterowy z czerwonej cegły 80m² (4 pokoje), działka 2500m² ogrodzona, budynki gosp., c. 210.000;

11.Dom wolno stojący parterowy murowany 100m², działka 3100m² ogrodzona, piękna okolica, gmina Rejowiec Fabryczny, c. 220.000;

12.Dom piętrowy na wysokim podpiwniczeniu mieszkalnym 136m². Parter i piętro budynku do wykończenia, działka 1149m², c. 265.000;

13.Działka rolno-budowlana pow. 1ha (szer. 26m), przy asfalcie, Rejowiec Fabr., c. 33.000;

14.Działka gruntu z prawem zabudowy 5271m², Krzywowola, c. 57.000;

15.Działka gruntu z prawem zabudowy 5700m², na końcu działki rzeczka, las, Zygierówka, c. 42

GARAŻE Blaszane
BRAMY Garażowe
KOJCE dla Psów

Najniższe **CENY**
Różne wymiary
Transport i montaż
GRATIS cały KRAJ
Dogodne **RATY** **WZMOCNIŁO**

512-182-312 604-397-105
81-440-51-08 82-592-28-44
84-539-81-91 25-740-57-38
www.konstal-garaze.pl

•Opel Agilla 1,2b 02r. klima 5d niebieski el es af, tel. 509 063 790
•Opel Agilla 1,2b+g 03r. hak sprawny +zapasowy komplet opon z felgami 5.500zł, tel. 608 787 439
•Opel Astra H kombi 07r. 1,7cdti szary 216000km 10.900zł, tel. 570 946 580
•Opel Astra III, 08r. 1,7d 200000km kombi granatowy 12.900zł, tel. 505 725 074
•Opel Corsa D, 14r. 1,3cdti 5d morski 140000km 21.900zł, tel. 505 725 074
•Opel Corsa E, 15r. 1,4b+g 5d srebrny 169000km salon Polska 27.900zł, tel. 505 725 074
•Opel Movano 2,8dti 01r. es abs el ładny stan i opony wymienione progi 7.600zł, tel. 502 522 796
•Opel Vectra 1,9cdti 120kW 08r. 261000km salon Polska bezwypadk. oryginalne es el kl kp kierownica multimedialna sensor deszczu +kpl. opon zimowych sedan srebrny 17.800zł, tel. 501 072 150
•Opel Vectra C, 2,0dti 02r. 315000km es el temp. clim. doinwestowany +oz 6.700zł, tel. 605 534 805
•Opel Zafira B, 1,9cdti 120KM srebrny 06r. 320000km po wym. dwumasy 8.000zł, tel. 601 814 859
•Peugeot 406 coupe 2,2hdi 03r. super stan 10.900zł, tel. 739 406 413
•Peugeot 806, 99r. 2,0tdi szary h kl udany egzemplarz bezwyp. 5.500zł tel. 609 319 099
•Przyczepka Świdnik 130x90x40 z plandeką; 2 osie przyczepki resory koła; silnik 4kW, tel. 691 742 826
•Renault 1,8b+g 01r. opony letnie +zimowe hak 8.500zł, tel. 506 291 700
•Renault Captur 15r. 1,5dci salon Polska 64000km szary 2 kpl. opon garażowany 1wł., tel. 600 291 123
•Renault Espace 3,0d 04r. 7-osobowy st. dobry 11.500zł, tel. 608 043 674
•Renault Kangoo 1,2b garażowany 02r. 5-osob.. 5.000zł, tel. 602 222 551

POŻYCZKA
BEZ ZBĘDNYCH FORMALNOŚCI.
ZADZWOŃ I CIESZ SIĘ GOTÓWKĄ
☎ 508 700 247

KREDYTY WIELU BANKÓW W 1 MIEJSCU

Nie dostałeś kredytu w swoim banku? **Przyjdź do nas!** **PUNKT OPŁAT**

- Pożyczki pozabankowe do 20 tys. zł bez BIK
- Nawet do 10 tys. zł na oświadczenie
- Kredyty dla firm na oświadczenie
- Pożyczki z komornikiem
- Kredyty gotówkowe i konsolidacyjne
- Chwilówki na dowód

Chełm • Lubelska 79b • tel. 725 583 366, 82 592 22 92

NAJTAŃSZY KREDYT

→ do 220 tys. zł na 144 miesiące → już o 0%
→ HIT! pożyczka oddłużeniowa bez BIK na dowód
Chełm, AK 9/10 (Demos 1 p.) tel. 518 646 617, 504 913 098

•Renault Modus 1,6b 05r. st. bdb. 5.900zł, tel. 739 406 413
•Renault Scenic 1,9dci 00r. hak koła zimowe letnie 2.500zł, tel. 511 529 582
•Renault Scenic II, 05r. 1,6b+g hak granat 9.500zł, tel. 661 082 275
•Saab 93, 01r. 2,2tdi 125KM 254000km klima opłaty aktualne Chełm 3.000zł, tel. 601 696 976
•Seat Alhambra 1,9tdi 115KM 03r. zarej. laweta sam. piaska ład. 1350kg 7.500zł, tel. 502 846 914
•Seat Ibiza 08r. 1,2b 3d st. db. zadbane 9.800zł, tel. 825 639 835
•Seat Ibiza 15r. 1,4b 16V zielony salon 4/5d st. bdb., tel. 661 665 231
•Seat Mii (Skoda Citigo) 16/17r. 1,0b 5d czerwony 200000km 26.900zł, tel. 505 725 074
•Skoda Fabia 03r. 1,9sdi srebrny kombi 4.200zł, tel. 606 404 894
•Skoda Fabia 16r. 1,0mpi b+g 5d granatowy 149000km salon Polska 26.900zł, tel. 505 725 074
•Skoda Octavia 00r. 328000km 1,9tdi srebrny 13.000zł, tel. 517 490 156
•Skoda Rapid 14r. 1,6tdi 105KM 5d srebrny 200000km 22.900zł, tel. 505 725 074
•Toyota Avensis sedan 07r. 2,2d-4d sol, tel. 664 058 189
•Toyota Aygo 10r. 127000km 1,0 czerwony 2d 11.500zł, tel. 502 066 467
•Toyota Carina b+g hak 96r. ważne opłaty st. dobry, tel. 515 818 079
•Toyota Corolla Verso 1,8b 06r. czarny polski salon 165000km bog. wypos. 19.900zł, tel. 509 519 089
•Volvo S60, 2,4b 140KM 03r. 223000km sedan długie opłaty 14.500zł, tel. 577 113 393
•VW Fox 08r. 1,2b 3d 155000km st. bdb., tel. 509 063 790
•VW Golf IV, 99r. 1,6b+g 5d czarny 3.100zł, tel. 667 250 196
•VW Jetta 16r. 2,0tdi czarny krajowy 120000km 40.900zł, tel. 505 725 074
•VW P1302, 92r. zarej. sprawny ubezp. 6.200zł, tel. 603 308 915
•VW Passat 1,9tdi 95r. st. do-bry, tel. 601 407 619
•VW Passat B5, 1,6b 97r., tel. 602 238 756

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

•4 kompletne koła po 1 sezonie 185/65/14, tel. 512 267 683
•Alufelgi 14" 4szt. na 4 otwory z oponami zimowymi 175/65, 200zł, tel. 508 893 450
•Daewoo Matiz części, od 5 zł, tel. 609 905 312

Gminna Spółdzielnia „SCH” w Chełmie

SPRZEDA

nieruchomość w Chełmie ul. Pocztowa 38

W skład nieruchomości wchodzi działka o pow. 555mkw zabudowana budynkiem usługowo-biurowym o pow. 458,35 mkw i działka o pow. 325mkw - stanowiące jedną posesję.

Cena: 520 000,00 zł do negocjacji
tel. 82 565 20 06, 604 770 223

•Felgi aluminiowe 205/55/16 do GolfIV, Seat, inne (dodatkowo opony letnie) 680zł, tel. 515 089 521
•Gaźnik do Stara 29 nieużywany, tel. 739 680 849
•Kołpaki do kół W-wa, Syrena, Żuk, Nysa; światła mgielne do Fiata 125p, tel. 825 633 050
•Kpl. opon zimowych 195/65/15 Dunlop Winter Response-2, 450zł, tel. 696 013 829
•Nowe opony zimowe +felgi stalowe 205/60/16, tel. 506 561 614
•Opony 195/65/15 letnie i zimowe (komplet) Uranza ER-30, tel. 511 601 464
•Opony 195/65/15, 5szt. +felgi stal. na 5 otworów wywarzone +kołpaki 3000km 550zł, tel. 825 633 050
•Opony letnie 215/60/17, 4szt. używane Continental 800zł/kpl., tel. 500 522 599
•Opony używane, bardzo duży wybór od 30zł, Żółtańce-Kolonia, tel. 663 502 292
•Opony używane, felgi, duży wybór od 30zł Srebrzyszcze, tel. 607 544 977
•Opony wielosezonowe 175/70/13, 2szt. za 130zł, tel. 506 291 700
•Opony wraz z felgami zimowe na 5 otworów 195/65/15 rozstaw otw. 106mm 300zł, tel. 515 818 079
•Opony zimowe 14" bieżnik 8mm stalowe felgi 79zł/szt., tel. 603 448 267
•Opony zimowe 165/70/14, tel. 601 407 619
•Opony zimowe 175/70/13 na felgach od Opla Astry 150zł, tel. 510 062 377
•Opony zimowe 185/60/14, 5x112 z felgami st. idealny, tel. 509 189 345
•Opony zimowe 195/65/15T 4szt. +alufelgi oryginalne Peugeot 307 po 1 sezonie 1.000zł, tel. 601 806 267
•Opony zimowe 205/55/16, 91T 4szt. Dunlop SP Winter Sport 3D 4511 100zł, tel. 661 057 170
•Opony zimowe 2szt. 195/70/14, 100zł, tel. 515 818 079
•Opony zimowe 4szt. 195/65/15 nowe +felgi stalowe rozstaw śrub 5x112, 420zł, tel. 604 559 744
•Opony zimowe 4szt. 195/65/15, reflektor VW B5 i pompka, sprężyny Audi B4, inne, tel. 518 935 177
•Opony zimowe Polaris S 195/65/15T 4szt. używ. 1 sezon jednoroczne st. bdb 500zł, tel. 601 806 267
•Opony zimowe z felgami stalowe 195/65/15 rozstaw śrub 5x112 st. bdb. 450zł, tel. 605 431 150

•Rozrusznik samochodowy do Fiat 125 lub Polonez fabrycznie nowy, tel. 504 377 961
•Silnik +skrzynia do Syreny 105, rozrusznik R11B 12V 3kW nowy, młotowiertarka, tel. 504 933 081
•Silnikskrzynia biegów chłodnica przedni pas Golf III 1,4b - tanio, tel. 607 065 185

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

•Budynek ust.-handl. piętr. 360m2 Chełm Okszowska 41 (po ciastkarni) 150.000zł, tel. 603 120 102
•Chełm M-3, 44,5m2 IVp. ul. Wolności wspinały rozkład mieszkania, tel. 602 699 866

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

•Dom 100m2 na dz. 12a 4p+k+l+pp Krasnystaw ul. Piłsudskiego - pilne, tel. 505 150 138
•Dom 100m2 na dz. 8214m2 Chełm ul. Malowane 800.000zł, tel. 505 119 204
•Dom 107m2 bud. gosp. 62m2, 14km od Chełma - sprzedam lub zamienię na M-2, tel. 665 682 700
•Dom 130m2 budynki gosp. 4ha ziemi Strachosław 3km od Chełma, tel. 502 847 029
•Dom 197m2 ul. Rusałki Chełm dz. 10a kolektory klima z garażami 620.000zł, tel. 500 220 249
•Dom 220m2, 2 garaże dz. 21a solary Chełm ul. Rejowiecka, tel. 509 080 877
•Dom 80m2 okna pcv ociepl. gaz bud. gosp. 20m2 dz. 500m2 Chełm ul. Skłodowskiej, tel. 509 531 966
•Dom do wykończenia prąd kanalizacja tyunki posadzki, tel. 504 933 081
•Dom drewniany 80m2, 3 pok. + kuch., obora mur. 0,5ha Wyrzyki 100.000zł, tel. 695 343 956
•Dom letniskowy J. Białe 75m2 +dz. 585m2 zagospodarowany komfortowy w. media, tel. 608 785 360
•Dom mur. do remontu +budynek gosp. dz. 2600m2 Krasnystaw ul. Witosza 250.000zł, tel. 510 100 622
•Dom mur. garaż mur. solary dz. 10,5a gaz piec c.o. na gwar. Pokrówka 359.000zł, tel. 503 015 422
•Dom nowy 150m2 dz. 800m2 Pokrówka ul. Gminna 430.000zł, tel. 883 278 471
•Dom parterowy centr. Żmudzi 96m2, 3p+k+l c.o. garaż b.gosp. dz. 9a dobra lokaliz., tel. 608 610 454
•Dom piętrowy 150m2 oficyna 80m2 garaż 30m2 dz. 900m2 Chełm 350.000zł, tel. 661 780 142
•Dom st. surowy otwarty +dom 90% wykonany dz. 18a rol. 2,41 i 0,71ha Wierzbica, tel. 500 101 015
•Dom stodoła obora spichlerz garaż szopa piwnica 1,93ha ziemi w Łowczy 130.000zł, tel. 518 420 439

•Dom w zabudowie szeregowej 170m2, Sawin, 300.000zł, tel. 509 048 990
•Dom z bud. gosp. w Teresinie gm. Leśniowice (dodatkowo mogę sprzedać pole), tel. 512 425 722
•Dom z oborą 1,22ha, dz. bud. 0,87ha, dz. 0,29ha, łąki 0,7ha (całość lub na działki), tel. 667 534 774
•Dom zab. szer. 168m2 piwnica 60m2 garaż 68m2 dz. 738m2 media Sawin 220.000zł, tel. 505 280 226
•Duży dom piętr. 188m2 Chełm, dwa odrębne wejścia, idealny dla 2 rodzin 339.000zł, tel. 602 699 866
•Dz. 1290m2 pełne media ogrodzona z projektem J. Białe (Tarasiuki) 129.000zł, tel. 500 608 007
•Dz. 16a dom z budynkiem gosp. st. surowy Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242
•Dz. 3900m2 w Chełmie przy ul. Bielewina 72.000zł, tel. 505 379 192
•Dz. 410m2 pod inwestycje działalność atrakcyjnie położona obok ronda Wojsławicka, tel. 506 941 223
•Dz. 5500m2 Chełm ul. Towarowa / Okszów, 30zł/m2 tel. 511 218 024
•Dz. 9990m2 Srebrzyszcze przy krzyżowce dostęp do drogi asf. z 2 stron 25zł/m2 tel. 505 379 192
•Dz. bud. 0,36ha we wsi Kasiń 78.000zł, tel. 695 498 893
•Dz. bud. 0,5ha uzbr. z bud. gosp. szosa chodnik Kamień ul. Szlachecka, tel. 825 630 053
•Dz. bud. 10a Chełm Bazyłany 80.000zł, tel. 698 812 309
•Dz. bud. 13a uzbrojona, tel. 691 895 800
•Dz. bud. 15a prąd woda gaz asfalt ośw. uliczne doj. boczna ul. Metalowej 85.000zł, tel. 505 509 626
•Dz. bud. 16a i 19a uzbr. Józeffin gm. Kamień, tel. 508 238 014
•Dz. bud. 23, 19, 19a Janów I pełny dostęp do mediów, tel. 506 516 355
•Dz. bud. 25a Chełm ul. Wielkopolska - tanio, tel. 604 529 994
•Dz. bud. 29a Ruda-Huta położona przy drodze ogrodzona z oczkiem wodnym, tel. 601 879 518
•Dz. bud. 31a Chełm ul. Poleńska, tel. 600 074 386
•Dz. bud. 37a woda prąd Turka 33.000zł, tel. 696 265 010
•Dz. bud. 3szt. 11a, media, gm. Chełm, dom mur. gosp. rolne 10ha blisko Chełma, tel. 605 490 938
•Dz. bud. 40a Strachosław dostęp do wszystkich mediów 88.000zł, tel. 600 326 062
•Dz. bud. 57a Zyngierówka gm. Rejowiec prąd woda szer. 36m cicha okolica, tel. 518 930 645
•Dz. bud. 64a Marynin gm. Rejowiec przy szosie z dostępem do rzeki Rejki 29.000zł, tel. 693 387 702
•Dz. bud. 926m2 Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118
•Dz. bud. ogrodzona uzbrojona stodoła 4200m2 Wyrzyki przy drodze woj. 25zł/m2, tel. 501 505 044
•Dz. bud. ul. Pszenna, tel. 693 653 300
•Dz. bud. ul. Pszenna, tel. 698 838 434
•Dz. bud. uzbr. 140a Kamień ul. Hrubieszowska 18zł/m2, tel. 600 431 519
•Dz. bud.-rol. 0,74ha Strupin Duży gm. Chełm (wodociąg, przy szosie) + 0,05ha lasu, tel. 510 122 377

•Dz. bud.-rolna 30a 50m od szosy gm. Uchanie - pilnie 4.200zł oraz inne dz. bud. las, tel. 515 089 521
•Dz. bud.-rolna 53a Koza-Gotówka przy szosie Okszów-Kolonia, tel. 506 276 468
•Dz. letniskowa 621m2 +dom +media zalew Dębowy Las gm. Żmudź, tel. 508 934 246
•Dz. przemysłowa Rejowiec Osada ul. Przemysłowa 12000m2 190.000zł tel. 511 218 024
•Dz. rolna 0,54ha Sielec garaż woda prąd 3-faz. ogrodzona przy szosie 43.000zł, tel. 511 126 783
•Dz. rolna 1,03ha Żłobek 8km od Jeziora Białego, tel. 694 766 170
•Dz. rolna 10a Ostrów Kolonia 5.000zł, tel. 505 379 192
•Dz. rolna łączna powierzchnia 1,37ha nr 750/2 nr 166/1 Strupin Duży 79.000zł, tel. 505 379 192
•Dz. rolno-bud. Janów 85.000zł, tel. 509 571 403, 661 759 489
•Dz. siedliskowa 0,26ha Huty synne gm. Hrubieszów przy drodze do granicy 48.000zł, tel. 798 489 082
•Działki bud. 11a, 11a, 13a Janó I ul. Mickiewicza dojazd asfalt woda gaz 52.000zł, tel. 665 222 064
•Działki bud. media urocz. miejsce niska cena Żółtańce-Kolonia ul. Krysztalowa, tel. 501 404 781
•Działki bud. Okszów-Kolonia ul. Morelowa, tel. 509 579 109
•Działki bud. prąd woda Łopiennik Podl. gm. Łopiennik G. 1,5km od DK17, 25zł/m2, tel. 602 695 023
•Działki bud. przy lesie Borek Chełm osiedle zamknięte, tel. 795 402 818
•Działki gruntu o łącznej pow. 1800m2 Staw gm. Chełm 50zł/m2, tel. 512 453 413
•Garaż mur. środkowy kanał prąd ociepl. teren ogrodz. i oświetl. ul. Źródłana 19.500zł, tel. 664 770 391
•Garaż mur. z kanałem, piwnica, w styczności z działką WM Trubakowska, 22.500zł, tel. 503 156 867
•Gospodarstwo - siedlisko 4,36ha Klesztów dom budynki gosp. 249.000zł, tel. 602 353 086
•Grunt rolny 1,22 ha nr 152 nr 153 Podgórze gm. Chełm 79.000zł, tel. 513 010 121
•Hala stalowa, tel. 609 150 543

Kawalerka w Warszawie 34m2 parter ul. Garwolińska Praga-Południe, tel. 517 869 060

•Kawalerka 21,3m2 IIp. mieszkanie środkowe ciepłe balkon kuchnia widna 105.000zł, tel. 781 696 331
•Kawalerka 38m2 umeblowana ul. Wiercińskiego, tel. 607 383 112
•Kawalerka 50m2 balkon Chełm ul. Trubakowska 125.000zł, tel. 509 579 109
•Las 1,26ha Rakołupy Duże, sosna, grab, dąb, ok. 80 lat, 52.000zł, tel. 504 375 579
•Las 1,4ha gm. Wyrzyki, sosna, grab, dąb 90-letni własność hipot. 20.000zł/ha, tel. 501 505 044
•Las mieszany 0,45ha Sielec 11.000zł, tel. 511 126 783
•Lokal użytkowy 65m2 po remoncie os. Gwarek np. fryzjer kosmetyczka ew. wynajmę, tel. 600 326 062
•Łąka 0,6ha Ochoża-Kol. gm. Wierzbica, tel. 504 597 144

LIKWIDACJA KREDYTÓW FRANKOWYCH

UPADŁOŚĆ KONSUMENCKA

Kancelaria prawa bankowego
Tel. 692 411 441

Piasek: budowlany, do mixokreta
Ziemia ogrodowa
Żwiry budowlane
Kruszywa: ogrodowe, drogowe
TRANSPORT WYWROTKĄ
 do 5 T, do 10 T, do 20 T
Chelń, Kolejowa 45A
PPHU SZYMAŃSKI
510 67 13 14

USŁUGI MINIKOPARKA

sprzedaż:
 ziemi, piasku i torfu
transport wywrotką
TEL. 602 777 230, 602 394 013

MEBLE
NA WYMIAR
 - meble kuchenne
 - szafy wnękowe
 - garderoby
 - drzwi przesuwne
 - meble biurowe
 - AGD i inne
FUH LEBEM Jerzy Kosz
 Chelń, Rampa Brzeska 5 (Meblotap)
 tel. 504 113 714

NAJTAŃSZE DREWNO
OPAŁOWE I KOMINKOWE
DĄB od 110 zł/mp
 DREWNO ŁUPANE: GRAB, BRZOZA, OLCHA
Dowozimy
Szeroki wybór **Zapraszamy na plac**
Nie przebiję nik! **PALIMY GENY!**
 TARTAK ZOLD WOOD, Rakolupy Duże
 tel. 513-303-650 514-725-380

•M. 37m2 IIIp. 3p+k+ł c. Chelń wolne od zadłużenia beczynszowe balkon 170.000zł, tel. 507 333 637
 •M. 44m2 I p. 1p+k+ł c.o. MPEC os. Dyrekcja możl. przebudowy na 2p+k+ł 154.000zł, tel. 698 203 839
 •M-3, 51,4m2 beczynszowe parter 3p+k+ł po remoncie gm. Kamień 80.000zł, tel. 669 408 060
 •M-5, 72m2 IIIp. os. Słoneczne blisko Tesco Biedronki st. bdb. 228.000zł, tel. 696 916 206
 •M-5, 74m2 parter os. XXX-lecia - obok Carrefour, Biedronka, BGZ, tel. 504 728 866
 •Mieszk. 67m2 beczynsz. działka 236m2 Różanka 59.000zł, tel. 508 266 152
 •Mieszkanie 28m2 w centrum Krasnegostawu po remoncie, tel. 662 060 103
 •Mieszkanie 32m2 IIp. kawalerka do remontu, tel. 604 404 760
 •Mieszkanie 50m2, 3 p. Włodawa - do remontu, tel. 669 259 559
 •Mieszkanie parter 53m2 (blok 1-piętr. 6-rodz.) Zawadówka osiedle Zakładów Drzew., tel. 825 633 050
 •Siedlisko - dom dz. 0,83ha Olenówka gm. Dorohusk, tel. 602 353 086
 •Siedlisko 0,5ha Teresin dom b.gosp. sad, 200m od trasy Chelń-Wojstawice 59.000zł, tel. 505 379 192
 •Siedlisko 33a dom obora mur. z 77r. gm. Hrubieszów, tel. 691 946 581
 •Siedlisko mur. dom piętr. podpiw. ociepl. solary kanaliz. siła woda dz. 94a Kozia góra, tel. 667 268 033
 •Ziemia rolna 0,5ha +0,35ha las Leszczany 25.000zł, tel. 500 339 848

USŁUGI

Z.P.H.U. MAREX
 - siatka ogrodzeniowa
 - słupki, bramy i kraty
 - drut ocynkowany
 Chelń, ul. Łanowa 29 (Bazyłany)
 tel. 082 563-82-92, 0 692 136 022

BHP Ppoż. SZKOLENIA
USŁUGI, tel. 603 120 075

Chłodnictwo, klimatyzacja,
pompy ciepła, tel. 796 641 808

Cyklinowanie bezpyłowe,
parkiety, panele,
tel. 602 324 113

Bramex
KOWALSTWO
 ARTYSTYCZNE I NOWOCZESNE
 ♦ **OGRODZENIA**
 ♦ **BALUSTRADY**
 ♦ **BRAMY**
 skrzydłowe i przesuwne
 • **KLASYCZNE**
 • **NOWOCZESNE**
PRODUKCJA MONTAŻ
Chelń
ul. Wiercieńskiego 42
BAZYLANY
tel. 886 156 745

Cyklinowanie bezpyłowe,
tel. 503 685 890

Czyszczenie dywanów, tel.
506 305 784

Instalacje elektryczne, tel.
518 706 480

KOMINKI, TEL. 607 924 151

Kompleksowe remonty od A
- Z, tel. 500 616 728

Malowanie dachów
tel. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez
integracyjnych, przejażdżki
quadem. NST Sp. z o.o., tel.
691 170 170

Posadzki mixokretem,
tel. 600 120 907

Pozycjonowanie - www.neo-
seo.pl tel. 512 392 940

Pranie dywanów i tapicerek,
tel. 508 511 716

Rusztowania wynajmę,
tel. 795 204 150

Skrocanie mebli, garderoby,
kuchnie wraz z montażem
- profesjonalnie, tel. 577
811 222

Tartakprzewoźny. Załadunek
i obracanie kłody. Tel. 505
091 013

TŁUMACZENIA
PRZYSIĘGŁE
 jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

Tłumacz przysięgły
J. niemieckiego,
tel. 604 210 111

Transport Przeprowadzki,
tel. 609 613 213, 500 159
383

Tynki cementowo-wapie-
enne agregatem, tel. 500
527 882

TYNKI MASZYNOWE - gip-
sowe, cementowo-wapie-
enne, elewacje, wykończenia
wnętrz, posadzki mixokretem,
tel. 506 396 999

Tynki maszynowe, tel. 600
120 907

Usługi remontowo-budow-
lane, tel. 605 556 642

Usługi małą koparką, wyko-
py, przyłącza, wywóz ziemi,
gruzu, tel. 502 322 248

Wykończenie wnętrz, su-
fity napinane, k-g, glazura
terakota, malowanie, tel.
577 811 222

BUDOWA I REMONT

•Bojler w otulinie 80l, 2-letni 300zł, tel. 667 068 613
 •Deski jesionowe i czereśniewe 120x5, 900zł/m3, tel. 607 803 931

Usługi budowlano stolarskie
BUDOWA DOMKÓW, GARAŻY, ALTAN,
TARASÓW ☎ 784 665 450, 501 966 873

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY,
STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE,
TARCICA SUCHA I MOKRA
PRODUCENT tel. 609 413 767, 82 563 74 62

•Dom drewniany do rozbiórki 8x8m kryty blachą 15.000zł, tel. 825 637 345
 •Drzwi balkonowe podwójne drewniane bez futryn, tel. 510 104 191
 •Drzwi drewniane wejściowe do domu, boiler dwupłaszczowy do centralnego ogrzew., tel. 609 775 335
 •Drzwi wew. 80 wiertarka uder. patelnia garnitur z kamizelką dywan bańki lekar. papa, tel. 665 022 730
 •Futryna metalowa 80 nowa uniwersalna, tel. 510 104 191
 •Grubościówka 40cm w nożach, tel. 603 467 247
 •Gruz betonowy, kruszony - sprzedam, tel. 609 150 543
 •Heblarko-grubościówka i inne narzędzia stolarskie, tel. 739 680 849
 •Kuchnia węglowa metalowa westfalka st. bdb. 700zł, tel. 726 383 753
 •Młot udarowy pneum. 50zł, pistolet do malowania elektr. 50zł, tel. 602 703 315
 •Nowe turbiny wietrzne wyd. 400V jedna do oświetlenia siedliska 3.500zł, tel. 603 308 915
 •Nowy świder spalinowy fi. 100mm prod. USA 2.500zł, tel. 603 308 915
 •Okna 137x66, 36szt. (nadają się do budowy szklarni na działce), tel. 511 601 464
 •Panele kolor szary 50szt. 1zł/szt., tel. 668 445 211
 •Parapet zewn. z blachy brąz dł. 240cm szer. 20cm st. idealny 40zł, tel. 602 703 315
 •Piec c.o. ogrzewa do 100m2 (2 fajerki na górze) używany 2 sezony 550zł, tel. 667 068 613
 •Płyty drogowe - sprzedam, tel. 609 150 543
 •Ramy okienne drewniane kpl. różne wymiary, tel. 510 104 191
 •Siatka leśna ocynkowana zagęszczona wys. 150cm 5,50zł/mb możliwy transport, tel. 501 505 044
 •Skrzydła drzwiowe pełne szer. 80 używane, tel. 510 104 191
 •Słupki ogrodz. 2mb kompletne malowane 18zł/szt. oraz siatka, możliwość transportu, tel. 501 505 044
 •Stemple budowlane drewniane 3-3,2m ok. 40szt. po 4zł, Kamień, tel. 691 712 517
 •Styropian 3cm 70m2 +wełna mineralna Rockvöll 8cm 30m2, 5-16zł/m2, tel. 694 278 711
 •Suche drewno na dach dużego domu, tel. 515 914 984
 •Sztachety dębowe suche 120-150cm szer.8,2 gr.3cm od 4zł/szt. możl. transportu, tel. 510 623 626

•Tanio - kocioł gazowy 1-funkc. Junkers +zbiornik wyrównawczy gratis 450zł, tel. 664 802 780
 •Umywalka z baterią, zlew, lustro łaz., okap kuch., lampka kuch., kinkiet, 2 dywany, tel. 661 082 907

SPRZEDAM MEBLE,
AGD, RTV

•2 fotele st. bdb. - tanio, tel. 506 217 368
 •4 krzesła pokojowe z drewna bardzo ładne, tel. 576 586 941
 •Czajnik bezpewod. grzejnik elek. prodż maszynka do lodów samowar elek. żelazko, tel. 665 022 730
 •Frytownica el. 12l, grzejnik olej. +farelka, łóżko 1os., lustra i szkła 5mm różne rozm., tel. 602 655 786
 •Garderoba z lustrem, wiszakiem, szafką, stołkiem - ładny stan 60zł, tel. 691 317 114
 •Kanapa +2 fotele st. dobry, tel. 789 101 798
 •Kanapa 2os. 300zł; szafka pod zlew 150zł; szafki kuch. na sztuki; stół drew. 300zł, tel. 790 287 128
 •Kanapa 3os.+pufy+2fotele+ł awostół rozkładany, st.bdb., tel. 509 238 974
 •Kredens +szafka, 2 fotele, biurko duże, komputer, płyty winyl. rower 28" z ramą, tel. 518 935 177
 •Kredens pokojowy wysoki połysk brązowy st. db. 160zł, tel. 825 636 215
 •Krzesła drewniane brązowe tapicerka szara 4szt. st. db. 135zł/szt., tel. 825 636 215
 •Kuchnia gazowa 4-palnikowa z piekarnikiem +reduktor +butla - 150zł, tel. 825 603 116
 •Kuchnia gazowa Amica szer. 60cm z płytą szklaną st. bdb., tel. 880 657 957
 •Kuchnia gazowo-elektryczna z termobiegiem st. dobry, tel. 506 540 658
 •Laptopy Dell 250zł i 350zł, Acer 200zł, Advent 280zł, Packard 350zł, tel. 791 957 702
 •Ława i 2 fotele wypoczynkowe, tapczan 1os., kanister 20l, butla turyst. z palnikiem, tel. 508 901 693

SPRZEDAM
 • piasek płukany do mixokreta
 • piasek budowlany, podsypkowy
 • kruszywa drogowe
 • żwir płukany, pospółka
 • ziemia czarna ogrodowa
Transport na terenie Chelma GRATIS!
AS-TRANS Chelń
 ul. Zielna 14
 tel. 782 748 918
 509 727 383

MARIUSZ USYDUS
 usługi remontowo-budowlane
IZOLACJE NATRYSKOWE PIAKĄ POLIURETANOWĄ
TYNKI CEMENTOWO-WAPIENNE, GIPSOWE
PODŁOŻA Z MIXOKRETA
ELEWACJE
501 145 125 **usy dus@gazeta.pl**
www.usydusm.pl

USŁUGI
CZYSZCZĄCO - SPRZĄTAJĄCE
 ♦ sprzątanie biur, mieszkań i domów
 ♦ utrzymywanie czystości na zewnątrz obiektów i posesji
 ♦ dbanie o nagrobki
Iryna CHARNETSKA tel. 884 896 478, 537 771 375

•Ława kawowa z drewna litego jasna 55x55x110cm, tel. 504 377 961
 •Ławo-stół rozkładany 4 krzesła tapicerowane 115zł, tel. 691 317 114
 •Łóżeczko dziecięce +materac st. bdb. 200zł, tel. 825 636 545
 •Łóżko drewniane, twarde drewno, niezniszczzone dł. 195cm szer. 84cm 150zł, tel. 691 317 114
 •Mebel kuchenne, telewizor Sony ze stolikiem, piecyk gazowy, odwarzacz Sony, tel. 885 837 858
 •Mebel niemieckie, materace, wypoczynki, regały, szafy, tel. 506 094 800
 •Okap kuchenny biały z rurami używany st. dobry, tel. 506 540 658
 •Pralka autom. Indesit st. tech. bdb. prod. 2010r. 350zł, tel. 698 203 839
 •Pralka automat Bosch do małego remontu lub na części 250zł, tel. 669 408 060

•Szafa 3-drzwiowa z lat 50/60 ciemna odbiór z Lublina, tel. 504 377 961
 •Telewizor LCD Panasonoc 32" pilot (potrzebny dekod. do odbioru TV) 320zł, tel. 577 967 757
 •Wersalka 2-letnia bez uszkodzeń 180zł, tel. 691 317 114
 •Wirówka do bielizny sprawna 35zł, tel. 515 089 521
 •Witryna nowoczesna jasna st. bdb. 45zł możliwość dowozu, tel. 691 317 114
 •Wypoczynek z dwoma fotelami, tel. 698 166 546
 •Zestaw mebli z biurkiem kolor drewna (szafa, biurko, półka), tel. 513 332 865
 •Zmywarka Elektrolux 84x60x45cm 550zł, tel. 512 267 683
 •Żelazko krawieckie elektryczne ciężkie, tel. 504 377 961

SPRZEDAM INNE

•4 kłoc lipowe dł. 4m, tel. 512 929 220

PRZEPROWADZKI
TRANSPORT
P.K. TRANS TEL: 500-152-192

OLEK TRANS
 HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY
PRZEWÓZ OSÓB
I PACZEK
www.olek-trans.pl
 +48 698 613 642
 +48 82 575 72 69

ROLNICTWO
I OGRODNICTWO

•50kg rzepaku na olej, nie randapowany, 100zł, tel. 666 092 388
•Beczka na paliwo 200l 20zł, tel. 500 723 304
•Brony 3, pług 2, krajzega, przyczepka sam. Świdnik, śrutownik z siln. 4kW, tel. 691 742 826
•Brony 5-polowe, sieczkarnia 2-nożowa z silnikiem, tel. 795 402 818
•Burakipastewne30zł/100kg, tel. 518 438 448
•Buraki pastewne 35zł/100kg gm. Kamień, tel. 512 396 551
•Case 4230, 1998r. stan oryginalny, tel. 739 461 269
•Ciągnik Ursus 1212, rozrzutnik obornika, siewnik zbożowy 3m Amazone D9, tel. 507 312 242
•Ciągnik Władimirec T25A 1980r. 7.000zł, tel. 535 429 174
•Części do C-330, siewnik zbożowy, pług 5skib., tel. 787 498 304
•Działka ogrodniczosadownicza 24a w Okszwie (różne drzewka krzewy +altanka), tel. 825 650 048
•Działka ogrodowa 675m2 z domkiem ogrodzona zagospodarowana, tel. 691 646 581
•Gniotownik zboża i kukurydzy 1.000zł, silnik 230V 1,5kW, prostownik do akumul. 12V, tel. 505 379 990
•Gorczyca żółta, tel. 509 964 539

Grzyby marynowane i suszone - możliwość wysyłki, tel. 794 294 252

•Kombajn buraczany Kleine, opryskiwacz Hardi 2500l, opryskiwacz Hardi 700l, tel. 535 752 487
•Kombajn Fahr Rubin 3m heder wspomaganie 11.500zł, tel. 504 582 679
•Kombajn zbożowy Bizon Rekord 1992r. 57.000zł sieczkarnia elekt. lucerna siewna, tel. 502 846 914
•Kombajn zbożowy Bizon 2056, 84r. st.bdb, żniwa wykonał bezawaryjnie, 27.000zł, tel. 782 387 060, 669 603 896
•Koparko-spycharka Białoruś z rozdzielaczem z Ostrówka st. bdb. garażow. 13.900zł, tel. 665 213 067
•Kosiarka Hyundai 5,5KM, tel. 739 680 849
•Kultywator 10 redlic, opryskiwacz poj. 400l szer. robocza 10m, tel. 722 275 651
•Kwiat agawa 30-letni 50zł, tel. 825 655 120
•Łyżka skarpówka do koparko-ładowarki szer. 175cm 1.950zł lub zam. na 120cm, tel. 605 055 521
•Malina jesienna Polana, Poranna Rosa, Rubin i inne 0.70zł/szt., tel. 516 157 345
•Marchew jadalna 1,50zł i odpadowa 1zł, siano w kostkach 2,50zł, tel. 596 893 949
•Marchew na karmę dla zwierząt czerwona 3t, tel. 518 9778 921
•MF 255, 1987r. st. dobry, tel. 722 353 786
•Obciążniki na tył C-330, C-28 st. bdb.; koniczyna nasienna oczyszczona, tel. 781 460 376
•Oddam do wykoszenia 15ha lucerny, tel. 518 904 129
•Opony 2szt. 24, 12-4 do Zetora, turbina Monsun, wał p. mocy Zetor 0145, turbina, tel. 509 380 598
•Opryskiwacz 1000l, stół do rzepaku, widły do tura, siano; kupię D47 D732 D83 D55, tel. 600 990 899

•Orzechy włoskie, lrys, pietruszka 6zł/kg, tel. 825 638 178
•Parnik elektryczny 100l, beczki 200l na miód, wodę, spawarka 500, tel. 885 837 858
•Pług 5-skibowy na wysokiej słupicy grudziądzki rama nie pogięta, tel. 509 619 230
•Pług Kverneland 4-skibowy st. bdb., tel. 694 045 998
•Pług PHX 7skib. zabezpieczenia hydrauliczne sprawny technicznie 3.500zł, tel. 605 055 521
•Prasa wysokiego zgniotu Z224, 4.000zł; opryskiwacz Seguip 3200l 15m 10.000zł, tel. 609 093 356
•Przepusty drogowe, beczki na paliwo, zgrabiarka, tel. 787 498 304
•Przyczepa 10t 6,3m rolnicza, 2 koła 1100 na 8 otw., 2skib. konne, widły hds, zaczep, tel. 500 101 015
•Przyczepa 3t bez rejestracji 2.000zł; opryskiwacz 450l 600zł, tel. 846 838 375
•Przyczepa drewniana 3,5t bez rejestracji 2.500zł, tel. 509 048 990
•Przyczepa rolnicza HL 6T, przyczepa rolnicza HL 8T, cyrkulatka z silnikiem, tel. 511 719 749
•Przyczepa samozbierająca, tel. 511 147 273
•Reduktor ką., wózek pod silnik, wałek heblarki, szatkownik, imadło kowalskie i ślus., tel. 694 521 003
•Rośliny domowe duży wybór - begonie żyworódki oleandry sunsewierie klawie itp., tel. 516 194 007
•Rośliny domowe duży wybór - paprocie juki fikusy peperomie szeflery agawy itp., tel. 516 194 007
•Rozrzutnik nawozów lejowy Agromet Brzeg st. bdb., tel. 509 221 006
•Rozrzutnik obornika 1-osłowy Czarna Białostocka 4.000zł, tel. 607 368 816
•Róża jadalna okazałe sadzonki w doniczkach 2l i 3l od 5zł/szt., tel. 516 157 345
•Sadzonki truskawek Hanoye pierwszego matecznika 0,25zł, tel. 608 811 389
•Sadzonki truskawki - smaczna odmiana 0,50zł, tel. 887 330 638
•Sadzonki: sosny, brzozy, olchy, żarnowca i topinambur 0,30zł/szt.-1,50zł/szt., tel. 731 452 737
•Siewnik konny na podnośnik 21lej. ficak słoneczko ciągnikowe 7gwiazd. Krasnystaw, tel. 604 730 572
•Siewnik poznaniak 25lej., wóz do ciągnika, lej nawoz., 2 osie przyczepy 3,5t +felgi, tel. 691 742 826
•Silnik 380V 5,5kW i 2,2kW beczki na paliwo 200l pilarko-hebl. pompa 1st. grudziądz., tel. 694 521 003
•Silnik elektr. 5,5kW, parnik elektr., waga dziesiętna, beczka na paliwo 200l, tel. 695 025 780
•Słoma makowa oraz nasiona maku, tel. 501 848 665
•Sprężarka, wózek 2-kołowy, agregat prądow. 1200W, butla na gaz, grzejnik olejowy, tel. 694 521 003
•Stół do rzepaku, opryskiw. 1000l, widły do tura, siano kostka; kupię D47 D732 D83, tel. 600 990 899
•Suszarnia do ziół i korzeni składana podłogowa z piecem i dmuchawą, tel. 604 565 654
•Świerk srebrny, pospolity, tuje brabant, szmaragd, kosodrzewina jodła bukszan juka, tel. 511 275 733
•Talerzówka szer. 3m Bommet 4.500zł, lucerna siewna polska 7-letnia, tel. 502 846 914

•Tanio - kombajn Bizon Super Z56, 85r.; opryskiwacz polowy ciągany 1200l; pługi, tel. 519 111 369
•Tuje, cyprysy do 100cm 5zł, tel. 889 641 400
•Ursus C-360, sprzedam na części, tel. 607 118 703
•Wałek do piły, silnik Frani, piła spalin. Ural, okna autob. 12szt. 100x140, beczki 200l, tel. 693 368 357
•Wały posiewne 3,5m zawieszane 4.200zł, tel. 666 092 388
•Wóz konny na 16” tanio, oś od Syreny tył, kowadło kowalskie, tel. 693 368 357
•Wystódki buraczane suche w workach po 25kg Horodyszcz 1zł/kg, tel. 510 105 010
•Zetor 6711 z kabiną 75r. 4cyl. 61KM zarej. ubezp. 17.300zł; Matiz 00r. zarej. ubezp., tel. 502 858 956
•Zetor 7011 zadbany krajowy 26.800zł; rozrzutnik obornika masywny 2.100zł, tel. 508 220 839
•Ziemniaki jadalne sprzedam - transport gratis, tel. 735 449 249
•Ziemniaki marchew jadalna i odpadowa kapusta szatkowana kiszona ciągnik Zetor, tel. 505 468 817
•Ziemniaki odmiana Tajfun bardzo smaczne - sprzedam, tel. 697 685 689
•Ziemniaki paszowe 0,50zł/kg, tel. 504 872 088

Zakupię ciągniki, przyczepy - rejestrowane bądź nie, tel. 669 681 711

ZWIERZĘTA

•Boki żółte siwe czerwone i czarne, szaryki i ryżaki, górniki gładkie i czubate, tel. 825 636 866
•Cielaki odchowane mieszańce, do zbierania ziemniaków w zamian zapraszam, tel. 603 361 642
•Gołębie zamońskie różne kolory i murzyny zamońskie, tel. 503 054 727
•Jałówka czarno-biała, termin wycielenia listopad, tel. 793 194 628
•Kaczki mand., kuropatwy czerwone, bażanty młode, pióra ogona pawia, tel. 501 659 629
•Kanarki białe i pomarańczowe, tel. 512 893 056
•Klacz zimnokrwista 6 lat, żrebna, księga główna, kasztan, gm. Ruda-Huta, 13.500zł, tel. 782 155 916
•Koguty młode tegoroczne po 25zł, kogut liliputek młody 20zł, tel. 790 287 128
•Kojec dla psa dużego 3x2x2m solidny stal zb. fi.14 składany z 4 ścian 1.100zł, tel. 697 268 080
•Kotki 6mies. oddam w dobre ręce, tel. 609 023 164
•Koty młode, śliczne (rude, czarne) oddam, tel. 603 157 786
•Krowa 12l. cielna 2 mies. czarno-biała, tel. 507 206 384 (po 19:30)
•Krowa młoda z cielakiem lub bez, spokojna; cielaki byczki 3mies.; klacz zimnokrwista, tel. 501 590 880
•Króle samce i samice na chów (przyrost do 8kg, uszy stojące), tel. 781 789 685
•Króliki rasowe typowo mięsne na chów i do uboju nowozel. czerwone i kalifornijskie, tel. 885 534 069
•Kucyk kary, spokojny, towarzyski, chodzi w siodle, reaguje na polecenia, lubi dzieci, tel. 662 842 688
•Kucyki 3-letnie: ogierek w.110 - 1.200zł i klacz w.120 - 1.400zł, tel. 508 431 297

•Młode kozy białe duże - okolicy Hanny, tel. 573 477 934
•Oddam kotki 8tyg. czarne w dobre ręce, tel. 733 571 001
•Oddam małe koty ok. 4mies. - w dobre ręce, tel. 509 517 940
•Oddam małe koty, tel. 516 261 115
•Oddam piękne kotki (podrośnięte) w dobre ręce, możliwość dowozu, tel. 505 155 793
•Prosiaki rasa mięsna, tel. 505 536 190
•Psy wilki 250zł, tel. 603 496 346

ZDROWIE I URODA

•Fotel obrotowy do wanny dla osób starszych, tel. 510 104 191
•Masz problem z alkoholem? „AA” może Ci pomóc, zadzwoń codziennie godz. 18-21, tel. 518 757 967
•Materac przeciw odleżynowy z pompką st. bdb - tanio 45zł, tel. 515 089 521
•Materac rehabilitacyjny Casada Quattromed III nowy tanio, tel. 825 675 765
•Pampersy 3 dla dorosłego 60szt./60zł; materac p.odleżynowy 100zł i meblowy 300zł, tel. 781 516 229
•Skuter inwalidzki używany łatwa obsługa 2 akumulatory zasięg do 40km 2.500zł, tel. 785 037 795
•Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy. tel. 606 588 208
•Uchwył prosty 20cm i 30cm oraz uchylny - dla osób starszych, tel. 510 104 191
•Wózek elektryczny inwalidzki st. idealny, tel. 785 015 440

NAUKA

•Angielski - pomoc w nauce, przygotowanie do egzaminów i matury, 30zł/h, tel. 663 191 059
•Angielski - poprawki matur, u n-la po pobycie i nauce w USA, w. poziomy, tłumaczenia, CV, topiki, konwersacje, 30zł/h, tel. 661 548 299
•Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw. 35zł/h, tel. 661 323 565
•Chemia, matematyka, fizyka - korepetycje, doświadczenie, dojazd, tel. 692 961 635
•J. polski - poprawki matur, korepetycje SP Gimn. LO 30zł/h, tel. 661 548 299
•Korepetycje z j. polskiego i j. angielskiego - szk. podstawowa, doświadcz., od 30zł/h, tel. 570 701 051
•Korepetycje z matematyki u nauczyciela, tel. 661 082 907
•Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730
•Matematyka - wszystkie po-

PRACA W NIEMCZACH DLA:

- Kierowców z C i E
- Mechanika do ciężarówek
- Lakiernika
- Budowlanica z doświadczeniem

+49 163 4338030



Firma Elektro-Conect Łukasz Szołtysik z Tarnowskich Gór wchodząca w skład grupy Kapitałowej Elektro-Conect Group GmbH siedzibą w Niemczech

ZATRUDNI

ELEKTRYKÓW, ELEKTROMONTERÓW

FIRMA ZAPEWNI:

- umowę o pracę, ciągłość zleceń,
- stabilne zatrudnienie
- zakwaterowanie i transport.

Mile widziana znajomość języka niemieckiego.

Elektro-Conect zaprasza do współpracy również brygady kilku-osobowe oraz firmy.

Informacja pod nr 881 089 379.



ziomy, matura, doświadczenie, dojazd, tel. 608 658 546
•Nauka redagowania różnych form wypowiedzi (szkoła podstawowa, średnia), przygotowanie do matury, praca z uczniem dyslektycznym, doświadczony polonista, egzaminator, tel. 515 196 411 (po 18:00)
•Pomoc w odrabianiu lekcji kl. 4-5 j. polski / angielski, korepetycje szk. podst., 30zł/h, tel. 696 548 091
•Przepisywanie komputerowe w j. pol. i ang. szybko i profesjonalnie, korekta tekstów istniejących, nanoszenie poprawek, fachowe doradztwo, pisma oficjalne i urzędowe, tel. 661 548 299
•Rosyjski, dzieci i dorośli, każdy poziom, nauczyciel z wieloletnim stażem, 35zł/h, tel. 695 040 302

DAM PRACĘ

Praca w Holandii

- PRODUKCJA ■ ROLNICTWO
- OGRODNICTWO

☎ 533 111 037 533 966 678

www.workcentre.com.pl

•Dam pracę budowlancom, tel. 609 150 543
•Firma Dar-Pol zatrudni pracowników budowlanych, tel. 604 431 005
•Fryzjer/fryzjerka na samodzielne stanowisko Chełm ul. Lubelska, tel. 502 487 945
•Operator koparko-ładowarki JCB, tel. 609 150 543
•Praca dorywcza (prace wykończeniowe, remonty, malowanie, szpachlowanie, regip-

sy, itp.), tel. 502 923 511 (do godz. 15:00)
•Zatrudnię pomoc do zakładu blacharsko-lakierniczego i do wulkanizacji, tel. 512 217 013
•Zlecę malowanie zbiorników na zboże, tel. 605 055 521

SZUKAM PRACY

Emeryt - w sile wieku, pracowity, solidny - podejmie pracę dodatkową, tel. 604 294 321

•Drobne naprawy w domu, tzw. „złota rączka”, tel. 734 732 927
•Kobieta podejmie pracę jako pomoc kuchenna, piekarnicza, itp., tel. 884 654 645
•Koszenie trawy i zarośli piłą spalinową, tel. 600 857 328
•Piłowanie drewna, koszenie - własny sprzęt, tel. 608 800 380
•Pomogę lub wykonam prace naprawczo-remontowe, tel. 504 191 169
•Sprzątanie, mycie okien, pomożę w ogrodzie, tel. 798 738 106
•Szukam pracy fizycznej, prace porządkowe, sprzątanie posesji, itp., tel. 690 470 313
•Szukam pracy jako opiekunka do dziecka lub do sprzątania biur, tel. 608 749 884
•Szukam pracy jako opiekunka do osoby starszej, tel. 510 455 818
•Wycinka drzew niebezpiecznych, tel. 508 912 215
•Wykonam malowanie, położę panele, zmontuję ościeżnice, drzwi i okna, wystawiam fakturę, tel. 534 272 556

Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chełmie	
CENTRUM KSZTAŁCENIA	
tel./fax 82 564 22 69 www.zdz.chelm.pl e-mail: ck@zdz.chelm.pl	
Agent celny	październik 2019 r.
Obsługa komputera Word, Excel, Internet – kolejne zajęcia	październik 2019 r.
Szkolenia okresowe dla wszystkich grup zawodowych	październik 2019 r.
Pierwsza pomoc przedmedyczna	październik 2019 r.
Fryzjerski z egzaminem czeladniczym	październik 2019 r.
Kadrowo – placowy z obsługą sekretariatu	październik 2019 r.
Kasjer walutowy	październik 2019 r.
Kierowca wózków jezdniowych	październik 2019 r.
Kucharz młej gastronomii	październik 2019 r.
Kurs kroju i szycia	październik 2019 r.
Księgowość z obsługą komputera	październik 2019 r.
Obsługa kas fiskalnych	październik 2019 r.
Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych	październik 2019 r.
Obsługa pił spalinowych i kosiarek	październik 2019 r.
Palacz kotłów wodnych i parowych opalanych węglem, koksem, olejem i gazem - kolejne zajęcia	15.10.2019 r. godz. 16.00
Pedagogiczny dla instruktorów praktycznej nauki zawodu	październik 2019 r.
Kurs przyuczający do zawodu elektryka i przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP	październik 2019 r.
Spawanie E,G, MAG, MIG,TIG	październik 2019 r.
Slusarz/Tokarz/Frezier	październik 2019 r.
Diagnosta samochodowy	październik 2019 r.

Złoto, srebro, brąz...



W Kraśniku rozegrany został XXVIII międzynarodowy turniej o puchar Ziemi Kraśnickiej kadetek w zapasach kobiet i stylu wolnym. Trzy medale wywalczyły zawodniczki Cementu Gryf

Chełm. Do walk o medale, oprócz klubów z Polski, stanęły drużyny z Białorusi, Ukrainy, Hiszpanii, Czech, Kanady i Łotwy. Zawodniczki MKS Cement Gryf Chełm zaprezentowały wysoką formę

zdobytą 3 medale. Złoto wywalczyła **Daniela Tkachuk**, srebro - **Wiktorija Kamela**, a brąz - **Urszula Piotrowska**. Trenerami medalistek są **Dariusz Kucharski** i **Igor Lobas**. (k)

Sześć razy na podium

Sześć medali wywalczyli reprezentanci Chełmskiego Klubu Karate Kyokushin Kanku podczas piątego ogólnopolskiego turnieju karate kyokushin IKO w Zamościu. Do rywalizacji przystąpiło 220 karateków z 15 klubów. Zawodnicy chełmskiego Kanku sześć razy stanęli na podium. **Kacper Grądkowski** był pierwszy w kumite juniorzy młodszy 14-15 lat do 65 kg i drugi w kata juniory młodszy, **Natalia Szopa** pierwsza w kumite juniorki młodsze 14-15 lat do 55 kg i trzecia w kata juniorki młodsze, **Mikołaj Smażyło** trzeci



w kumite kadeci 10-11 lat do 35 kg, a **Alan Komasa** trzeci w kumite kadeci młodszy 8-9 lat do 30

kg. Sędziami turnieju byli sensei **Waldemar Kozioł** i sensei **Krzysztof Kozioł**. (kg)

Grad medali Satori



W sobotę zawodnicy Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori uczestniczyli w piątym turnieju o puchar wójta gminy Za-

mość. W imprezie udział wzięło 220 zawodników z 15 klubów, w tym z Ukrainy. Wyjazd zakończył się sukcesem podopiecznych sen-

sei **Bartłomieja Zakrzewskiego** i sensei **Wojciecha Kłodnickiego**, którzy wywalczyli 19 medali i drużynowo zajęli piąte miejsce. Złoto dla Satori zdobyli: **Aleksandra Jaszczuk**, **Bartosz Pachuta**, **Tycjan Bielak**, **Mateusz Hurko**, srebro - **Hanna Grochecka**, **Julia Nowak**, **Marcel Grabowski**, **Brajan Saja**, **Oliwier Andrejczuk**, brąz - **Oliwia Urbańska**, **Angelika Chomik**, **Wiktorija Kaniewska**, **Natalia Błaszczuk**, **Jakub Olasek**, **Bartłomiej Kiryk**, **Robert Kasprzak**, **Maciej Koguciuł**, **Szymon Budziński**, **Filip Sierpiński**. Organizatorem i sędzią głównym zawodów był shihan **Krzysztof Policha** (5 dan). (kg)

O srebrne muszkiety



Drużyna dziewcząt z II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie (Natalia Kamińska, Jagoda Wrzyszczyk, Martyna Pastuszek) zajęła czwarte miejsce na Finale Centralnym 58. Ogólnopolskich Zawodów Strzeleckich „O Srebrne Muszkiety”. Zawody odbyły się w Bydgoszczy. Indywidualnie 10 miejsce zajęła **Martyna Pastuszek**, 13 - **Natalia Kamińska**, zaś 14 - **Jagoda Wrzyszczyk**. (r)

Medale karateków

Dwa medale z ogólnopolskiego turnieju karate o Puchar z Żelaz, rozegranego w Końskich, przywieźli zawodnicy Chełmskiego Klubu Karate, podopieczni trenera **Pawła Pędzińskiego**. W zawodach wzięło udział 300 osób z 29 ośrodków. Chełmski Klub Karate reprezentowało trzech zawodników. Drugie miejsce w kategorii kadet starszy zajął **Igor Rondoś**. W kat. młodzik trzecie miejsce wywalczył **Mikołaj Rondoś**. **Maciej Seniuk** odpadł w ćwierćfinałach. (k)

Chełm Biega w czołówce



Reprezentanci z Grupy Chełm Biega nie zwalniają tempa. Pierwszą dychą do maratonu rozpoczęli nowy sezon Grand Prix Lublina 2019/2020. Na starcie nie zabrakło zawodników i zawodniczek z Chełma. Troje stanęło na podium. Pierwsze miejsce w kategorii kobiet K40 zajęła **Ewa Furmanik**. Na najwyższym stopniu podium, w kategorii wiekowej K60, stanęła też **Irena Paździor**. Z kolei wśród mężczyzn w kategorii M40, na trzeciej pozycji uplasował się **Mariusz Łobaczuk**. (r)

Bili mocno i celnie

Złote medale podczas dziesiątego międzynarodowego turnieju bokserskiego w Dębicy wywalczyli **Igor Rondoś** i **Marek Tołyż** z MKS II LO Chełm. W zawodach startowało 56 bokserów i bokselek z 17 klubów z Polski oraz reprezentacja Słowacji. **Igor Rondoś** walczył w kat. młodzik do 52 kg z zawodnikiem Stali Rzeszów **Maksymilianem Wąsaczem**. - Igor boksował bardzo dobrze, pokazał dobry techniczny boks - mówi **Józef Radziewicz**, trener MKS II LO. - Jego ciosy były cenne i mocne. Przeciwnik Igora był trzy razy liczony przez sędziego. W końcu sędzia go poddał - dodaje. **Rondoś** został uznany za najlepszego zawodnika turnieju w kategorii młodzik i otrzymał okazy puchar. Pierwsze miejsce zajął też drugi wychowanek **Radziewicza** **Marek Tołyż**, który walczył w kat.



57 kg. W finale boksował z zawodnikiem Hetman Zamość **Bartłomiejem Kwiatkowskim**. - Była to walka bardzo zacięta i wyrównana. Sędziowie orzekli jednak, że lepszy był **Marek** - mówi trener chełmskich bokserów. Drugie miejsce zajął brat

bliźniak **Marka** - **Arkadiusz Tołyż**. - Jestem bardzo zadowolony z występu moich zawodników. Były to ich pierwsze walki na tak mocnym turnieju. Pokazali, że mają duży talent bokserski, odwagę i zaciętość - podsumowuje **Radziewicz**. (kg)

Licealiści na bieżni



Na stadionie miejskim w Chełmie rozegrano półfinał wojewódzkiej lekkoatletycznej licealiady. Wśród dziewcząt i chłopców triumfowały drużyny Zespołu Szkół Ekonomicznych i Mundurowych w Chełmie.

Oto wyniki rywalizacji drużynowej: dziewczęta - 1. ZSEIM w Chełmie - 772 pkt. (opiekun - **Sebastian Kogut**), 2. ZSZ nr 1 i II LO we Włodawie - 619 pkt. (**Karol Repa**), 3. I LO w Chełmie - 592 pkt. (**Monika Klimkowska**), 4. ZSGiH w Chełmie - 554 pkt. (**Bożena Szukała**), 5. II LO w Chełmie - 443 pkt., (**Kinga Krawczyk**), 6. ZSBiG w Chełmie - 436 pkt. (**Edyta Kudymba**, **Leszek Kosiński**), 7. IV LO w Chełmie - 429 pkt. (**Renata Janiuk**), 8. ZSEIT w Chełmie - 317 pkt. (**Jacek Siry**), 9. ZST w Chełmie - 247 pkt. (**Dariusz Jabłoński**), chłopcy - 1. ZSEIM w Chełmie - 833 pkt. (**Piotr Moliński**), 2. ZSZ nr 1 i II LO we Włodawie - 816 pkt. (**Andrzej Wysokiński**), 3. I LO w Chełmie - 773 pkt. (**Aneta Wdowiak**), 4. ZST w Chełmie - 735 pkt. (**Mieczysław Czwaliniński**), 5. II LO w Chełmie - 721 pkt. (**Adam Kot**), 6. ZSEIT w Chełmie - 618 pkt. (**Mariusz Półtorak**), 7. ZSBiG w Chełmie - 598 pkt. (**Marcin Żyliński**), 8. IV LO w Chełmie - 488 pkt. (**Grzegorz Sykula**), 9. ZSGiH w Chełmie - 385 pkt. (**Janusz Lesicki**). Indywidualnie: **DZIEWCZĘTA**: 100 m - 1. **Paulina Zielińska** (ZSEIM, 13,72), 2. **Martyna Fa-**

biańczyk (I LO, 14,38), 3. **Nikola Kogut** (ZSEIM, 14,96), **400 m** - 1. **Martyna Szeliga** (ZSGiH, 1:03,84), 2. **Amelia Oleszczyńska** (I LO, 1:09,33), 3. **Weronika Pszczola** (ZSEIM, 1:13,47), **800 m** - 1. **Katarzyna Jargieła** (ZSEIM, 2:46,04), 2. **Wioletta Giers** (ZSEIM, 2:52,25), 3. **Oliwia Panas** (II LO, 2:55,62), **skok w dal** - 1. **Martyna Kalinka** (ZSZ nr1 i II LO Włodawa, 4,75 m), 2. **Katarzyna Magryta** (I LO Chełm, 4,44), 3. **Paulina Kuczyńska** (ZSEIM Chełm, 4,41), **skok wzwyż** - 1. **Aleksandra Mękal** (ZSEIM Chełm, 135 cm), 2. **Patrycja Mazurek** (ZSEIM Chełm, 125), 3. **Aleksandra Mocaraka** (ZSBiG Chełm, 120), **pchnięcie kulą 4 kg** - 1. **Ewelina Kaczyńska** (ZST Chełm, 10,21 m), 2. **Nikola Polkowska** (ZSBiG Chełm, 8,75), 3. **Wiktorija Góra** (ZSZ nr 1 i II LO Włodawa, 8,24), **rzut oszczepem 600 g** - 1. **Julia Stępień** (ZSZ nr 1 i II LO Włodawa, 21,90 m), 2. **Magda Krysa** (ZSZ nr 1 i II LO Włodawa, 10,52), 3. **Natalia Mazu-**



Integracja poprzez sport

Sport, rehabilitacja, integracja - to trzy najważniejsze walory i jednocześnie istota dyscypliny, jaką jest Boccia. 5 października uczestnicy Warsztatu Terapii Zajęciowej w Rejowcu Fabrycznym wzięli udział w Pucharze Polski Boccia 2019 w Zamościu.

Dwóch podopiecznych rejonieckiego WTZ, poruszających się na wózkach inwalidzkich, wzięło udział w turnieju Bocci w ramach Polskiej Ligi Boccia (III liga) w kategorii startowej BC2 i zajęli odpowiednio: **Zbigniew Prokopiuk** - trzecie miejsce, **Damian Ćwir** - czwarte miejsce. W kat. drużynowej wystawiona przez ośrodek drużyna w składzie: **Daniel Tkaczyk**, **Patryk Zalewski**, **Marcin Mochnej** zajęła trzecie miejsce w rywalizacji o puchar dyrektora Szkoły Mistrzostwa Sportowego w Zamościu.



Boccia to sportowa dyscyplina paraolimpijska wywodząca się od włoskiej gry w bule. Gra polega na umieszczeniu jak największej ilości bil jednego koloru (czerwone/niebieskie) w sąsiedztwie białej bily, wyrzucanej przez zawodnika rozpoczynającego grę. Zawodnicy

wykonują rzut, siedząc lub stojąc. Bile umieszczane są na boisku poprzez rzut, kopnięcie lub z użyciem „rynnny” sterowanej przez asystenta. Mecz kończy się po 4 endach, zwycięstwem zawodnika/drużyny, który umieścił najwięcej bil w sąsiedztwie białej bily. (k)

30 października wielki mecz w Chełmie!

Bilety idą, jak świeże bułeczki

W czwartek 10 października ruszyła przedsprzedaż biletów na pucharowe starcie, hit sezonu, Chełmianka kontra obrońca Totolotek Puchar Polski – Lechia Gdańsk. Tylko w ciągu dwóch dni chełmski klub sprzedał ponad 700 wejściówek. Mecz z trybun stadionu miejskiego w Chełmie obejrzy ponad 2 000 widzów.

Klasowy rywal, przystępna cena biletu spowodowały, że liczba chętnych, którzy chcą obejrzeć mecz 1/16 finału Totolotek Puchar Polski pomiędzy Chełmianką Chełm, a trzecią drużyną ubiegłorocznego sezonu piłkarskiej ekstraklasy, Lechią Gdańsk jest rekordowa. Wiadomo już, że chełmski klub, choć początkowo zabiegał o zgodę na trybuny 3 000 kibiców, będzie mógł zorganizować imprezę masową do 2 200 uczestników. Ze względów bezpieczeństwa obiekt przy ul. I Pułku Szwoleżerów 15A nie wypełni się jednak po brzegi. Chodzi o przepisy przeciwpożarowe. Stadionowi Miejskiemu w Chełmie do nowoczesnych aren piłkarskich bardzo daleko. Był budowany ponad 40 lat temu.

W ubiegły czwartek 10 października klub ruszył z przedsprzedażą biletów na pucharowy mecz. W ciągu dwóch dni sprzedało się ponad 700 wejściówek. – Mammy sporo zamówień, również okolicznych klubów sportowych, dlatego apelu-

Wielkie Piłkarskie Wydarzenie!
Zobacz Gwiazdy PKO BP Ekstraklasa!
1/16 FINAŁU

CHEŁMIANKA
VS
LECHIA
GDĄŃSK

30 października 2019 (środa) godz. 13³⁰
Stadion Miejski w Chełmie, ul. I Pułku Szwoleżerów 15A

CENA BILETU (w tym 8 proc. VAT): 25 zł – przedsprzedaż w klubie w godz. 9⁰⁰-14⁰⁰

Impreza masowa

SPONSOR STRATEGICZNY

SPONSOR GŁÓWNY

FUNDACJA
PRACOWNIKI

SPONSOR

jemy do kibiców, by pospieszili się i jak najszybciej dokonali zakupu biletów – mówi **Grzegorz Gardziński**, prezes Chełmianki. – W takim tempie przedsprzedaż możemy zakończyć w ciągu kilku dni.

Przedsprzedaż biletów jest prowadzona od poniedziałku do piątku w siedzibie klubu w godz. 9.00

– 14.00. Dodatkowo w poniedziałek 14 bm. będzie można kupić wejściówki w godzinach popołudniowych od 16.00 do 18.00. Cena biletu dla wszystkich – 25 zł.

Takiego meczu, jaki odbędzie się 30 października, w Chełmie jeszcze nie było. Chełmianka dotąd nie mierzyła się w oficjalnym spotkaniu z

klubem z ekstraklasy. Pucharowy pojedynek z Lechią Gdańsk będzie niezwykłym wydarzeniem piłkarskim, największym po reaktywacji chełmskiego klubu w 1999 r. Lechia jest naszpikowana topowymi piłkarzami. W bramce gra **Dusan Kućciak**, mistrz Polski z Legią Warszawa, który występował również na

Rafał Kijańczuk znowu zwycięski!

Kamień spadł mu z serca! Chełmianin Rafał Kijańczuk po dwóch porażkach, wrócił na zwycięską ścieżkę. Podczas Gali FEN 26 we Wrocławiu w niespełna minutę pokonał przez nokaut doświadczonego Marcina Zontka, dla którego była to ostatnia walka w MMA.

Rafał Kijańczuk to bez wątpienia jeden z największych talentów w polskim MMA. Po błyskotliwych wygranych walkach, w ciągu kilkunastu sekund, został zauważony przez rosyjską federację M-1 Global, dla której stoczył cztery pojedynki. W walce o mistrzowski pas doznał pierwszej porażki w zawodowym MMA. Przegrał z **Khadisem Ibragimovem**, który automatycznie po tym zwycięstwie dostał kontrakt w UFC. Kijańczuk do oktagonu wrócił podczas Gali FEN25, gdzie doznał drugiej porażki, tym razem z **Adamem Kowalskim**.

Rafał Kijańczuk po tej przegranej odpoczął, następnie wznowił przygotowania i po ciężkich treningach stanął w oktagonie na Gali FEN 26, która w ubiegłą sobotę odbyła się we Wrocławiu. Chełmianin walczył z doświadczonym **Marcinem Zontkiem**, dla którego był to ostatni pojedynek w karierze. Kijańczuk rozpoczął walkę w swoim stylu, bardzo szybko przeszedł do ataku. Zadał rywalowi kilka mocnych ciosów, które zachwiały Zontkiem. Po chwili przeciwnik Kijańczuka znalazł się na deskach, a chełmianin zasypał go gradem potężnych ciosów. Sędzia przerwał pojedynek ogłaszając zwycięstwo Rafała Kijańczuka.

Po walce doszło do spotkania twarzą w twarz Kijańczuka i jego wcześniejszego rywala, Adama Kowalskiego. Wszystko wskazuje na to, że już niedługo dojdzie do rewanżu. (r)



Zemściły się niewykorzystane okazje

Juniorzy młodszy Chełmianki w meczu I Ligi Wojewódzkiej Grupy B z dotychczasowym liderem, Wisłą Puław, chcieli przede wszystkim zrehabilitować się za wysoką porażkę na wyjeździe kilka tygodni temu aż 0:12. I gdyby wykorzystali wszystkie wypracowane okazje do zdobycia gola, kto wie, jakim wynikiem zakończyłoby się to spotkanie, choć Wisła też miała swoje okazje.

Pierwszy kwadrans w wykonaniu podopiecznych **Radosława Leonowicza** był bardzo dobry. Chełmianka mogła prowadzić 2:0, bo w stuprocentowych sytuacjach strzeleckich znaleźli się **Dominik Dąbrowski** i **Gabriel Barszczewski**.

– Nie sfinalizowali składnych akcji, a okazje były wybrane – mówił po spotkaniu trener Chełmianki. – Później gra wyrównała się i swoje sytuacje miała Wisła. Stworzyła cztery „setki”, ale żadnej nie wykorzystała. W 37 min. popełniliśmy błąd przy stałym fragmencie gry, który kosztował nas utratę gola. Po zmianie stron Wisła podwyższyła wynik, ale odpowiedzieliśmy bramką Barszczewskiego. Potem mieliśmy okazje, by doprowadzić do remisu. Niestety, Dąbrowski i Barszczewski nie trafili do siatki, co wykorzystali rywale i zdobywając dwa kolejne gole, zapewnili sobie wygraną. Ogólnie rzecz biorąc, rozegraliśmy słabszy mecz, przeciwnik miał za

dużo wolnej przestrzeni, graliśmy daleko od rywala, nie opanowaliśmy środka pola, no ale najbardziej szkoda zmarnowanych sytuacji. Dominik Dąbrowski nie może się przełamać, zarówno w zespole juniorów starszych, jak i w naszej drużynie. Potrafi znaleźć się w sytuacji strzeleckiej, ale potrzebuje gola, by się odblokować. Przed nami kolejne trudne spotkanie w Białej Podlaskiej z TOP 54, pojeździemy powalczyć o jak najlepszy wynik – dodaje R. Leonowicz.

ChKS CHEŁMIANKA – WISŁA PUŁAWY 1:4 (0:1)
Gola dla Chełmianki strzelił **Barszczewski** w 52 min.
ChKS: Nowosad – Kuźmiński,

Saja, Tywoniuk (85 Biskupski), Mazurek (85 Wyrostek), Jeż (60 Kulasza), Marczuk, Kołaczkowski (62 Klimowicz), Żurek (85 Malec), Barszczewski, Dąbrowski.

Inne wyniki 10. kolejki: Stal Kraśnik – Łada Biłgoraj 2:0, TOP 54 Biała Podlaska – MOSiR Lubartów 6:1, Widok Lublin – Lublinianka przelozony. (r)

TABELA				
1. Wisła P.	10	25	52-15	
2. TOP 54	10	24	36-17	
3. Lublinianka	9	16	19-12	
4. CHEŁMIANKA	10	15	20-27	
5. Stal K.	10	13	16-25	
6. Łada	10	7	11-30	
7. Widok L.	9	5	12-24	
8. MOSiR	10	4	7-23	

angielskich boiskach, i reprezentant Słowacji. Obrońca **Błażej Augustyn** grał w Anglii, we Włoszech i Szkocji. Kolejny defensor **Filip Mladenovic** to aktualny reprezentant Serbii, jeden z najlepszych obecnie piłkarzy Lotto Ekstraklasa. Druga linia Lechii wygląda jeszcze bardziej imponująco. Grają w niej byli reprezentanci, **Sławomir Peszko** – mistrz Polski z Lechem Poznań, **Rafał Wołski** – mistrz Polski z Legią, **Daniel Łukasik** – również mistrz z Legią, **Lukas Haraslin** – reprezentant Słowacji, czy dwaj inni świetni ligowcy, **Patryk Lipski** i **Maciej Gajos**. Atak to Portugalczyk **Flavio Paixao** i były reprezentant Polski, gracz Hannover 96, **Artur Sobiech**. Drużynę od ponad półtora roku prowadzi jeden z najdłuższych polskich trenerów, **Piotr Stokowiec**. Jak powiedział Maciej Kalkowski, II trener Lechii, który oglądał sobotni mecz Chełmianka – Podlasie, gdański zespół przyjedzie do Chełma w najsilniejszym składzie. – Wyciągnęliśmy wnioski z meczu z Gryfem Wejherowo w 1/32 finału Pucharu Polski. Zagraлиśmy w nieco rezerwowym zestawieniu i po siedmiu minutach przegrywaliśmy 0:2. Dlatego nie zamierzamy lekceważyć naszego najbliższego przeciwnika – powiedział M. Kalkowski.

Spotkanie Chełmianka – Lechia Gdańsk zostanie rozegrane w środę 30 października o godz. 13.30. Tak wczesna pora to nie wymysł działaczy Chełmianki. Jak tłumaczy prezes Gardziński, chełmski stadion nie posiada sztucznego oświetlenia. – Organizator, ustalając godzinę meczu, musi wziąć pod uwagę zmianę czasu na zimo-

wy, a także ewentualną dogrywkę i rzuty karne. Mecz musi w całości odbyć się przy dziennym świetle. Zdajemy sobie sprawę z tego, że godzina jest niefortunna i wielu kibiców może mieć problem z urwaniem się z pracy, ale inny termin nie wchodził w grę. Dlatego też godzinę rozpoczęcia meczu podaliśmy na prawie miesiąc przed jego rozegranie, po to, by kibice mogli wziąć ewentualnie wolne w pracy, lub zwołać się z kilku godzin. Takiego meczu nie było jeszcze i być może długo nie będzie – dodaje prezes Chełmianki.

Jak już informowaliśmy, mecz odbędzie się jako impreza masowa. Wszyscy kibice muszą zatem dostosować się do ustawy o imprezach masowych. Warto się z nią wcześniej zapoznać, by później nie było zaskoczenia. – Zawsze przy imprezach masowych jest problem z parasolami. Na pewno trzeba będzie zdeponować parasole z tzw. szpikulcem. Uczulamy już teraz kibiców, by nikt nie miał do nas pretensji – twierdzi prezes Gardziński.

Zarząd Chełmianki zwraca się też z gorącym apelem do przedsiębiorców o finansowe wsparcie klubu. – Przyjazd do Chełma tak klasowej drużyny, jaką jest niewątpliwie Lechia Gdańsk, będzie wielkim organizacyjnym wyzwaniem dla naszego Klubu, ale również świetną okazją do promocji naszych sponsorów. Gorąco zachęcamy lokalnych przedsiębiorców do zaprezentowania swojej firmy podczas tak doniosłego wydarzenia, jakim będzie mecz z jedną z najlepszych piłkarskich drużyn w Polsce – podkreśla G. Gardziński. (r)

Nie strzelili rzutu karnego...

Jeden punkt zdobyli juniorzy starsi Chełmianki w spotkaniu I Ligi Wojewódzkiej Grupy A z Górnikiem Łęczna na jego terenie. Zespół trenera Jana Konojackiego mógł przywieźć trzy punkty, ale przy stanie 1:1 rzutu karnego nie wykorzystał **Paweł Wójcicki**. Mimo to, Chełmianka pozostała liderem tabeli.

Na dziesięć dotąd rozegranych spotkań juniorzy starsi Chełmianki odnieśli siedem zwycięstw, zanotowali dwa remisy i doznali jednej porażki. W Łęcznej podopieczni **Jana Konojackiego** nie zagrałi dobrego meczu. Szkoleniowiec nie mógł skorzystać z trzech czołowych zawodników: **Kamila Leśniaka**, **Jakuba Jodłowskiego** i **Macieja Olszaka**. – Ocena tego meczu zarówno na gorąco jak i na chłodno jest taka sama. To był nasz najsłabszy występ w wykonaniu całego zespołu w tym sezonie – mówił po ostatnim gwizdku sędziego szkoleniowiec drużyny Chełmianki. – Nie możemy pozwolić sobie na takie dysproporcje w grze całego zespołu. Jesteśmy liderem rozgrywek i za każdym razem musimy to udowodniać. Wyraźnie akcentować, że to miejsce, na którym znajdujemy się, nie jest dziełem przypadku – podkreśla Konojacki. – Jest jednak pozytywnie z tego spotkania. Mianowicie to, że doprowadziliśmy do remisu, a przy większej koncentracji i pewności siebie, kiedy to przy stanie 1:1 sędzia za faul w polu karnym na **Dawidzie Lewkowiczu** podyktował jedenastkę, mogliśmy do domu

wracać w lepszych nastrojach – dodaje szkoleniowiec.

Z jedenastu metrów, pod nieobecność etatowego egzekutora karnych Olszaka, uderzał **Paweł Wójcicki**. Trafiał w środek bramki, prosto w bramkarza, który odbił piłkę. – Musimy szybko pozbierać się i w kolejnym meczu potwierdzić, że to stało się w Łęcznej, było tylko wypadkiem przy pracy – twierdzi Jan Konojacki.

W 11. kolejce juniorzy starsi Chełmianki, którzy walczą o awans do ligi makroregionalnej, zmierzają się na wyjeździe z Lublinianką. Mecz w sobotę 19 bm.

GÓRNIK ŁĘCZNA – ChKS CHEŁMIANKA 1:1 (1:0)

Bramkę dla Chełmianki strzelił **Krzysztof Haponiuk** w 65 min.

ChKS: Wojtiuk – Jabłoński (76 Krzyżanowski), Guz, Salewski (46 Haponiuk), Zalewski, Rak, Krawiec, Rzepecki, Wójcicki, Adamski (82 Dzierba), Dąbrowski (37 Lewkowicz).

Wyniki innych meczów 10. kolejki: Avia Świdnik – Lublinianka Lublin 2:1, Tomasovia Tomaszów Lubelski – Orleń Radzyń Podlaski 3:4, Podlasie Biała Podlaska – Motor Lublin 0:4. (r)

TABELA				
1. CHEŁMIANKA	10	23	20-10	
2. Avia	10	19	28-22	
3. Orleń	9	19	25-14	
4. Motor	10	16	23-18	
5. Tomasovia	10	12	16-18	
6. Lublinianka	10	11	14-17	
7. Górnik	10	7	13-18	
8. Podlasie	9	4	6-28	

ASTRA LEŚNIEWICE – TATRAN KRAŚNICZYN 2:5 (1:2)

0:1 – Fedak (19), 0:2 – Tokarczyk (20), 1:2 – Olejniczak (21), 1:3 – Szeniak (70), 1:4 – Sadlak (71), 2:4 – Hurko (72), 2:5 – Sadlak (83 karny).

WOJSŁAWIA WOJSŁAWICE – VITRUM WOLA UHRUSKA 2:3 (1:3)

0:1 – Łubkowski (1), 0:2 – Łubkowski (6), 1:2 – Tabuła (19), 1:3 – Łubkowski (45), 2:3 – Trubacz (65).

PLAWANICE KAMIEŃ – HUTNIK DUBECZNO 1:1 (1:1)

1:0 – Stocki (15), 1:1 – Grzegorz (37).

HUTNIK RUDA HUTA – SPARTA II REJOWIEC FABRYCZNY 3:0 (3:0)

1:0 – Pawlak (14), 2:0 – Dubij (27), 3:0 – Balcerek (39). (kg)

TABELA				
1. Znicz	9	22	40-12	
2. Zryw	9	20	40-19	
3. Hutnik RH	9	19	23-12	
4. Sawena	9	18	31-18	
5. Vitrum	9	15	24-20	
6. Wojsławia	9	14	26-19	
7. Hutnik D.	9	12	19-15	
8. Tatrzan	9	9	16-35	
9. Pławanice	9	8	13-25	
10. Astra	9	7	19-36	
11. Siedliska	9	6	15-36	
12. Sparta II	9	6	12-31	

KLASA A. Damian Stępniak zgasił Znicz

Stało się. W arcyciekawym meczu na szczycie „A” klasy, lider – Znicz Siennica Różana – w końcu znalazł swojego pogromcę. W Gorzkowie Zryw wygrał 5:4, a bohaterem był napastnik gospodarzy, Damian Stępniak, który zdobył wszystkie pięć bramek dla swojej drużyny. Trzecie miejsce

w tabeli utrzymał Hutnik, który w Rudzie Hucie nie dał szans rezerwowym Sparty Rejowiec Fabryczny. Rozkręca się Tatrzan. Ekipa z Kraśniczyna pewnie pokonała Astrę i to na wyjeździe. Trzy punkty w Wojsławicach wywalczyło Vitrum Wola Uhruska, a Sawena Sawin nie dała szans MKS Siedli-

ska. W meczu Pławanice Kamień-Hutnik Dubeczno podział punktów. Oto komplet wyników 9. kolejki i tabela klasy „A”:
ZRYW GORZKÓW – ZNICH SIEN-NICA RÓŻANA 5:4 (1:2)
0:1 – Winiarczyk (2), 1:1 – D. Stępniak (41), 1:2 – Dobosz (42), 2:2 – D. Stępniak (50), 3:2 – D.

Stępniak (52), 4:2 – D. Stępniak (55), 5:2 – D. Stępniak (65), 5:3 – Olszyna (67), 5:4 – D. Mazurek (90+1).

MKS SIEDLIKA – SAWENA SAWIN 1:3 (0:2)

0:1 – J. Jaglewicz (21), 0:2 – J. Jaglewicz (30), 0:3 – Prucnal (90), 1:3 – Olech (90+2).

Miały być trzy punkty, jest jeden...

ChKS CHEŁMIANKA – PODLASIE BIAŁA PODLASKA 2:2 (0:2)

0:1 – Zabielski (3), 0:2 – Martynek (8), 1:2 – Czułowski (58), 2:2 – Czułowski (77).

ChKS: Osuch (46 Szymkowiak) – Wołos, J. Niewęglowski (76 Kwiatkowski), Mysza, Krasniewski, Uliczny, Czułowski, D. Niewęglowski, Warecki (46 Hładkyy), Wolski, Kocot (80 Kuśmierz).

Mecz z Podlasie dla piłkarzy Chełmianki miał być przełamanie po serii trzech porażek z rzędu. Po bardzo słabym występie w Dębicy wydawało się, że podopieczni Artura Bożyka w konfrontacji z ostatnim zespołem tabeli rozegrają dobre spotkanie, a przede wszystkim sięgną po drugi w tym sezonie komplet punktów. Niestety, tak się nie stało, a na końcowy wynik meczu wpływ miał jego początek, w którym gospodarze w bardzo łatwy sposób stracili aż dwa gole.

Takiego początku sobotniego meczu nikt się nie spodziewał. W 3 min. goście wykonywali rzut rożny. Jakub Niewęglowski źle ocenił lot piłki, zrobił dwa kroki do przodu, zostawiając bez opieki Pawła Zabielskiego. Futbolówka spadła na głowę pomocnika Podlasia, a następnie zatrzępotała w siatce. Cezary Osuch nie miał nic do powiedzenia. W 8 min. znów źle lot piłki obliczył Niewęglowski. Na 40 metrze piłka odbiła się od murawy i przeleciała nad głową

chełmskiego stopera. Przejął ją Olaf Martynek i pognął na bramkę Osucha. Będąc już w polu karnym uderzył w krótki róg, czym zaskoczył bramkarza gospodarzy i wywołał konsternację nie tylko na trybunach. Przedmeczowa taktyka szkoleniowca legła w gruzach zanim mecz rozpoczął się na dobre. Poza tym to już trzecie spotkanie z rzędu, w którym chełmianie stracili gole w pierwszych minutach.

W 14 min. Chełmianka mogła zaliczyć kontaktowe trafienie. W sytuacji sam na sam z golkiprem Podlasia znalazł się Kamil Kocot. Mijając rywala, wypuścił piłkę za daleko, nie opanował jej i dla gości skończyło się tylko na strachu. Gospodarze do przerwy grali bardzo słabo. Gra im się nie kleiła, widać było, że zadane przez Podlasie szybkie ciosy wybiły ich z rytmu. Składnych akcji było jak na lekarstwo, słabo wyglądał środek pola, a skrzydłowi, Dawid Niewęglowski i Maciej Krasniewski nie byli tak dynamiczni, jak w meczach, kiedy Chełmianka zdobywała punkty, a ich dośrodkowania zbijali defensorzy Podlasia. W 36 min. powinien paść gol dla miejscowych. Paweł Wolski z 10 metrów posłał jednak piłkę nad poprzeczką, choć cały prawy róg bramki Podlasia miał odsłonięty.

W przerwie trener Artur Bożyk postawił wszystko na jedną kartę. Ściągnął z boiska zupełnie niewidocznego młodzieżowca, Kamila Wareckiego. W jego miejsce



wszedł inny zawodnik do 21 lat, bramkarz Jakub Szymkowiak, który stanął między słupkami, a Osuch z konieczności został w szatni. Do ataku z kolei szkoleniowiec posłał Ukraińca Włodzimierza Hładkyyego. Chełmianka zmieniła też ustawienie. Zamiast trójki obrońców, zagrała sprawdzonym systemem, czwórką z tyłu i dwójką napastników. Po przerwie kibice obejrzel odmienioną drużynę. Gospodarze od początku rzucili się do ataku i stwarzali sobie groźne okazje. Bardzo dobrze dysponowany był Patryk Czułowski. To on w 54 min. strzelał zza linii pola karnego, ale piłka jeszcze o centymetry minęła bramkę. Chwilę wcześniej dogodną okazję miał Hładkyy, lecz bramkarz Podlasia był na posterunku. W końcu w 58 min. z rzutu wolnego dobrej jakości piłkę w pole karne posłał Wolski. Czułowski uprzedził obrońców i strzałem głową zdobył pierwszego gola dla chełmskiego zespołu. Swoje okazje po kontratakach miało też Podlasie, lecz bardzo dobrze w bramce gospodarzy spisywał się młody Szymkowiak. Chełmianka po zdobyciu bramki poszła za ciosem, starając się jak najszybciej doprowadzić do wyrównania. W 77 min. znów błysnął Wolski. Z głębi pola zagrał świetną piłkę za linię obrony do wychodzącego na

czystą pozycję Czułowskiego, a ten nie zmarował okazji sam na sam z bramkarzem Podlasia. W samej końcówce obie drużyny postawiły na atak, dążąc do zdobycia zwycięskiego gola, ale wynik nie uległ już zmianie. Piłkę meczową miała jednak drużyna z Białej Podlaskiej. W 90 min. po szybkim rozegranej akcji Zabielski z 14 m nie trafił w bramkę.

Chełmianka po serii niepowodzeń w końcu zdobyła jeden punkt, ale chyba nie o takie przełamanie zawodnikom chodziło. Przed drużyną trenera Bożyka bardzo trudne spotkanie w Ostrowcu Świętokrzyskim z tamtejszym KSZO. Poczuciem jest to, że z tym zespołem chełmianie w III lidze jeszcze nie przegrali. Na koncie mają trzy remisy i zwycięstwo. Warto zatem tę dobrą dla Chełmianki statystykę podtrzymać.

Chełmianie mają jednak nad czym pracować. Przede wszystkim muszą poprawić koncentrację w początkowych fragmentach spotkania, by nie tracili tytułu goli. Muszą również szybciej grać, na jeden, dwa kontakty, bo są fragmenty, że niepotrzebnie „holują” piłkę. W tej lidze, co pokazali mecz z Wólczanką, Wistoką i ostatni z Podlasie, grając szybką piłką, można zaskoczyć przeciwnika. Mecz z KSZO odbędzie się w sobotę 19 bm. o godz. 15.00. (r)

niektórzy moi gracze już przed pierwszym gwizdkiem sędziego dopisali sobie trzy punkty i to jest przyczyna ich słabszej postawy. Ogólnie jednak mamy powody do zadowolenia. Wygraliśmy siódme spotkanie w tej rundzie, co jest dobrą zaliczką przed kolejnymi meczami, w których postaramy się również zapunktować. Naszym celem jest zakończyć rundę jesienną w pierwszej szóstce.

Włodawianka rozpoczęła mecz wręcz idealnie. W 4 min. aktywny w tym spotkaniu Piotr Pacek dośrodkował w pole karne, a akcję strzałem z pierwszej piłki wewnętrzną częścią stopy wykończył Kacper Naumiuk. – Kacper zdobył bardzo ładnego gola, uderzył jak Robert Lewandowski. Cieszy, że młodzi zawodnicy podpatrują gwiazdy światowego futbolu i sta-

rają się robić to, co oni – uważa trener Kosowski. Drugą bramkę strzelił Pacek. Zawodnik Włodawianki w 41 min. kropnął pod poprzeczkę nie do obrony. W drugiej połowie Włodawianka starała się pilnować korzystnego wyniku, ale mogła stracić zwycięstwo w 80 min. – Goście mieli kapitalną sytuację do zdobycia wyrównującego gola – opowiada szkoleniowiec włodawskiej drużyny. – Po bardzo ładnej akcji pomocnika z napastnikiem jeden z zawodników Górnika znalazł się w polu karnym i będąc w świetnej sytuacji oddał strzał z 10 metrów. Na nasze szczęście trafił prosto w Daniela Polaka – dodaje M. Kosowski.

Przed Włodawianką wyjazdowe spotkanie 12. kolejki z Lublinianką, w sobotę 19 października o 14.00. (r)

Liczą się trzy punkty

WŁODAWIANKA WŁODAWA – GÓRNIK II ŁĘCZNA 2:1 (2:1)

1:0 – Naumiuk (4), 1:1 – Szady (13), 2:1 – Pacek (41).

WŁODAWIANKA: Polak – Błaszczuk, Czarnota, Kwiatkowski, Kornacki (50 Gołab), Pacek (80 Waszczyński), Naumiuk (82 Kamiński), Skrzypek (89 Kawalec), Musz (77 Gongora Valdes), Magdysz, Chodziutko.

Włodawianka zdobyła bardzo ważne trzy punkty, na które, po dwóch przegranych meczach, wszyscy włodawscy kibice czekali. – To był dla nas ważny mecz, nie było jednak łatwo, bo z różnych przyczyn musieliśmy trochę rotować składem, głównie przez nieoczekiwane choroby, czy kontuzje

Michała Budzyńskiego – ocenia spotkanie trener Włodawianki, Mirosław Kosowski. – Próbowaliśmy nowego ustawienia, w linii ataku zagraliśmy z nowymi zawodnikami, co w tym meczu sprawdziło się tylko momentami. Najważniejsze dla nas są jednak zdobyte trzy punkty. Nadal jesteśmy w czołówce, z czego bardzo cieszymy się. Pomimo wygranej, mam jednak zastrzeżenia dla moich zawodników, że kilku z nich zagrało poniżej swoich możliwości. Wiem, że zdają sobie oni z tego sprawę i w następnych meczach będzie inne nastawienie. Według mnie przed sobotnim meczem nastąpiło niepotrzebne rozluźnienie,

Fatum zawisło nad Kłosem

KŁOS GMINA CHEŁM – KRYSZTAŁ WERBKOWICE 0:1 (0:0)

0:1 – A. Wołoch (90).

KŁOS: Skuczyński – Fornał, E. Poznański (87 P. Poznański), Kowalski, Stepaniuk, Rak (25 Kamola), Flis, Bala, Grądz (55 Jabłoński), Bereda (65 Wyróstek), Drzewicki (65 Gierczak).

Piłkarze Kłosa Gmina Chełm doznali dziewiętną porażki w tym sezonie. Aż osiem razy przegrali różnicą zaledwie jednego gola! Gorzej, w aż pięciu spotkaniach decydujące o stracie punktów bramki podopieczni Roberta Tarnowskiego stracili między 88 a 90 minutą i to po stałych fragmentach gry! – Nie wiem, co się dzieje z chłopakami. Mamy co analizować. Myślę, że to wszystko gdzieś tkwi w na-

szych głowach, bo dobrze gramy cały mecz, a w samej końcówce tracimy głupie gole. Zamiast kilku-nastu punktów, mamy ich zaledwie sześć – mówi szkoleniowiec Kłosa. – Zdajemy sobie sprawę z naszej sytuacji, ale teraz nie możemy patrzeć na tabelę. Nie możemy też narzekać się, trzeba ugrać w rundzie jesiennej co się jeszcze da, i dobrze przepracować okres przygotowawczy, by wiosną odrobić straty – uważa Robert Tarnowski.

W meczu z Kryształem Werbkowice Kłos był słabszą drużyną. – Mimo to mogliśmy zdobyć jeden punkt, bo skoro przez 90 minut nie dajemy sobie strzelić gola z akcji, to w samej końcówce powinniśmy całą drużyną zrobić wszystko, by tej bramki nie stracić i uratować remis.

Na pewno potrzebujemy przełamania, punktów, bo na razie przegrywamy – twierdzi trener Kłosa.

W całym meczu gospodarze stworzyli sobie dwie dogodne okazje do zdobycia bramki. Obie miał Dawid Bereda. Najpierw na bramkę rywala uderzał Kazimierz Bala. Golkipier Kryształu odbił piłkę przed siebie, dopadł do niej Bereda, lecz trafił w boczną siatkę. W drugiej sytuacji Łukasz Drzewicki zagrał na wolne pole do Beredy, bramkarz gości wybiegł z bramki i choć młody zawodnik końcem buta zdołał jeszcze oddać strzał, trafił w przeciwnika. Kryształ natomiast okazji strzeleckich stworzył dużo więcej. – Dwa razy przed utratą gola ratowała nas poprzeczka – mówi Robert Tarnowski.

III LIGA

Wyniki 12. kolejki:

ChKS CHEŁMIANKA – PODLASIE BIAŁA PODLASKA 2:2 (Czułowski 58, 77 – Zabielski 3, Martynek 8).

SIARKA TARNOBRZEG – MOTOR LUBLIN 1:2 (Wiktor 15 – Śwędrowski 40, Paluch 68).

SOKÓŁ SIENIAWA – AVIA ŚWIDNIK 2:2 (Drelch 13 karny, Buczek 70 karny – Prędota 27, Mykityn 67).

HUTNIK KRAKÓW – HETMAN ZAMOŚĆ 2:0 (Linca 44, Jaklik 90).

WISŁOKA DĘBICA – KSZO OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI 2:0 (Lubera 9, Fedan 78).

KORONA II KIELCE – STAŁ KRAŚNIK 0:2 (Król 45 karny, Maj 54).

WISŁA SANDOMIERZ – WÓL-

CZANKA WÓŁKA PEŁKIŃSKA 0:0 JUTRZENKA GIEBUŁTÓW – PODHALE NOWY TARG 0:0 WISŁA PUŁAWY – ORLETA RADZYN PODLASKI 0:0.

TABELA

1. Korona II	12	26	25-12
2. Stał	12	24	21-9
3. Motor	12	20	17-9
4. Siarka	12	20	19-10
5. Hutnik	12	19	21-19
6. Avia	12	19	17-18
7. Sokół	12	18	11-11
8. Wólczanka	12	18	14-9
9. Wisłoka	12	18	16-9
10. Hetman	12	15	18-17
11. Wisła P.	12	14	13-15
12. Podhale	12	13	11-13
13. KSZO	12	13	12-15
14. Wisła S.	12	11	13-17
15. Orleta	11	11	7-11
16. Jutrzenka	12	10	8-18
17. CHEŁMIANKA	12	8	12-23
18. Podlasie	12	6	16-36

IV LIGA

Wyniki 11. kolejki: WŁODA-

WIANKA WŁODAWA – GÓRNIK II ŁĘCZNA 2:1, KŁOS GMINA CHEŁM – KRYSZTAŁ WERBKOWICE 0:1, POWIŚLAK KOŃSKOWOLA – VICTORIA ŻMUDŹ 5:0, SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY – ŁADA BIŁGORAJ 0:4, HURAGAN MIĘDZYRZEC PODLASKI – GRANIT BYCHAWA 2:1, HUCZWA TYSZOWCE – TOMASOVIA MASZÓW LUBELSKI 1:4, ORLETA ŁUKÓW – UNIA HRUBIESZÓW 1:2, LEWART LUBARTÓW – LUB-

LINIANKA LUBLIN 3:0.

TABELA

1. Lewart	11	29	23-5
2. Tomasovia	11	25	26-11
3. Huragan	11	23	32-10
4. Granit	11	22	21-9
5. WŁODAWIANKA	11	21	22-17
6. Lublinianka	11	19	17-16
7. Powiślak	11	18	14-11
8. Łada 1945	11	17	16-12
9. VICTORIA	11	13	10-18
10. Orleta	11	12	13-22
11. SPARTA	11	10	9-18
12. Huczwa	11	10	24-43
13. Unia	11	10	14-25
14. Górnik II	11	9	18-24
15. Kryształ	11	8	8-19
16. KŁOS	11	6	14-21

Sparta Rejowiec w dołku

SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY – ŁADA BIŁGORAJ 0:4 (0:1)

0:1 – Dorosz (27), 0:2 – Grasz (65), 0:3 – Podo (78), 0:4 – Grasz (90+1).

SPARTA: Podlipny – Oleksiejuk, Paździor, Osoba (69 Kiejda), Wójcik (80 Hawerczuk), Barabas, Kasperek, Wołos, Martyn, Jasiński, Głowacki.

Coś złego dzieje się z piłkarzami Sparty Rejowiec Fabryczny. Zespół trenera Bartosza Bodysa doznał drugiej z rzędu porażki w stylu, który chlubny nie przynosi. – Podobnie jak z Granitem w Bychawie, nie byliśmy sobą, nie funkcjonujemy dobrze jako drużyna. Gramy chaotycznie, bez pomysłu, nie ma komu wziąć ciężaru gry na siebie, za szybko pozbrywamy się piłki, na ogół są to zagrania niedoładne. Trudno myśleć o korzystnym wyniku, jeśli przez 90 minut stwarza się jedną dogodną okazję do zdobycia bramki – powiedział po meczu kierownik Sparty, Andrzej Wilczyński. – Można powiedzieć, że dostaliśmy dziś tęgę la-

nie, Łada była zespołem lepszym i wygrała zasłużenie. W każdej formacji były błędy, nie reagowaliśmy we właściwych momentach, czego przykładem był drugi gola dla gości. Sędzia podyktował jedenastkę, który obronił Patryk Podlipny, odbijając piłkę przed siebie. Pozwoliłmiś jednak na to, by inny zawodnik, nie wykonawca karnego, dopadł do piłki i strzelił gola. Po meczu porozmawialiśmy po meksku, musi nastąpić jakieś przełamanie w naszej grze. Potrzebujemy dobrego meczu, zwycięstwa, może to w jakiś sposób pozwoli chłopakom uwierzyć we własne możliwości. Musimy też pamiętać, że choć mamy w kadrze również doświadczonych zawodników, ogranicz nawet w trzeciej lidze, to jednak większość naszych piłkarzy gra pierwszy sezon na czwartoligowym poziomie – dodaje A. Wilczyński.

Przed Spartą wyjazdowy mecz w Łęcznej, przeciwko rezerwom Górnika. Spotkanie odbędzie się w niedzielę 20 bm. o godz. 13.00. (r)

Victoria dostała „bęcki”

POWIŚLAK KOŃSKOWOLA – VICTORIA ŻMUDŹ 5:0 (3:0)

1:0 – Pryliński (2), 2:0 – Radzi-kowski (20), 3:0 – Gil (29), 4:0 – Koprucha (60), 5:0 – Koprucha (84).

VICTORIA: Zapał – K. Sawa, Brzozowski (46 Persona), Paskiv, Przychodzień, Kasprzyci, Stańczykowski, Kuczyński (67 J. Sawa), Furta, Sobiech, Lecki (58 Flis).

O meczu w Końskowoli piłkarze Victorii Żmudź będą chcieli jak najszybciej zapomnieć. Podopieczni Piotra Molińskiego w starciu z Powiślakiem nie mieli nic do powiedzenia. – Zmierzyliśmy się z zespołem, który potrafi grać w piłkę nożną. Dostaliśmy „bęcki” z mocną drużyną. Już analizując grę Powiślaka przed meczem można było zauważyć, że piłkarze z Końskowoli w trakcie meczu stwarzają sobie bardzo dużo okazji do zdobycia gola, ale są nieskuteczna.

W starciu z nami było odwrotnie. Gospodarze tym razem trafiali do siatki. Do 30 minuty jeszcze staraliśmy się odgryzać rywala, stwarzaliśmy sytuacje, ale nic nie chciało wpaść. W drugiej połowie byliśmy już bezradni. W dodatku kontuzji doznał Brzozowski, musiał opuścić pole gry. Wytrwaliśmy do końca, tracąc jeszcze dwa gole, choć Powiślak miał jeszcze inne okazje. Cóż, musimy wyciągnąć wnioski z tej porażki, podnieść się w kolejnym meczu i walczyć o następne punkty – powiedział po spotkaniu trener Piotr Moliński. W drugich 45 minutach gry Victorię dobił Damian Koprucha, były zawodnik Chełmianki i Hetmana Żółkiewka.

W kolejnym spotkaniu zespół Victorii zagra u siebie z Kryształem Werbkowice. Początek meczu w sobotę 19 października o 14.00. (r)

V LIGA. Start depcze Unii po piętach

Unia Białopole była w opałach. Po ciężkim meczu i skromnej wygranej nad Ogniwem Wierzbica obroniła pozycję lidera chełmskiej okręgówki. Tym przez jeden dzień, dzięki wygranej nad Frassati Fajslawice, był Start Krasnystaw. Podopieczni Marka Kwietnia nie odpuszczają i depczą liderowi po piętach. Coraz lepiej gra Hetman Żółkiewka, który po fatalnym starcie w rozgrywkach tym razem ograł Granicę Dorohusk. Dość niespodzie-

Orzeł w końcu wygrał

START REGENT PAWŁÓW – ORZEŁ SREBRZYSZCZE 0:2 (0:0)
0:1 – **M. Olender** (70), 0:2 – **Ł. Tatysiak** (80 karny).

START REGENT: Dąbrowski – Żukowski (64 Kędzierski), Kamil Kister (46 Krystian Kister), Maliński, Sołtys, Siepiak, Rossa (75 Karauda), Jakóbczyk, Kaczmarczyk, K. Kiedrzynek, Mazurek. Trener – **Kamil Góra**.

ORZEŁ: Biłan – Bazela, Malinowski (70 Rulka), D. Trusiuk, K. Trusiuk, M. Olender, S. Tatysiak (85 Dziwulski), Ł. Tatysiak (90

M. Tatysiak), Hałaj (80 Prystupa), Szaran, Bohuniuk (65 Gdak). Trener – **Sebastian Kogut**.

Po siedmiu porażkach z rzędu Orzeł w końcu zainkasował trzy punkty. – Zagraliśmy po prostu słabe spotkanie i stąd taki wynik – powiedział na gorąco **Grzegorz Mazurek**, prezes Startu Regent. Drużyna z Pawłowa w pierwszej połowie zdobyła nawet gola, ale sędzia dopatrył się spalonego u **Kędzierskiego**. – Kędzierski miał też inną dobrą sytuację, ale jej nie wykorzystał – zauwa-

wanie Unia w Rejowcu łatwo pokonała Ruch Izbica, a strzelecką formą błysnął Mateusz Niezbecki. Dobry mecz w końcu rozegrał Brat Cukrownik, który rozbił w Siennicy Nadolnej Spółdzielcę Siedliszcze. Beniaminek, Bug Hanna nie dał rady Agrosowi Suchawa i przegrał u siebie 1:3. Ważne wyjazdowe zwycięstwo odniósł też Orzeł Srebrzyszcze, który w Pawłowie nie dał szans drużynie Startu. Oto komplet wyników 10. kolejki i tabela V ligi:

za Mazurek. I Orzeł w pierwszej połowie powinien zdobyć jakąś bramkę. **Łukasz Tatysiak** nie wykorzystał jednak sytuacji „sam na sam” z **Dąbrowskim**, a później z rzutu wolnego trafił w poprzeczkę, dobrą okazję zmarnował też **Karol Bohuniuk**. – Moim zdaniem byliśmy lepsi od gospodarzy, stwarzaliśmy większe zagrożenie pod bramką rywala – ocenia **Sebastian Kogut**, trener zespołu ze Srebrzyszcza. W II połowie K. Bohuniuk w kolejnej akcji „sam na sam” próbował lobować bramka-

rze gospodarzy, ale ten nie dał się zaskoczyć. W końcu przyszła 70 min. meczu. **Stawomir Tatysiak** groźnie uderzył z rzutu wolnego, Dąbrowski wypluł piłkę przed siebie, dopadł do niej **Mariusz Olen-**

Brat nie dał szans

BRAT CUKROWNIK SIENNICA N. – SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE 5:2 (2:1)
0:1 – **Szustkowski** (5), 1:1 – **Szczepaniuk** (10), 2:1 – **Suduł** (15), 3:1 – **Szczepaniuk** (55), 4:1 – **Kalisiewicz** (60), 4:2 – **Lechowski** (65 wolny), 5:2 – **Suduł** (76).

BRAT: Jopek – Szczepaniuk, Pachuta (46 P. Szadura), Malinowski, Zdunek (82 Korszun), Arkadiusz Kister (62 Brudnik), Aleksander Urbański, Korniszuk,

Arnold Kister, Suduł, Kalisiewicz. Trener – **Waldemar Kogut**.

SPÓŁDZIELCA: Pawlak – Daniel Orłowski (90 Lekan), Grzesiuk, K. Jędruszk, Wawruszak, Braniewski, Sidorowski, Szustkowski, Iwaniuk (80 Karwat), Borek (65 Damian Orłowski), Lechowski. Trener – **Paweł Kamiński**.

Goście bardzo dobrze rozpoczęli niedzielny mecz w Siennicy Nadolnej. Dość niespodziewanie

już w 5 min. **Szustkowski** ładnym strzałem z dystansu zaskoczył bramkarza gospodarzy. - Niestety potem zaczęliśmy popełniać błąd za błędem, źle się ustawialiśmy i rywal to wykorzystał, strzelił nam kilka łatwym bramek – przyznaje **Robert Braniewski**, zawodnik Spółdzielcy. – Stać nas było tylko jeszcze na trafianie **Łukasza Lechowskiego** z rzutu wolnego na 4:2. To za mało by wywieźć punkty z Siennicy Nadolnej – zauważa. Szybko wyrównał **Szczepaniuk**, a już w 15 min. było 2:1 dla Brata, gola zdobył niezawodny **Sebastian**

Suduł. Po zmianie stron gospodarze kontynuowali festiwal strzelecki, Pawlaka pokonali kolejno: **Szczepaniuk**, **Kalisiewicz** i znów **Suduł**. – Wszystkie bramki padały po składnych akcjach całego zespołu – mówi **Robert Malinowski**, zawodnik Brata. – Warto zauważyć, że graliśmy dziś bez nominalnego bramkarza, między słupkami musiał stanąć zawodnik z pola **Kamil Jopek** – dodaje. Zespół z Siennicy Nadolnej mógł wygrać wyżej. W poprzeczkę trafił np. **Arkadiusz Kister**, jednej z dobrych okazji nie wykorzystał **Suduł**. **(kg)**

Hetman odrabia straty

HETMAN ŻÓŁKIEWKA – GRANICA DOROHUSK 2:1 (1:1)
0:1 – **A. Olender** (12), 1:1 – **Małtek** (35), 2:1 – **Więcaszek** (59).

HETMAN: Ścibak – Gieleta, Dąbrowski, Wanieliśta, Więckowski, Małek (90 Prus), Krzysztoń, Widz (90+2 Śliwa), Puchala, Sawicki (85 Gaborski), Rycerz (65 Zielonka). Trener – **Piotr Kapłon**.

GRANICA: Kopeć – Ruszkiewicz, Rondoś, Michał Grzywna, Olęder, Wagner (39 Słomka), Sołtysiuk, Gregorczyk, Niemiec,

Denkiewicz (49 Janusz), A. Olender. Trener – **Marek Grzywna**. Czerwona kartka: **Ruszkiewicz** (G) w 83 min. za niesportowe zachowanie.

Hetman Żółkiewka wygrał trzeci mecz z rzędu i odrabia straty poniesione na początku rundy jesiennej. W niedzielę podopieczni **Piotra Kapłona** zasłużenie pokonali Granicę Dorohusk. – Pierwsza połowa była jeszcze wyrównana, ale druga już zdecydowanie należała do nas – mówi

Andrzej Koprucha, kierownik drużyny z Żółkiewki. – W tym okresie gry mogliśmy zdobyć pięć bramek więcej. Sam **Małek** miał dwie „setki”, dobrych okazji nie wykorzystali też **Sawicki** i **Więckowski**. Najważniejsze jest jednak to, że wygraliśmy trzeci mecz z rzędu, gramy coraz lepiej – dodaje. Mecz w Żółkiewce lepiej zaczęli goście. W 12 min. **Andrzej Olender** zaskoczył obronę gospodarzy i zrobiło się 0:1. – Potem niepotrzebnie cofnęliśmy się do

defensywy, a Hetman szukał wyrównania i w końcu dopiął swego – mówi **Konrad Czebiera**, wiceprezes Granicy. Małek wyrównał ładnym strzałem z 16 m. Zwycięskiego gola dla Hetmana zdobył **Więckowski** strzałem z bliska po dośrodkowaniu z rzutu rożnego. – W 94 min. **Sołtysiuk** mógł wyrównać strzałem z przewrotki, ale nie trafił do bramki. W sumie przegraliśmy zasłużenie, Hetman miał dużo więcej okazji na strzelanie kolejnych bramek – przyznaje Czebiera. Goście kończyli mecz w dziesiątkę. **Ruszkiewicz** za brutalny faul obejrzał bowiem czerwoną kartkę. **(kg)**

Frassati poległo po walce

START KRASNYSTAW - FRASSATI FAJSŁAWICE 3:1 (2:0)
1:0 – **Szponar** (12), 2:0 – **K. Sawa** (38), 3:0 – **Szponar** (78), 3:1 – **Olech** (88).

START: Skrzypa - Niedrowski, Wojciechowski, Saj, Jaroszek, Kowalski, Szponar (85 Kondraciuk), Chariasz (70 Dworucha), Sawa, Kowalczyk (75 Wójtowicz), Lenard (80 Kabasa). Trener – **Marrek Kwiecień**.

FRASSATI: Mazur - K. Przebirowski, K. Błaziak, P. Przebirowski (84 Policha), M. Baran (46 Madeja), Olech, Chruściel, Adamiec, K. Pluta (60 Słobodyan), P. Kasperek (46 P. Kostka),

Stefaniak (73 Krakiewicz). Trener – **Daniel Krakiewicz**.

Po sobotnim zwycięstwie nad Frassati Start Krasnystaw po raz pierwszy w sezonie awansował na pozycję lidera chełmskiej okręgówki. Był nim tylko przez jeden dzień, bo w niedzielę Unia Białopole zainkasowała w meczu z Ogniwem Wierzbica trzy punkty i wróciła na pierwsze miejsce.

– Przegraliśmy, ale moim zdaniem po walce i dość dobrym spotkaniu – mówi **Daniel Krakiewicz**, trener zespołu z Fajslawic. Derby powiatu krasnostawskiego lepiej zaczęli goście. Utrzymywali się przy piłce, nie pozwalali

gospodarzom na wiele. Gol z 12 min. strzelony przez **Marka Szponara** był zaskoczeniem. – Do tego momentu Start ani razu nie zagroził naszej bramce. Wystarczyła chwila nieuwagi, dobre podanie ze środka pola i zawodnik z Krasnegostawu w akcji „sam na sam” nie dał szans **Mazurowi** – relacjonuje Krakiewicz. Stracona bramka tylko zmobilizowała Frassati do jeszcze lepszej gry. Goście w tym okresie meczu mogli strzelić nawet dwie bramki. – W doskonałej sytuacji **Jacek Olech** trafił w poprzeczkę, a kilka minut później akcji „sam na sam” z bramkarzem Startu nie

wykorzystał **Jakub Stefaniak**. Mało tego, gospodarze właśnie wtedy nas skontrowali i zrobiło się 0:2 – mówi Krakiewicz. Po zmianie stron mecz był wyrównany, sytuacji podbramkowych było jednak, jak na lekarstwo. W 78 min. doszło do nieporozumienia między golkiperelem z Fajslawic i jednym z obrońców tej drużyny i Szponar strzelił swoją drugą bramkę. Start prowadził już 3:0 i wiadomo było, że trzy punkty zostaną w Krasnymstawie. – Ambitnie walczyliśmy o honorowego gola i w końcu sztuka ta udała się Jackowi Olechowi. Przegraliśmy, ale po ryzyku, jakie podjęliśmy. Graliśmy otwartą piłkę, nie postawiliśmy autobusu, niestety nie dało to punktów – podsumowuje trener Frassati. **(kg)**

Ogniwo postawiło się w Białopolu

UNIA BIAŁOPOLE – OGNIWO WIERZBICA 1:0 (1:0)
1:0 – **Mazur** (4).

UNIA: Kozłowski – Kołodziejczyk, Bureć, M. Cor, Ślusarz, Piekarak (88 K. Cor), Swatek (58 Leśnicki, 78 T. Soroka), Poterucha, Mazur, Zdybel, Łukaszewski. Trener – **Tomasz Hawryluk**.

OGNIWO: Zagrabą - Szanfisz, Pilipczuk, Siwek, Sobczuk,

Chlebiuk, Roczon (63 Krupski), Gałecki, Skorupski, Knot, Bąk. Trener – **Stawomir Skorupski**.

Po meczu w Białopolu zdania były podzielone. Według **Artura Wawruszaka**, kierownika drużyny Ognivo, to goście byli lepsi i zasłużyli na zwycięstwo, natomiast w opinii Jana Ostrowskiego, prezesa Unii, to gospodarze stworzyli sobie groźniejsze sytuacje do zdobycia gola. – Już

w 4 min. straciliśmy kuriozalną bramkę. Po błędzie naszych dwóch środkowych obrońców piłka trafiła do Mazura, który z bliska pokonał **Zagrabę** – mówi Wawruszak. – Potem to my atakowaliśmy, a gospodarze cofnęli się i czekali na kontry. W pierwszej połowie cztery groźne strzały na bramkę Unii oddał nasz trener **Stawomir Skorupski**, w słupek z 20 m trafił **Karol Knot**,

Gałecki minimalnie przestrzelił – wylicza Wawruszak. Według kierownika Ogniva w II połowie kolejnych dobrych okazji na wyrównanie nie wykorzystali Knot i **Damian Krupski**. – Liczy się to, co wpadnie do sieci – zauważa Ostrowski. – Wywalczyliśmy kolejne trzy punkty z trudnym rywalem i to jest dla nas najważniejsze – podsumowuje prezes zespołu z Białopola. **(kg)**

Hanna padła przed Agrosem

BUG HANNA – AGROS SUCHAWA 1:3 (1:2)

0:1 – **Węgliński** (3), 0:2 – **Więcaszek** (23), 1:2 – **P. Korszeń** (30), 1:3 – **Więcaszek** (67).

BUG: Karwatuik – Bojarczuk, Matczuk, Baj, Babkiewicz (70 Garal), Mikulski (60 Krawczuk), Kaliszuk, Kowalik, Korszeń (46 Ig natliuk), Jaworski (80 Piotrowski), Chwedoruk. Trener – **Andrzej Łągwa**.

AGROS: M. Namczuk – B. Staszewski, E. Mikulski (86 Gruszczyński), Bylina (81 Ł. Namczuk), K. Staszewski, K. Węgliński (60 Lejko), Więcaszek, Hrycak, Wysokiński (90 Bilicz), Boczuński, Zdolski (60 S. Staszewski). Trener – **Robert Wójcik**.

Czerwona kartka: **Bojarczuk** (B) w 32 min. za dwie żółte.

Zawodnicy Agrosu zrehabilitowali się za porażkę tydzień temu z Hetmanem Żółkiewka i wywieźli trzy punkty z Hanny. – Mecz ustawił szybko strzelony gol, **Węgliń-**

ski trafił głową po wyrzucie piłki z autu – mówi **Robert Wójcik**, trener Agrosu. – Kiedy **Więcaszek** trafił na 2:0 wydawało się, że odniesiemy łatwe zwycięstwo, tym bardziej, że rywal stracił jednego zawodnika – dodaje. W 32 min. z boiska za dwie żółte kartki wyleciał **Bojarczuk**. – To mocno pokrzyżowało nam szyki bo dwie minuty wcześniej po ładnej akcji gola kontaktowego zdobył dla nas **Patryk Korszeń**. Mimo to przed przerwą mogliśmy wyrównać, ale ja nie wykorzystałem dość dobrej sytuacji – opowiada **Hubert Kowalik**, zawodnik Bugu. Po zmianie stron mecz był wyrównany, ale toczył się raczej pod kontrolą zespołu z Suchawy. **Zdolski** trafił np. w słupek, świetnych okazji nie wykorzystali **Więcaszek** i **Boczuński**. W końcu w 67 min. po składnej akcji **Więcaszek** dobił rywala. – Niedosyt pozostał bo nie graliśmy dziś źle – podsumowuje Kowalik. **(kg)**

Niezbecki w głównej roli

UNIA REJOWIEC – RUCH IZBICA 4:0 (2:0)

1:0 – **Niezbecki** (8), 2:0 – **Niezbecki** (15), 3:0 – **Niezbecki** (65), 4:0 – **Niezbecki** (76).

UNIA: Pastuszek – Szczepanik, Rossa, Czajka, Bohuniuk (80 Kalman), Karauda, Kwiatosz, Górny (86 Kloc), Sasiadek (82 Terlecki), Niezbecki (83 Jersak), Czerwiński. Trener – **Tomasz Sasiadek**.

RUCH: Sasim – Prystupa (46 Banach), Kryłowicz, Kić (65 Bojarski), Kaszak, Binek, G. Lewandowski (65 Płatek), P. Lewandowski, Malczewski, Wliżło (75 W. Dolhan), Gałka. Trener – **Andrzej Rycak**.

Unia Rejowiec pewnie pokonała Ruch, a bohaterem meczu był **Mateusz Niezbecki**, zdobywca wszystkich czterech bramek. – Mateusz grał dziś świetnie, większość goli zdobył po dobrych podaniach ze środka pola i akcjach „sam na sam” z bramkarzem go-

ści – mówi **Marcin Palonka** z Unii Rejowiec. – Zagraliśmy dziś skutecznie co cieszy bo różnie z tym bywało – zauważa. Zwycięstwo gospodarzy mogło być okazalsze, ale np. **Kwiatosz** z 20 m trafił w poprzeczkę, z Szczepanik z rzutu wolnego minimalnie przestrzelił. – Najważniejsze, że zdobyliśmy trzy punkty i wygraliśmy drugi mecz z rzędu – podkreśla Palonka. – Zazwyczaj chwalę naszą młodzież, ale faktem jest, że dziś nie dała ona rady – mówi z kolei **Andrzej Rycak**, trener zespołu z Izbicy. Ruch przyjechał do Rejowca w dość okrojonym składzie, złożonym w dużej mierze z własnych wychowanków. – Zebrali oni dziś cenną lekcję. Próbowaliśmy grać naszą piłkę, próbowaliśmy atakować, ale nadziewaliśmy się na skuteczne kontry Unii. Tą porażkę traktuje jako cenne doświadczenie zebrane przez moim zawodników na przyszłość – dodaje. **(kg)**

TABELA			
1. Unia Białopole	10	28	35-3
2. Start Krasnystaw	10	26	32-6
3. Agros Suchawa	10	21	36-22
4. Granica Dorohusk	10	18	16-15
5. Brat Siennica Nadolna	10	17	23-19
6. Ruch Izbica	10	15	25-19
7. Ogniwo Wierzbica	10	15	21-15
8. Hetman Żółkiewka	10	12	19-23
9. Unia Rejowiec	10	12	21-29
10. Start/Regent Pawłów	10	9	14-30
11. Frassati Fajslawice	10	9	16-26
12. Bug Hanna	10	9	22-27
13. Spółdzielca Siedliszcze	10	9	13-30
14. Orzeł Srebrzyszcze	10	7	8-29

W środę Puchar Polski

W najbliższą środę 16 października na czterech stadionach zostaną rozegrane ćwierćfinałowe mecze piłkarskiego Pucharu Polski na szczeblu okręgu. Wszystkie spotkania rozpoczną się o godz. 14.45.

W Wierzbicy miejscowe Ogniwo zagra z Chełmianką Chełm. Przed rokiem obie drużyny również zmierzyły się w tej fazie Pucharu Polski. Wówczas Chełmianka zwyciężyła aż 7:0.

Bardzo ciekawie zapowiada się mecz amatorskiej drużyny Chełmska Husaria z Kłosem Gmina Chełm. W zespole gospodarzy nie brakuje zawodników z przeszłością w trzeciej i czwartej lidze, ale średnia wieku zawodników to ponad 40 lat. Dodatkowego smaczku spotkanie dodaje fakt, że w drużynie Husarii występuje prezes... Kłosa, Stawomir Wyrostek. I choć goście

są faworytem meczu, Chełmskiej Husarii nie można lekceważyć, o czym w ubiegłym sezonie przekonała się choćby Włodawianka.

W trzecim spotkaniu, które zapowiada się również ciekawie, w Dorohusku tamtejsza Granica zagra z innym czwartoligowcem, Spartą Rejowiec Fabryczny. Drużynie Sparty, podobnie jak Kłosowi, ostatnio w lidze nie idzie, zatem podopieczni **Bartosza Bodysa** będą chcieli przezwyciężyć nienajlepszą passę.

Czwarty mecz pucharowy odbędzie się w Krasnymstawie. Miejscowy Start zagra z Unią Rejowiec. Gospodarze są faworytami starcia, choć w meczu o ligowe punkty drużyna z Krasnegostawu bardzo długo męczyła się, by odnieść zwycięstwo. Start w poprzedniej rundzie wyeliminował Włodawiankę. **(r)**

[illegible]

eprasa.pl b04bf2049e